



Ex Libris



PROFESSOR J. S. WILL



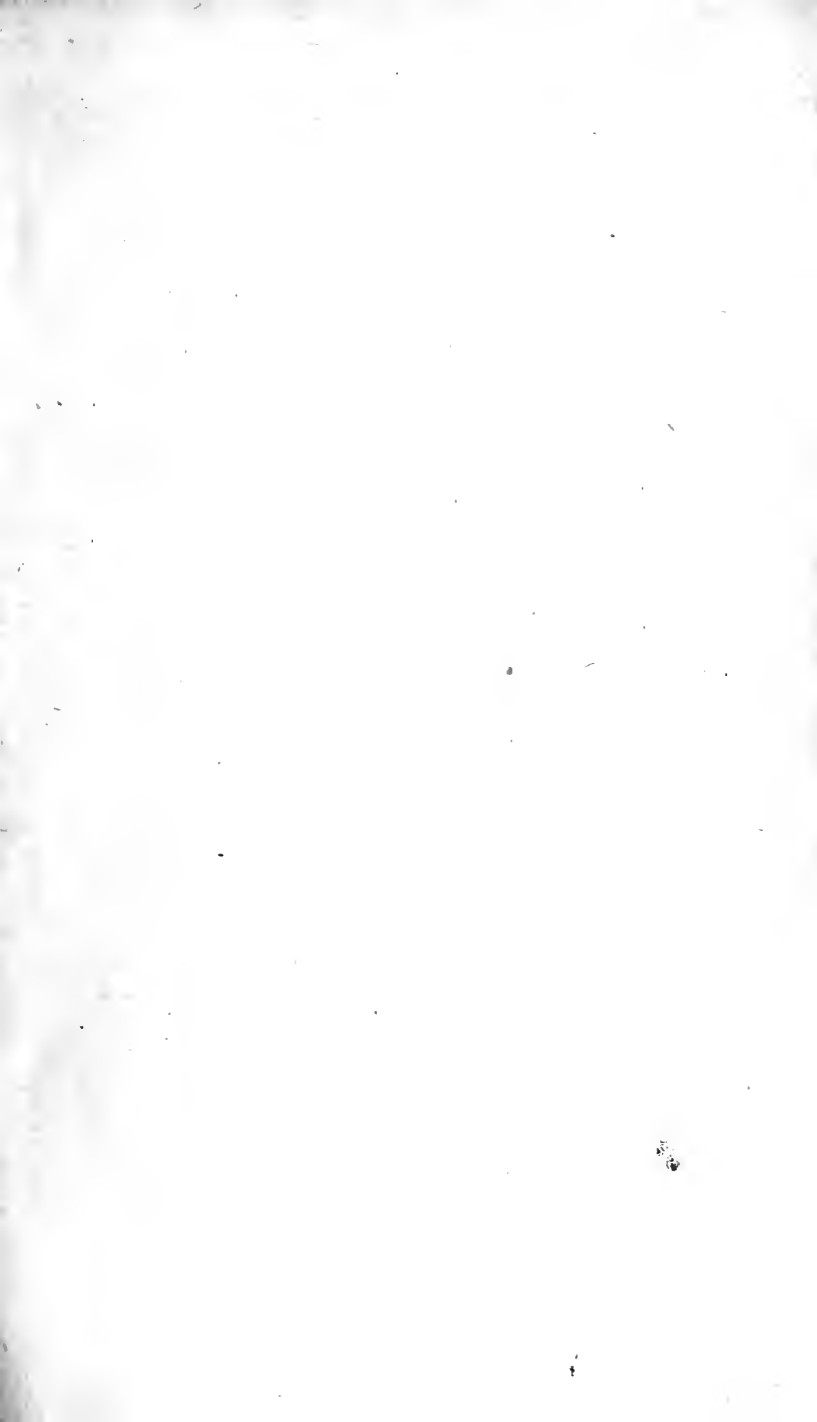
Library
of the
University of Toronto



1
Favos

16 vols

#63





Dans les Vers de l'Avant on voit les fleurs écloses
C'est le Fleuriste d'Apollon,
Vrai Successeur d'Anacréon,
Il cueille des Lauriers en rependant des Roses.

THEATRE DE M. FAVART, OU RECUEIL

Des Comédies , Parodies & Opera-Comiques
qu'il a donnés jusqu'à ce jour ,

*Avec les Aïrs , Rondes & Vaudevilles notés dans
chaque Pièce.*

THÉÂTRE ITALIEN.

TOME PREMIER.



A PARIS,
Chez DUCHESNE, Libraire, rue Saint Jacques,
au-deffous de la Fontaine Saint Benoît,
au Temple du Goût.

Avec Approbation & Privilège du Roi.

M. DCC. LXIII.

Digitized by the Internet Archive
in 2011 with funding from
University of Toronto



TABLE GÉNÉRALE

Des Pièces contenues dans ces huit Volumes.

THÉÂTRE ITALIEN.

- Tome I.** { **H**YPPOLITE & ARICIE , Parodie d'Hyp-
polite. De M. Favart seul.
LES AMANS INQUIETS , Parodie de Thétis &
Pélée. Seul.
LES INDES DANSANTES , Parodie des Indes
Galantes. Seul.
AIRS & VAUDEVILLES de la Parodie des In-
des Dansantes.
LES AMOURS CHAMPÊTRES , Pastorale. Seul.
FANFALE , Parodie d'Omphale , en cinq Actes
& Divertissemens. Avec M. de Marcou-
ville.
LA COQUETTE TROMPÉE , Comédie Lyri-
que , un Acte. Seul.
Cette Pièce a été représentée à la Cour & à
l'Académie Royale de Musique.
- Tome II.** { TIRCIS & DORISTÉE , Pastorale , Parodie ,
d'Acis & Galatée. Seul.
BAÏOCO & SERPILLA , Parodie du Joueur , In-
termède , en trois Actes. On a employé
dans cette Pièce plusieurs choses du Baïoco
& Serpilla de M. Romagnesi.
RATON & ROSETTE OU LA VENGEANCE INU-
TILE , Parodie de Titon & l'Aurore. Seul.
Vaudevilles , & Ariettes Italiennes , parodiées
dans Raton & Rosette.
ZÉPHIRE & FLEURETTE , Parodie de Zélindor ,
en un Acte. Avec Mrs. Laujon & Pannard.
LA BOHÉMIENNE , Comédie en deux Actes &
en vers , mêlée d'Ariettes. Seul.
Les Ariettes de la Bohémienne en deux Parties.

THÉÂTRE ITALIEN.

- Tome III.** { **LE CAPRICE AMOUREUX OU NINETTE A LA COUR**, Comédie en deux Actes, mêlée d'Ariettes. Seul.
 Ariettes de Ninette a la Cour, en quatre Parties.
LES CHINOIS, Comédie en un Acte, en vers, mêlée d'Ariettes, avec M. Naigeon.
 Ariettes du Chinois, Intermède.

- Tome IV.** { **LA NÔCE INTERROMPUE**, Parodie d'Alceste, en trois Actes. Seul
LA SOIRÉE DES BOULEVARTS, Ambigu mêlé de Scenes, de Chants & de Danſes. Seul.
 Airs & Vaudevilles de la Soirée des Boulevarts.
 Supplément à la Soirée des Boulevarts. Seul.
PETRINE, Parodie de Proserpine. M. Sedaine a fait plusieurs couplets dans cette Parodie.
SOLIMAN SECOND, Comédie en trois Actes, en vers. Seul.
 Ariettes de Soliman Second.

- Tome V.**
 de Madame Favart. { **LES AMOURS DE BASCIEN ET BASTIENNE**, Parodie du Devin du Village. Avec M. Harni.
LA FESTE D'AMOUR OU LUCAS & COLINETTE, petite Pièce en vers & en un Acte. Avec M. Chevalier.
LES ENSORCELÉS OU JEANNOT & JEANNETTE, Parodie. Avec Mrs. Guerin & Harni.
LA FILLE MAL GARDÉE OU LE PÉDANT AMOUREUX Parodie de la Provençale. Avec M. l'Abbé de L.
 Ariettes du Pédant Amoureux.
LA FORTUNE AU VILLAGE, Parodie d'Eglé, avec les Ariettes. Avec M. Ber***
ANNETTE & LUBIN, Comédie en un Acte & en vers, avec M. de T....

La Table des 3 vol. du Théâtre de la Foire est au Tome VI.



P R É F A C E.



E Théâtre de M. *Favart* , si piquant par sa singularité , par la variété des compositions , & par les agrémens répandus dans toutes celles qu'il nous présente , réunit presque tous les genres qui , depuis trente ans , ont fait l'objet des Spectacles. Operas-Comiques , Parodies , Comédies Lyriques , Pastorales , Pièces de sentimens , &c : tout ce que le Théâtre Italien & celui de la Foire ont produit de plus ingénieux dans les nouveaux genres qui s'y sont introduits successivement , se trouve ici rassemblé. Ainsi ceux qui voudront connoître les divers génies de ces deux Théâtres , dans la durée du temps qu'embrasse la collection de ses Ouvrages , les y reconnoîtront sans peine , parce qu'il leur a souvent donné le ton , au lieu de le pren-

dre ; ce qui montre , dans cet agréable Ecrivain , une supériorité de talens qu'on ne met plus en question. L'histoire des productions de M. Favart , est donc en quelque sorte celle des deux Théâtres auxquels il s'est le plus attaché , & l'on verra qu'aucun Auteur n'a mieux réussi à varier nos amusemens à ces deux Spectacles.

De ces genres de composition si différens , si disparates , & qui sans doute demandoient une grande souplesse d'esprit , conclura-t-on qu'il a déferé à l'instabilité de nos goûts , à l'inconstance naturelle qui nous emporte rapidement vers tous les objets où nous croyons voir quelque lueur de nouveauté ? Il nous semble au moins qu'on doit faire une distinction , que nous laisserons développer à ceux qui en auront le loisir. Il y a un Goût indépendant de nos mœurs & de notre génie , une sorte de sentiment général qui fixe par-tout les idées du beau , du bon , du mauvais , sous quelque forme qu'ils se produisent ; & c'est là *le Goût* , absolument dit , Goût uniforme & invariable chez tous les Peuples où sont cultivés les Lettres & les Arts. Il y a un *Goût national* , qui tient entièrement à nos

mœurs , au caractère général , à nos préjugés , & dont toutes nos productions , tous nos jugemens , ont plus ou moins l’empreinte. Ce Goût national peut se modifier , & se modifie en effet chez nous plus que chez tous les autres Peuples. De-là tous ces goûts passagers , dont les vicissitudes , courtes & soudaines , influent d’une manière si sensible sur nos amusemens en tout genre.

M. *Favart* est venu , si on l’ose dire , dans le tems critique de la plus grande effervescence , de la plus grande mobilité de ce Goût si léger , si fugitif , si difficile à fixer , & il s’est voué aux deux Théâtres où son inconstance est le plus marquée. Il a commencé par celui de la Foire , connu sous le nom d’Opera-Comique , & c’est-là qu’il a fait ses premières armes. Mais voyons en quel état étoit alors ce Spectacle.

Le Théâtre de la Foire , formé en partie des débris de l’ancien Théâtre Italien*

* La réunion de l’Opera-Comique à la Comédie Italienne , l’a fait revenir en quelque sorte à ses premiers élémens , & l’on n’a guères fait autre chose que restituer à celle-ci ce qui en avoit été démembré. La seule comparaison du Théâtre de Gherardi avec celui de la Foire , suffira pour justifier cette réflexion.

qui fut supprimé en 1697, s'établit sous différens noms, vers le commencement du siècle; mais ce fut sous la Régence (en 1719 ou 1720) qu'il prit, avec une forme plus constante & plus régulière, le nom d'Opera-Comique. On pourroit cependant lui trouver une origine bien plus ancienne, fondée sur deux Pièces peu connues, & qui sont dans le cabinet de M. *Favart*. L'une est intitulée *la Comédie des Chançons*, & imprimée à Paris chez Toussaint Quinet au Palais en 1640. L'autre, qui a pour titre *l'Inconstant Vaincu*, est une Pastorale en chançons: elle parut environ vingt ans après la première, & elle est imprimée à Paris chez Etienne Loyson, en 1661.

» La Comédie des Chançons (aux termes de l'Avertissement qu'on y lit),
 » faite de Pièces rapportées où l'on n'a
 » pas ajouté un mot, est une espece de
 » Mosaïque composée de Vaudevilles &
 » d'Airs *de Cour*, comme on disoit alors. Voilà donc bien formellement l'Opera-Comique tenté dès 1640, & en même-tems la Parodie. Car (au moins suivant l'Editeur), » outre que dans cette Comé-
 » die il n'y pas un mot qui ne soit un

» vers ou un couplet de quelque chan-
» son , tel en est l'artifice , qu'une chan-
» son ridicule répond souvent à une des
» plus sérieuses , & une vieille à une nou-
» velle «. Au reste , cette Pièce , quoi-
qu'imprimée avec privilège du Roi, est
extrêmement licencieuse , & sans mœurs ,
sans intérêt , sans intrigue. On y peint
des amours soldatesques , & une jeune fille
très-libertine qui se trouve grosse , & qui
est toujours dans le cas d'une occasion
prochaine. Enfin, elle n'a d'autre mérite
que de dater de plus d'un siècle , & de
nous avoir conservé quelques couplets
passables pour le tems.

L'Inconstant Vaincu, malgré les grands
Airs dont cette Pièce est composée , mal-
gré le sérieux des amours qu'elle repré-
sente , vaut encore moins que la pre-
mière. On a voulu l'égayer , en y intro-
duisant une sorte de *Goinfre* ou d'yvro-
gne toujours cloué au cabaret , & une
espèce d'Amant transi , qui , pour se dé-
piquer du mauvais succès de ses très-
froides amours , prend le même parti :
mais tout cela du plus bas comique &
sans aucun sel.

Quelle que soit l'origine de l'Opera-

Comique *, il s'accrédita dans ces tems de vertige, où le systême ayant confondu tous les états, par des fortunes aussi étranges que rapides, entraînoit nécessairement la corruption du goût & des mœurs. Ce Spectacle, alors très-licentieux, ne faisoit que parler à peu près le langage des sociétés : sa licence, par conséquent, devoit moins être imputée aux Auteurs qui en fouilloient leurs écrits, qu'au Public même dont il falloit malheureusement flatter la dépravation, pour l'attirer & obtenir son suffrage.

Le Sage, Dorneval, Fuselier, & quelques autres bons Ecrivains, tenterent d'annoblir l'Opera-Comique. Ils commencerent à le purger des obscénités les plus grossières, ou du moins à y introduire,

* Ce Spectacle, si analogue au fond de gaieté, au génie chantant qui caractérisent la Nation, a sûrement précédé les Operas Bouffons d'Italie. La *Pomone* de l'Abbé Perrin, (où les Satyres de la Suite de Priape voulant embrasser les Filles de Lampsaque, celles-ci se changent en autant de buissons d'épines) ; les premiers Operas de Quinault, *Cadmus* & *Alceste*, mêlés de Scenes comiques ; le *Pourceaugnac* de Moliere, & quelques Divertissemens du même, sembloient avoir indiqué ce genre.

avec plus de finesse & plus d'art, le goût de la bonne plaisanterie. S'ils ne purent pas remplir entierement leur objet, c'est que l'on étoit prévenu qu'une liberté cynique constituoit ce genre, & qu'elle en devoit être le caractère distinctif. Le vice étoit trop enraciné; il falloit du tems pour le détruire, & ce n'est que par degrés qu'on est parvenu à rendre ce Spectacle digne des honnêtes gens. Cependant il fut dès les premiers tems l'Ecole de nos meilleurs Comiques, qui tous s'effayerent dans ce genre. Mais pour en bien distinguer les caracteres, il faut le diviser en quatre Ages.

Un Greffier de la Ville, aidé de quelques amis, commença à mêler des couplets dans des Scenes empruntées du Théâtre Italien, ou composées dans le goût de ce Théâtre. L'Abbé *Pelegrin*, qui n'avoit encore fait que des *Cantiques Spirituels*, qu'on pouvoit estimer, mais qu'on payoit mal, crut être mieux récompensé en consacrant ses talens Lyriques au genre profane. Il fit le premier pour la Foire quelques Pièces en Vaudevilles, & comme ce Spectacle étoit livré à toute la licence que les mœurs

toléroient alors , il n'y épargna pas le gros sel. C'est à ce tems qu'on peut rapporter le premier Age de l'Opera-Comique. *Le Sage* , *Dorneval* , *Fuselier* , *la Font* , *le Grand* , & l'Auteur de *la Métromanie* , qui soutinrent assez longtems sa fortune , appartiennent à ce premier Age. Quelques unes de leurs productions se ressentoient peut-être encore de la liberté des chansons de *Blot* , & des grosses gaietés de *Dancourt* , qui semble avoir aussi contribué à donner le ton au Théâtre de la Foire ; mais on vit du moins percer l'esprit , le bon goût dans ce qu'ils hazarderent de plus libre. La Philosophie même s'en mêla : le Sage en fit entrer des traits dans *les Pelerins de la Mecque* , & dans quelques autres Pièces *.

* Ce Couplet de la Pièce intitulée *l'Espérance* , quoi qu'un peu tourné au sophisme , a mérité d'être retenu

DEMAIN est un jour qui fuit ,
 Dont on ne voit point l'existence ;
 Au milieu de chaque nuit ,
 Il perd son nom dans sa naissance :
 Quand on croit s'assurer de lui ,
 On trouve que c'est *Aujourd'hui*.
 Jusqu'à présent aucun Humain
 N'a pu voir arriver demain.

Nous fixerons le second Age de l'Opera-Comique au premier tems de M. Pannard, qui est celui de *Fagan*, de *Boissi*, de *Carolet*, & du début de M. Favart. M. Pannard, à ce Théâtre, fit principalement rire la Morale, & personne ne l'a si bien présentée sous le masque de l'amusant Vaudeville. Carolet, aussi mince Ecrivain qu'obscure Comique, ne doit jamais être cité. Quant aux sieurs Fagan & Boissi, ils ne préluderent à ce Spectacle que pour s'élever aux compositions agréables qu'ils donnerent depuis aux deux autres. Les premières Pièces de M. Favart dévoient déjà son goût pour le *Sentiment*, & c'est-là proprement le genre qu'il a introduit dans un Spectacle où l'on n'en voyoit presque aucune trace.

Le troisième Age de l'Opera-Comique ne s'étend guères au de-là des deux principaux Auteurs qui l'ont seuls, à peu près, rempli. M. Favart & le Sr. *Vadé* sembloient s'être partagé le Spectacle. Le dernier est communément regardé comme l'Inventeur du *Genre Poissard*, & il en est du moins le Coryphée. Mais comme le génie ou le talent particulier d'un Acteur détermine assez souvent le

goût des compositions , M. Favart avoit essayé ce genre dans les *Bateliers de Saint Cloud* , où le Sr. *Lecluse* rendoit si naïvement le langage & le maintien des gens de riviere. On pourroit même le faire remonter jusqu'à l'*Impromptu du Pont - Neuf* , donné par M. Pannard en 1729 , à l'occasion de la Naissance de Monseigneur le Dauphin *.

Dans le quatrieme & dernier Age de l'Opera-Comique , on voit encore figurer M. Favart , & commencer M. *Sedaine* , qui , par le choix singulier de ses sujets , par la conduite de ses Drames & l'esprit naturel qu'il y fait entrer , a le mérite ; aujourd'hui si rare , d'avoir un genre à lui , d'être original. Cet Age est celui des Pièces à Ariettes , dont on peut fixer la premiere époque à la Parodie de *Raton & Rosette* , donnée au Théâtre Italien par M. Favart en 1753. *Les Troqueurs* ,

* L'*Impromptu du Pont-Neuf* nous rappelle un fait intéressant , dont il est bien juste de faire honneur à M. Pannard. C'est lui qui a été le premier l'organe d'un sentiment imprimé dans tous les cœurs des François ; qui , dans le Vaudeville des *Fêtes Sinceres* , représentées à la Cour en 1744 devant la Reine , a nommé le Roi , *LOUIS LE BIEN-AIMÉ*.

de Vadé , mis en Musique par M. *Dauvergne* , font le premier essai dans ce genre fait au Théâtre de la Foire , & cet essai fut trop heureux pour n'être pas très-promptement imité , comme on l'imite parmi nous , avec une sorte de fureur. De là toutes ces mauvaises rapsodies que leur charivari Musical fait aujourd'hui passer dans la foule , mais qui ne font point illusion à ceux dont tout l'esprit n'est pas dans l'oreille.

Si M. Favart , en entrant dans la carrière , trouva l'Opera-Comique en train de s'épurer quant au goût & aux mœurs , il y avoit encore bien de l'ouvrage à faire , & il a plus contribué que personne à y attacher la décence si nécessaire dans tous les amusemens publics , qui ne peuvent qu'y gagner de toutes façons *. Car quoi qu'en

* Puisque l'occasion s'en présente , rendons au Sr. *Monnet* la justice qu'on ne sçauroit lui refuser. C'est à lui que l'Opera-Comique a dû le bon ordre , la décence extérieure , & même l'éclat , qui dans les derniers tems l'avoient élevé au rang des Spectacles réglés. Il obtint en 1743 , pour six ans , le Privilège de l'Opera-Comique , & commença par solliciter une Ordonnance du Roi pour en écarter la Livrée , qui de tout tems étoit en possession du Parterre. Il décora

disent les libertins , on l'a décidé depuis long-tems : ce n'est jamais que faute d'esprit , & sur-tout d'imagination , qu'on ne sçait rien voiler , que l'on voile mal ,

très-proprement la Salle , n'épargna rien pour former un bon Orquestre , changea toute la face du Spectacle , & porta dans toutes ses parties cette intelligence & ce goût dont il a donné tant de preuves. Tout Paris vint en foule applaudir aux nouveaux agrémens d'un Théâtre qui s'annoblissoit de jour en jour. C'est dans l'*Ambigu de la Folie*, (Parodie des *Indes Galantes*, de M. Favart), qu'il donna à la Foire St. Laurent (même année 1743), qu'on vit éclore les talens de trois grands Sujets, Mlle. *Puvigné*, Mlle. *Lany* & M. *Noverre* ; ils dansèrent le *Pas-de-Trois* de l'Acte des Fleurs. La Foire Saint Germain suivante fut encore plus brillante que la première. L'*Acajou* de M. Favart , joué d'original par de bons Acteurs formés au goût du nouveau Théâtre , eut un succès étonnant , & le sieur Monnet y contribua beaucoup par la dépense qu'il fit pour cette Pièce. Enfin tel fut le succès des deux Foires , qu'il excita la jalousie. On inspira à M. Berger , alors Directeur de l'Opera , de faire résilier le bail du sieur Monnet , & celui-ci n'eut que l'honneur d'avoir bien monté le Spectacle qui fit pendant quelques années l'amusement le plus piquant de la Capitale. En 1752 , le sieur Monnet reprit le bail de l'Opera-Comique , qu'il a continué jusques & compris 1757. Dans cette même année 1752 , il fit construire à ses frais à la Foire Saint Laurent le plus joli Théâtre , & le mieux entendu peut-être , qu'il y ait en France.

que l'on descend même à ces froides équivoques, beaucoup plus méprisables sans doute, que toutes les nudités Gauloises dont notre délicatesse rougit.

M. Favart étoit fort jeune alors; car ce fut en 1734, à la Foire S. Germain, qu'il donna sa premiere Pièce intitulée *les Deux Jumelles*. Cette Pièce en enfanta plusieurs autres, & presque toutes les années, depuis cette époque, ont été marquées par de nouvelles productions.

Le Génie de l'Opera-Comique, & *l'Enlèvement Précipité* (2 Actes) donnés en 1735; *le Nouveau Parnasse* (1 Acte), la *Dragonne* (2 Actes), *l'Amour & l'Innocence*, Ballet entremêlé de Scenes dont l'idée est de M. de Verriere, en 1736; *le Vaudeville*, Prologue, *la Pièce sans titre* ou *le Prince Nocturne* (1 Acte), & *Mariane* (1 Acte), en société avec M. Pannard, en 1737; * *le Bal Bourgeois* (1 Acte), en 1738; * *Moulinet Premier*, *les Rejouissances Publiques*, Pièce mêlée d'Intermedes, *Harmonide*, Parodie de l'Opera de Zaïde, (3 Actes), & *les Fêtes Villageoises*, (2 Actes), avec un Prologue, en 1739; *Pyrame & Thisbé*, Parodie de l'Opera du même titre, * *la Servante Justifiée*,

la Barriere du Parnasse ou *la Muse Chan-sonniere*, *les Recrues de l'Opera-Comique*, *les Epoux*, sur un fond procuré par M. *Parmentier*, & * *les Jeunes Mariés* (5 Actes), en 1740 : voilà vingt Pièces qui précéderent *la Chercheuse d'Esprit*, & dont on n'a conservé que les quatre Pièces marquées d'une étoile.

LA CHERCHEUSE D'ESPRIT, en 1741, développa tous les talens de l'Auteur, & lui assura le premier rang dans ce genre de composition. Cette Pièce fut suivie dans la même année (1741), de *la Joye*, 1 Acte ; de *Farinette*, Parodie de *Proserpine*, 1 Acte ; du *Bacha d'Alger*, 1 Acte ; * des *Bateliers de Saint Cloud*, 1 Acte ; des *Valets*, où M. *Valois d'Orville* a eu part, 1 Acte ; & en 1742, de *la Fausse Duegne*, sujet fourni par M. *Parmentier*, en 2 Actes. Ce sont six Pièces à ajouter au dénombrement des productions de l'Auteur.

Long-tems avant ces Essais de M. *Favart* (on distinguera bien les Pièces que nous ne comprenons point sous le nom d'Essais), le Théâtre Italien s'étoit enrichi d'un nouveau genre, de LA PARO-

DIE*, qui, selon toutes les apparences, en l'état où nous l'avons aujourd'hui, ne nous vient pas directement des Grecs qui l'ont inventée, ou a bien pris le goût de notre terroir.

M. l'Abbé *Sallier*, qui voyoit ces Grecs d'assez près, avoit découvert chez eux quatre especes de Parodies, qu'il réduit à deux principales, à la Parodie simple & narrative, & à la Parodie Dramatique**. Nous nous sommes emparé de ces deux-là, & il prétend que la dernière, c'est-à-dire la Parodie Théâtrale, *devient entre les mains de la Critique le flambeau dont on éclaire les défauts d'un Auteur qui avoit surpris l'admiration* ***. La Mothe n'étoit

* Ce mot, tout Grec, est composé de *παρά* & du substantif *Ὀδῆ* chant. Or la préposition *Para*, qui modifie tant de mots Grecs, attache à la fois à celui-ci une idée de ressemblance & une idée d'opposition.

** L'invention de celle-ci est attribuée à Hégémon, de Thasus, Isle de la Mer Egée, lequel dans la 91^e. Olympiade apporta une Parodie Dramatique, au lieu d'une Comédie ordinaire, pour la distribution des prix qui se faisoit dans les Jeux publics.

*** Mémoires de l'Académie des Inscriptions & Belles-Lettres, tom. 7. p. 398.

pas de cet avis. A l'occasion de la Parodie d'Inès , dont il fut beaucoup trop piqué pour un homme qui entendoit si bien raillerie , il fit un Discours sur les Parodies , où il les représente comme *une Mode Françoisé , fille d'un badinage dangereux , amusement malin des esprits superficiels*. Fufelier lui répondit vivement dans un Discours ingénieux servant de Préface au Recueil des Parodies de la Comédie Italienne , publié chez Briasson en 1738 , & il ne manqua pas de se prévaloir de l'autorité du Sçavant contre le Bel-Esprit qui croyoit peut-être de bonne foi la Parodie née Françoisé.

Quoique la Mothe & ses partisans en pûssent dire , on continuoit de goûter la Parodie Dramatique , & tous les Operas anciens ou nouveaux , toutes les Tragédies nouvelles , payoient un tribut aux Parodistes. M. *Favart* se partagea donc entre ce genre & l'Opera-Comique , & il excella dans l'un & dans l'autre. Ce sont principalement ces deux genres qui constituent son Théâtre , & nous allons indiquer les Pièces dont les huit Tomes sont composés.

P R É F A C E. xviij

IL étoit juste de donner le pas aux Pièces du Théâtre Italien , & elles remplissent quatre volumes , tant de Parodies que d'autres Pièces Lyriques.

LES Parodies sont : 1°. *Hyppolite & Aricie* , Parodie de l'Opera du même nom , 1 Acte , 1742.

2°. *Les Amans Inquiets* , Parodie de Thétis & Pelée , 1 Acte , 1751.

3°. *Les Indes Dansantes* , Parodie des Indes Galantes , formée de trois Entrées , qui sont : *le Turc généreux* , *les Incas du Perou* , & *la Fête des Fleurs* , 1751 ; avec les Airs & Vaudevilles notés.

4°. *Fanfale* , Parodie d'Omphale , & les Divertissemens , avec M. de Marcouville , 1752.

5°. *Tyrçis & Doristée* , Parodie d'Acis & Galatée , 1 Acte , 1752.

6°. *Baiïoco & Serpilla* , Parodie du Joueur , Intermede Italien , 3 Actes , avec les Ariettes notées , 1753. Le fond de cette Pièce n'appartient pas à M. Favart ; il est de *Dominique & Romagnesi*. Des Bouffons Italiens représenterent en 1728 ou 1729 , sur le Théâtre de l'Opera , plusieurs Intermedes qui eurent du succès , & entr'autres , *Dom Mico e Lesbina* , *Baiïoco e Ser-*

pilla. Les deux Auteurs que nous venons de nommer parodierent ces dernières Pièces en faisant un mélange de François & d'Italien. En 1753, de nouveaux Bouffons d'Italie s'installèrent encore sur la Scène Lyrique, & leurs succès ont fait parmi nous une révolution dans l'Art Musical. Les Bouffons pros crits, il y eut un déchaînement presque général contre la Musique Italienne; mais en s'élevant contre cette Musique, on l'imitoit insensiblement, & son génie est devenu à présent le nôtre. On peut aussi rapporter à cette époque la naissance des *Pièces à Ariettes*. M. Sodi, Musicien Italien, fit cette circonstance pour faire de la Musique nouvelle sur l'ancienne Parodie de *Baïoco e Serpilla*; mais comme les Paroles ne convenoient plus au goût actuel du Théâtre, M. Favart reprit l'Ouvrage sous œuvre, & le mit dans la forme où il est dans ce Recueil.

7°. *Raton & Rosette*, ou *la Vengeance Inutile*, Parodie de Titon & l'Aurore, avec les Ariettes Italiennes & les Vaudevilles, 1 Acte, 1753.

8°. *Zephire & Fleurette*, Parodie de l'Acte de Zélindor, avec MM. Pannard & Laujon, 1754.

P R É F A C E. xix

9°. *Les Chinois* , Parodie *del Cinese* ,
& les Ariettes notées , 1 Acte , avec M.
Naigeon , 1756.

10°. *La Nôce Interrompue* , Parodie
d'*Alceste* , 3 Actes , 1758.

11°. *Petrine* , Parodie de Proserpine ,
1 Acte , avec Divertissement & Vaude-
villes , 1759. M. *Sedaine* y a fait quelques
couplets.

On n'a point compris dans ce Recueil
une Parodie de *Dardanus* , faite en société
avec M. *Pannard*.

LES Comédies & Pièces Lyriques , au
nombre de huit , sont :

Don Quichotte chez la Duchesse , Bal-
let Comique en 3 Actes , représenté par
l'Académie Royale de Musique en 1743.
La Musique est de M. *Boismortier*. Mlle.
Clairon jouoit à l'Opera dans cette Pièce.

Les Amours Champêtres, Pastorale , 1 Ac-
te , 1751.

La Coquette Trompée , Comédie Lyri-
que , représentée à Fontainebleau sur le
Théâtre de la Cour en 1753 , & ensuite
à Paris par l'Académie Royale de Musi-
que , en 1758 , 1 Acte. La Musique est de
M. *Dauvergne*.

La Bohémienne , Comédie en vers , mê-
b ij

lée d'Ariettes , & traduite de la *Zingara*, Intermède Italien, 2 Actes, avec la Musique des Ariettes, 1755.

Le Caprice Amoureux, ou *Ninette à la Cour*, Pièce en 2 Actes, mêlée d'Ariettes, représentée en 1755, en 3 Actes, & réduite à 2 en 1756. Toutes les Ariettes notées sont jointes ici à la Pièce.

La Soirée des Boulevards, Ambigu Comique mêlé de Scenes, de Chants & de Danfes, (Pièce très - gaie & très-amusante), 1759.

Supplément à la Soirée des Boulevards, composé de neuf Scenes, avec Divertissement & Vaudeville, 1759.

Soliman Second, Comédie en 3 Actes en vers, très-bien écrite, & dont le succès a été si soutenu, si marqué.

LE Cinquieme Tome de ce Recueil contient les Ouvrages de *Madame Favart*. On sent bien qu'en la nommant, c'est nommer aussi son Mari, dont il est aisé de reconnoître le style; mais entre Epoux de bonne intelligence, les talens & les agrémens de l'esprit doivent entrer dans la Communauté. Madame Favart, à portée de puiser à la source le goût des sentimens délicats, avec l'art de les exprimer,

réunit donc le talent de la Composition à ceux de l'Action. De-là les six Pièces qui remplissent ce Volume. Ces Pièces consistent en quatre Parodies, qui sont :

Les Amours de Bastien & Bastienne, où M. Harny a eu part. C'est une Parodie du Devin de Village, sur laquelle il suffira d'observer qu'aucune Pièce au Théâtre n'a été jouée si long-tems, ni si constamment redemandée ; en sorte que les Comédiens se sont plutôt lassés de la redonner si souvent, que les Spectateurs de la revoir après une infinité de Représentations, 1 Acte, 1753.

Les Enforcelés, ou *Jeannot & Jeannette*, Pièce à laquelle ont travaillé MM. Guerin & Harny. C'est une espece de Parodie de *la Surprise de l'Amour*, 1 Acte, 1757.

La Fille malgardée, ou *le Pédant Amoureux*, Parodie de la Provençale, 1 Acte, 1758.

La Fortune au Village, Parodie de l'Acte d'Églé, 1 Acte, 1760.

2°. En deux Pièces Lyriques, chacune d'un Acte, sçavoir :

La Fête d'Amour, ou *Lucas & Colinette*, espece de Pastorale, précédée d'un Prologue, & augmentée ici de la Musique.

Annette & Lubin, Comédie en vers ; dont le sujet est tiré des Contes Moraux de M. *Marmontel* Le Théâtre retentit encore des applaudissemens qu'a reçu cette dernière Pièce , & la plupart des Couplets , ou des petits Airs ont passé des plus agréables bouches dans celles du Peuple : c'est , je crois, tout dire.

LES 6^e. , 7^e. & 8^e. Tomes. comprennent le Théâtre de la Foire. On y trouve trois Parodies :

Moulinet Premier, Parodie de Mahomet Second, Tragédie du feu sieur *de la Noue*, 1 Acte , 1739.

Thésée , nouvelle Parodie de l'Opera de ce nom , faite en société avec MM. *Laujon & Parvi*, 1 Acte , 1745. On lit dans le Calendrier des Théâtres , (qui se vend chez *Duchefne*, rue S. Jacques) sixième partie , année 1757 , p. 110. une anecdote assez plaisante , arrivée à l'occasion de cette Pièce.

L'Amour Impromptu, Parodie de l'Acte d'*Églé des Talens Lyriques*, 1 Acte , 1756.

LES Operas - Comiques , au nombre de 20 , sont :

La Servante Justifiée , sujet tiré des

P R É F A C E. xxiii

Contes de la Fontaine, & très-bien rendu, en société avec le sieur *Fagan*, 1 Acte, 1740.

La Chercheuse d'Esprit, Pièce charmante, bien faite en tous points, & selon nous, le chef-d'œuvre de ce Théâtre, 1 Acte, 1741.

Le Prix de Cythere, avec un Prologue, en société avec M. le Marquis de P. 1 Acte, 1742.

Le Coq de Village, 1 Acte, 1743. C'est le stratagème dont on prétend qu'usa le Syndic d'un Village, pour soustraire à l'événement du sort un garçon qui tiroit à la Milice. Ce sujet est très-ingenieusement accommodé au Théâtre, & l'on n'oubliera jamais le charmant couplet des Fleurs. Mlle. *Beaumenard* parut pour la première fois dans cette Pièce, sous le rôle de *Gogo*, qui fut fait pour elle.

Les Bateliers de Saint Cloud, 1 Acte, 1741 & 1744.

La Coquette sans le sçavoir, avec M. *Rousseau* de Toulouse, 1 Acte, 1750.

Acajou, 3 Actes, 1752 & 1753. Cette Pièce, tirée du Conte d'Acajou de M. *Duclos*, est pleine d'esprit & assaisonnée de bon sel Attique. Elle fut d'abord jouée en prose mêlée de couplets, en 1744,

à la Foire Saint Germain. Après la défense faite à l'Opera-Comique de parler, on la redonna toute en Vaudevilles à la Foire Saint Laurent, & sur le Théâtre de l'Opera. Acajou, dans la nouveauté, attira un concours si prodigieux que, le jour de la Clôture du Théâtre, la barrière qui séparoit le Parquet du Parterre fut brisée.

Les Amours Grivois, ou l'*Ecole des Amours Grivois*, Divertissement Flamand en 1 Acte, 1744, en société avec MM. *la Garde & le Seurre*. C'est dans cette Pièce, qui est d'une grande gaieté, que la Dlle. *Darimath* rendoit si naïvement cette Ronde : *Mon p'tit cœur, vous n' m'aimez guères, &c.* Le sieur *Dourdet*, & la Dlle. *Sauvage* (ma Mie Babichon) y firent aussi beaucoup de plaisir sous les caracteres de Niais & de Niaise.

Le Bal de Strasbourg, Divertissement Allemand par la même société, 1 Acte ; 1744. Cette Pièce donnée à l'occasion du rétablissement de la santé du Roi, ne pouvoit manquer, dans les circonstances, d'être fort agréablement reçue. Mais ce qui en fit le principal succès, c'est le Vaudeville touchant de la Scene du Courier, dont les paroles & l'air sont

de M. Favart , & que toute l'Assemblée chantoit du plus grand zèle avec les Acteurs. Il lui valut une députation des Dames de la Halle , avec un présent de fleurs & de fruits.

L'Amour au Village , 1 Acte , 1745. C'est le fond d'un Opera-Com que du sieur Carolet , qui avoit pour titre , *L'Amour Payfan*. M. Favart n'avoue point cette Pièce , quoiqu'il l'ait refondue , & qu'il y ait mis plusieurs Vaudevilles & des Scenes nouvelles.

Cythere Affiégé , 1 Acte. Cette Pièce fut d'abord faite en prose & couplets par l'Auteur , en société avec M. Fagan , & représentée à Paris à l'Ouverture de la Foire Saint Laurent 1738. Depuis elle fut entièrement refondue par M. Favart pour la Troupe des Comédiens de Bruxelles , & représentée en 1748. Enfin elle a été donnée à Paris sur le Théâtre de la Foire en 1754.

Les Jeunes Maries , 1 Acte. Cette Pièce , parut dès 1740 ; & elle a été reprise à toutes les époques de l'Opera-Comique.

Les Nymphes de Diane , 1 Acte. Cet Opera - Comique fut joué d'abord en vers & couplets , & même imprimé en

Flandres, en 1748. L'Auteur l'ayant remis tout en Vaudevilles pour le Théâtre de la Foire, il y fut représenté en 1755.

Le Mariage par Escalade, 1 Acte, 1756. Cette Pièce fut faite à l'occasion de la Prise de Port - Mahon, & d'une Fête particuliere qui avoit été préparée pour le retour de M. le Maréchal Duc de Richelieu.

La Répétition Interrompue, en société avec M. Pannard, 1 Acte, 1735. M. Favart fit une nouvelle intrigue à cette Pièce, lorsqu'elle fut remise au Théâtre, sous le titre du *Petit-Maître malgré lui*, en 1757.

La Parodie au Parnasse, 1 Acte, 1759, Satyre ingénieuse & très-fine. M. Favart n'avoit point cette Pièce, telle qu'elle est imprimée ici, quoique le fond, le quadre, la plus grande partie des couplets, & presque tous les détails lui appartiennent. Un Anonyme ayant eu, on ne sçait comment, une copie de cet Opera-Comique, représenté en 1740 sous le titre de *la Barrière du Parnasse* ou de *la Muse Chanfonniere*, & ne sçachant pas que M. Favart en étoit l'Auteur, crût pouvoir se l'approprier. Il y inséra la critique des Ouvrages Drama-

riques qui paroïssent alors , critique un peu trop vive , & qu'assurement M. Favart , qui n'y est pas ménagé lui-même au sujet de *Petrine* , ne se seroit pas permise. La Scene de Diogène est une personnalité , & l'on n'en trouvera dans aucune des productions de notre Auteur. On avoit judicieusement retranché cette Scene à la Représentation : elle n'auroit pas dû reparoître ici.

Le Retour de l'Opera-Comique , 1 Acte , 1759.

Le Départ de l'Opera-Comique , Compliment , 1 Acte , 1759.

La Ressource des Théâtres , 1 Acte ; 1760. Il n'appartient dans cette Pièce à M. Favart que le *Vaudeville des Portraits à la Mode* , dont il a fait l'Air & les Paroles ; mais ce Vaudeville a fait presque seul tout le succès de la Pièce.

Le Bal Bourgeois , Pièce mêlée d'Airiettes , en 1 Acte , représentée en 1738 , & imprimée avec quelques changemens en 1762.

ON peut ajouter à cette Liste cinq Pièces qui n'ont pas été imprimées , sçavoir :

Les Vendages d'Argenteuil , Opera-Co-

mique , joué en 1742 ; *les Vendanges de Tempé* ; *l'Isle d'Anticyre* ; *la Folie , Médecin de l'Esprit* , & *l'Astrologue de Village* , représentés en 1744.

Et que nous pourrions encore la grossir de beaucoup d'autres productions ! telles que *la Cour de Marbre* , Divertissement en 1 Acte , fait pour les Petits Appartemens , en société avec M. de la Garde ; *les Nouveaux Intermedes* , & *les Divertissemens de l'Inconnu* , exécutés à Fontainebleau ; un *Prologue sur les Victoires du Roi* , & *les Comédiens en Flandres* , Comédie en en 3 Actes , &c. &c. &c.

M. Favart a certainement fait plus de 150 Drames , donnés tant sous son nom que sous des noms étrangers. Il a encore tenté heureusement d'autres genres , & ses essais dans la Poësie Héroïque lui ont fait remporter des prix aux Jeux Floraux en 1734. On fera peut-être bien aise de retrouver ici l'un de ces Poèmes , qui a pour titre , *la France délivrée par la Pucelle d'Orléans* , & qu'il fit âgé au plus de vingt ans.

LA FRANCE DÉLIVRÉE

PAR LA PUCELLE D'ORLÉANS.

P O È M E.

O Tor, qui par le bras d'une simple Bergere,
 Confondis autrefois la Puissance étrangere,
 Et d'un joug tyrannique affranchis nos Ayeux,
 Grand Dieu, retrace-moi ces exploits glorieux;
 Anime mes accens, rends ma voix assurée:
 J'entreprends de chanter la France délivrée.

Sur un prétexte injuste & de frivoles droits,
 HENRI vouloit monter au Trône de nos Rois:
 Déjà, pour l'y placer, la superbe Angleterre
 Sur nos tranquilles bords, avoit porté la guerre;
 Déjà l'Ambition, l'Envie & la Fureur,
 Avoient fait de la France un Théâtre d'horreur;
 Et ses propres Enfans, par des complots serviles,
 Allumoient les flambeaux des discordes civiles.
 Légitime héritier de ce tremblant Etat,
 CHARLES se flatte en vain du succès d'un combat.
 Son Peuple est révolté, ses Villes sont désertes,
 Il compte les momens par de nouvelles pertes,
 Et du Vainqueur altier prêt à subir la loi,
 Il ne lui reste plus qu'un vain titre de Roi.

Seigneur, daigne calmer ses mortelles allarmes;
 Moins pour lui que pour nous, ses yeux versent
 des larmes,
 Et ne connoissent plus le paisible sommeil.

Les Cieux alloient s'ouvrir aux rayons du Soleil:
Dans un songe effrayant , une idée importune
Lui retraçoit encor toute son infortune.

Au milieu des débris de ses tristes remparts,
Où l'horreur des combats regnoit de toutes parts,
Sur un monceau de morts , à ses yeux se présente
De la France captive une image sanglante ;
Par de cruelles mains son sein est déchiré ;
Un Monstre furieux , de carnage altéré,
Sur elle tout à coup , d'un vol altièreux s'élance.

» O ! CHARLES , sauve - moi , viens prendre ma
» défense ;

» Je meurs... le Prince ému par ces tristes accens ,
Fait pour la secourir des efforts impuissans ;
Ses genoux affoiblis trahissent son courage ;
L'Hydre vomit des feux , tourne sur lui sa rage.
Tout prêt à succomber , il t'implore , Seigneur :
Soudain , du sein des Cieux , ainsi qu'un feu vengeur ,
Descend à son secours une Guerrière armée ;
La Terre à cet aspect cesse d'être allarmée ,
La France se ranime & voit tomber ses fers ,
Et le Monstre frappé rentre au fond des Enfers.

CHARLES , à son réveil , l'ame encor inquiète ,
Est longtems agité d'une terreur secrète :

» Ne suis-je point séduit par un songe flatteur ?

» Vas-tu finir nos maux , dit-il, Dieu Protecteur ?

» C'est à toi de changer les destins de la France.

» Nous n'espérons qu'en toi , hâte sa délivrance ;

» Et si quelque victime a mérité tes coups ,

» Ah ! daigne sur moi seul épuiser ton courroux.

L'Eternel à l'instant exauce sa prière ,

On annonce aussi-tôt une jeune Bergere :

Le Monarque , à sa vûë , interdit & surpris ,
Plein du songe étonnant qui frappe ses esprits ,
En elle reconnoît cette même Héroïne ,
Dont il vient d'éprouver l'assistance divine.
La Foi conduit ses pas ; une douce fierté
Se joint à son respect & soutient sa beauté ;
La naïve pudeur colore son visage ;
Dans ses yeux cependant éclate son courage.

» Prince , soyez , dit-elle , attentif à ma voix.
» A son gré , Dieu renverse & relève les Rois :
» Vos larmes l'ont fléchi , jamais le Ciel n'oublie
» Un Peuple qui l'invoque , un Roi qui s'humilie ;
» Enfin pour vous venger il a choisi mon bras ,
» Ce bras timide encor & peu fait aux combats ;
» Mais j'adore en tremblant la volonté céleste ,
» J'obéis : ses décrets ordonneront du reste.
» Je n'en sonderai point l'immense profondeur ;
» Dieu veut par ma foiblesse annoncer sa gran-
» deur.

» Vous, François , ranimez ce courage indomp-
» table ,
» Qui doit rendre à jamais votre nom redoutable.
» Votre Ennemi s'approche ; armez-vous , suivez ,
» moi ;
» Heureuse , si je meurs pour vous & pour mon
» Roi ,
» En éloignant de vous l'éclat de la tempête !

Elle dit , elle part , elle marche à leur tête :
Une force inconnue entraîne tous les cœurs ,
Et déjà nos Guerriers poussent des cris vainqueurs.

Telle qu'une Lionne , au rivage Numide ,
Exerce sa fureur sur un Troupeau timide ;
Telle notre Héroïne , au milieu des Soldats ,
Porte dans tous les rangs l'horreur & le trépas ;
Du sang des Ennemis elle inonde la Terre ;
Le Ciel entre ses mains a remis son Tonnerre ;
L'Ange exterminateur combat à ses côtés ;
Les Bataillons rompus tombent épouvantés ,
Leurs Chefs sont renversés par un bras invisible :
Dieu les frappe lui-même ; ô vengeance terrible !
Tout s'allarme , tout fuit , tout cède sans effort ;
Il ne reste qu'un champ où triomphe la Mort.
Ainsi , touché des pleurs que versoit Samarie ,
Ce Dieu la délivra des Troupes de Syrie.

Bientôt sacré dans Reims, CHARLES victorieux,
Jouit en sûreté du rang de ses Ayeux ;
On voit flotter par tout l'Etendard de la France ,
On voit avec les Lys reflleurir l'abondance ;
La Discorde est aux fers, les Peuples sont soumis,
La Patrie est vengée ; il n'est plus d'Ennemis :
Et l'Anglois , confondu dans son projet funeste ,
Ne remporte, en fuyant, que le courroux céleste.

CH A Q U E volume de cette collection
Dramatique est orné d'une jolie Gravure
analogue à quelque Pièce du Tome. Les
Portraits de M. & Madame *Favart*, dessinés
par d'habiles Maîtres , & très-ressemblans ,
se trouvent à la tête du premier & du
cinquième Volumes.

F I N.

HYPOLITTE.

HIPPOLITE

ET

ARICIE.

PARODIE;

*Représentée pour la première fois par les Comédiens
Italiens Ordinaires du Roi, le 11 Octobre 1742.*

NOUVELLE ÉDITION.

Le prix est de 24 sols avec la Musique.

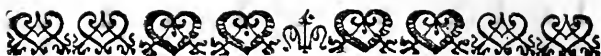


A PARIS,

Chez N. B. DUCHESNE, Libraire, rue S. Jacques,
au-dessous de la Fontaine S. Benoît,
au Temple du Goût.

M. DCC. LIX.

Avec Approbation & Privilège du Roi.



A C T E U R S.

T HESÉE,	M. Rochard.
HIPPOLITE	Mde. Déhesse.
ARICIE,	Mlle. Sylvia.
PHEBRE,	Mlle. Sidonie.
CENONE,	Mlle. Agathe Sticotti.
PLUTON,	M. Sticotti.
MERCURE,	M. Carlin.
DIANE,	Mlle. Sidonie.
TISIPHONE,	M. Vincent.
LES PARQUES,	Mrs. Vincent, Joachin, Baletti.
DÉMONS.	
MATELOTS.	
CHASSEURS, CHASSERESSES.	
BUCHERONS, BUCHERONNES.	



HIPPOLITE
ET
ARICIE,
PARODIE.



Le Théâtre représente le Temple de DIANE.

SCENE PREMIERE.

ARICIE, *seule.*

Air : Qui des deux pourrons-nous choisir ?

L'AMOUR excite mon désir ,
Et je m'offre à Diane ;
Qui des deux pourrai-je choisir ,
Pour vivre avec plaisir ?

A ij

4 *HIPPOLITE & ARICIE,*

Cherchons la paix.
Non , le Monde prophane
N'a jamais
Que faux attrait ;
Mais sans Amans ,
Perdrai-je ici mon tems
Dans les ennuis ?
C'est encor pis.

Air : Qu'on en dise ce qu'on voudra, tout ci, tout ça.

Qu'on en dise ce qu'on voudra ,
Tout ci , tout ça ,
Que sur moi la critique morde ,
Hippolite est fort à mon gré ,
Poudré , tiré ,
Chaussé comme un Danseur de corde ;
Qui n'aimeroit ce beau cadet ,
Coquet ,
Guinguet ,
Qui sçait chanter si net.

Air : Il m'est avis que l'on me fourre.

Dans la retraite où je vivrai ,
Toujours à lui je penserai :
Quoiqu'il soit sottement modeste ;
Diane n'aura que son reste.



SCENE II.

HIPPOLITE , ARICIE.

HIPPOLITE.

Air : A l'ombre de ce verd bocage.

Vous immolez à la Déesse
Des jours si chers , si précieux !
On doit consacrer sa jeunesse
Au Dieu qui brille dans vos yeux,
Le cœur est fait pour la tendresse ,
Il est oisif en ce séjour ;
Notre hyver est à la sagesse ,
Notre printemps est à l'amour.

ARICIE.

Air : Votre beauté soumet tout l'Univers.

Quel intérêt y prenez-vous , Seigneur ?
Vous n'aimez rien ; les filles vous font peur.

HIPPOLITE.

Je rends les armes ;
J'ai pour vos charmes
Une pitié
Qui passe l'amitié,

Air : Viens dans ma cellule.

Je veux ma poulete ,
Dans votre retraite ,
Pour prouver ceci ,

Avec vous m'enfermer aussi.

A iiij

8 HIPPOLITE & ARICIE;

ARICIE.

Air : *A l'Amour rendons les armes.*

Bon ! Monsieur , vous voulez rire.

HIPPOLITE.

Non , ma foi , c'est en honneur.

Tenez , tout vers vous m'attire.

Je soupire ;

C'est vous dire

Que je porte un tendre cœur.

ARICIE.

Mineur.

Que venez-vous de m'apprendre ?

HIPPOLITE.

Ah ! calmez votre courroux.

L'Amour ne peut vous surprendre ;

Je perds un espoir trop doux ;

Vous n'avez pas le cœur tendre.

ARICIE.

Abrégeons. Il est à vous.

HIPPOLITE.

Air : *Ah ! qui vous a , qui vous a , qui vous a.*

Je n'aurois pas cru cela

De la fierté d'Aricie.

ARICIE.

Bon ! but à but nous voilà ;

Trop de résistance ennuie.

ENSEMBLE.

Bannissons , bannissons , bannissons la ,

Bannissons la cérémonie.

ARICIE.

Air de Couperin : *Sœur Monique.*

Je n'aurai , l'Ami ,

Aucun fouci

P A R O D I E. — 7

De tout ce que l'on fait ici :
Je veux dans mon cœur ,
Malgré l'honneur ,
Conserver toujours mon ardeur.
On me verra nuit & jour ,
En novice ,
Speculatrice ,
Ne m'occuper que de l'amour.
Je n'aurai , l'Ami , &c.

H I P P O L I T E.

Air : *Pour voir un peu comment ça f'ra.*

Chaste Diane , écoute-nous.
A notre amour sois favorable.

A R I C I E.

Laissez-Diane , y pensez-vous ?
Tout amant près d'elle est coupable.
Cette Honeſta
Se vengera.

H I P P O L I T E.

Voyons toujours comment ça f'ra.

D U O.

H I P P O L I T E & A R I C I E.

Air : *Ah ! Thérèse.*

Ah ! Déesse ,
Ta sagesse
Devroit punir notre penchant.
Tout m'accuse ;
Mais excuse ,
Nous nous aimons innocemment.

A iv

8 HIPPOLITE & ARICIE,

Tu vas jouer un rôle

Drole ,

En servant

Les feux d'un galant.

Ah ! Déesse , &c.

(Danse des Prêtresses de Diane.)

HIPPOLITE.

AIR : *Je vous la gringole.*

Eh ! quoi ! sans se trémousser ,

Tournoyer sans cesse ,

Passer & repasser !

Ce Ballet me blesse,

Rangez-vous , laissez danser

La Grande Prêtresse. (ON DANSE.)

ARICIE.

Air : *Sur le pont d'Avignon.*

Mais il est à propos que la Danse finisse ,

La vieille Phedre vient , & sa jeune Nourrice.

S C E N E I I I.

PHEDRE , CENONE , HIPPOLITE
ARICIE.

P H E D R E .

Menuet de l'Opéra : *Agnès qu'auparavant.*

P AR des nœuds éternels ,
Ma chere Aricie ,
Vous allez être unie
Aux Immortels.

P A R O D I E.

9

Pouvez-vous faire mieux ?

Ah ! qu'il est glorieux

D'aller , ma Mie ,

De pair avec les Dieux !

A R I C I E.

C'est trop d'honneur , hélas !

Je ne m'en flatte pas.

Qui ! moi , Divinité !

Je m'en tiens à l'humanité.

P H E D R E.

Air : *Comment donc , petite effrontée ?*

Comment donc , petite volage ,
Vous osez avoir de tels sentimens ?

Je prétends

Et j'entends

Qu'avec Diane l'on s'engage,

Dans ces lieux si charmans ,

On est à l'abri des Amans.

Comment donc , petite volage ,
Vous osez avoir de tels sentimens ?

A R I C I E.

Oh ! vraiment ,

Oh ! vraiment ,

On réfléchit à mon âge ;

Oh ! vraiment ,

Oh ! vraiment ,

A présent

Mon cœur se sent.

P H E D R E.

Un tel langage est nouveau !

Songez combien il est beau

D'être sage.

10 HIPPOLITE & ARICIE,

ARICIE.

Que vient-elle nous conter ?

Ah ! je dois me contenter

De vous imiter.

Oh ! vraiment ,

Oh ! vraiment ,

On réfléchit à mon âge ,

Oh ! vraiment ,

Oh ! vraiment ,

A présent

Mon cœur se sent.

PHEDRE , à HIPPOLITE.

Air : La Bergere de nos hameaux.

Vous voilà tout comme un nigaud ;

Vous souffrez qu'elle me raisonne ?

Réprimandez-la comme il faut.

HIPPOLITE.

Nous ne devons gêner personne.

C'est trop de rigueur ;

Et si son petit cœur

Prend goût pour le ménage ,

On doit se reprocher

De vouloir l'empêcher

D'en faire un bon usage.

PHEDRE.

Air : Pata , pata , pan , ter , lin , tin , tin.

Ah ! je vous entends ,

Taran , tantan , taran , tantan !

PARODIE.

11

Puisqu'à m'obstiner on s'applique ,
Qu'une musique
Géométrique

Taran , tantan , taran , tantan ,
Soutienne mes aigres accens ,

Vengeons-nous , vengeons-nous.

ARICIE.

Quelle mouche la pique ?

P H E D R E.

Par mes cris forcés , par mes éclats ,
Je vais jeter ce temple à bas ;

Tremblez , tremblez , tremblez.

HIPPOLITE.

Mais vous n'y pensez pas.

P H E D R E.

Tremblez , tremblez , tremblez.

ARICIE.

A quoi bon ce fracas ?

HIPPOLITE.

Ma foi , sa colere est comique.

P H E D R E.

Par mes cris forcés & redoublés ,

Déjà ces murs sont ébranlés :

Tremblez , tremblez , tremblez.

(Hippolite & Aricie rentrent.)

S C E N E I V.
P H E D R E , C E N O N E.

P H E D R E.

Air : *Ah ! morbleu , sambleu , Marion.*

ENFIN , j'ai découvert leur feu ;
Hippolite fuit ma rivale.

Sambleu !

Venez dépit , rage infernale ,
Morbleu !

C E N O N E.

Air : *Ce qui n'est qu'une enflure ,*
Comment , Monsieur , votre époux
Prend-il la chose ?

P H E D R E.

Pourquoi n'est-il pas chez nous ?

De tout il est cause.

(bis.)

Air : *Y a bien d'la différence.*

Thésée est chez les Diables ,
Arcas te le dira.

C E N O N E.

Ah ! ah !

P H E D R E.

Dans ces lieux effroyables
Sans doute il restera.

PARODIE.

83

ÆNONE.

Ah ! ah !

N'y a pas grand mal à ça.

Air : *Nous autres bons Villageois.*

Par cette nouvelle-là

Votre flâme est autorisée,

P H E D R E.

Nourrice , comment cela ?

Hippolite est fils de Thésée.

ÆNONE.

Bon ! qui vous'en assurera ?

Le doute vous excusera :

Qui sçait d'où je venons tretouts.

A votre penchant livrez-vous.

Air : *J'en f'rai la folie , ma mie.*

Pour avoir la préférence ;

Offrez la couronne :

A votre âge l'on finance.

P H E D R E.

C'est bien dit , ma bonne :

Mais s'il ne m'aime , après cela ;

On verra....tout ce qu'on verra.

Air : *Belle Brune.*

Ah ! Nourrice ,

(bis.)

Si ce Gas

Ne m'aime pas ,

Je mourrai de la jaunisse.

(Elles rentrent.)

SCENE V.

Le Théâtre représente les Enfers.

THESÉE, TISIPHONE.

THESÉE.

Air : Diablezot.

EH ! quoi , ne puis-je vous quitter ?
Laissez-moi respirer , Madame.

TISIPHONE.

Non , ne pense pas éviter
L'ombre de ta première femme :
Je veux toujours te tourmenter ,
C'est moi qui double Tisiphone.

THESÉE.

Tu m'as tant tourmenté la haut.

TISIPHONE.

Crois-tu qu'ici je sois moins bonne ?
Diablezot.

THESÉE.

Air : Iris est plus brillante.

Que ton aspect me fâche ?

TISIPHONE.

Apprends qu'ici ma tâche
Est d'aller sans relâche
Bourelers les Maris.
Pleure , lamente , prie ,
Crie ,
Il faut qu'une furie ,
Rie ,
Du trouble des Esprits ;
Tes tourmens font mes plaisirs chéris.

Menuet de Cupis.

T H E S É E.

Quoi ! jamais ,
N'aurai-je de paix ?
Démon ,
Eloigne-toi donc.
Dans ces lieux de douleur
Toi seul tu combles l'horreur
De mon malheur.
Ta fureur
En a trop joui ;
Ton cœur
En est réjoui :
Aucun Diable à mes yeux
N'est plus odieux.
Faut-il qu'un héros subisse
Le plus rigoureux supplice !
Qu'il frémissé ,
Qu'il gémissé ,
Pour ton unique plaisir !
C'est assez me faire souffrir ;
Ah ! du moins que la mort
Termine mon sort.
Quoi ! jamais , &c.

TISIPHONE.

Jamais
De paix.

Non.

Que ma fureur
Trouble ton cœur ;

Oui.

Tant mieux.

Aux Enfers tu vas souffrir ,
Languir ,
Et la mort
Ne peut finir
Ton triste sort.
Jamais , &c.

16 HIPPOLITE & ARICIE,

THESÉE.

Air : *Que je suis à plaindre en cette débauche !*

Rien ne peut-il donc fléchir ton ame ?

TISIPHONE.

Mon devoir est de t'affliger.

Je ne ferois pas l'ombre de ta femme ;

Si je ne te faisois enrager.

SCENE VI.

*L'Enfer s'ouvre ; on voit Pluton sur son Trône,
les Parques à ses pieds.*

PLUTON , THESÉE , TISIPHONE ,
LES PARQUES.

THESÉE.

Air : *Quand on parle de Lucifer.*

SALUT à Monsieur Lucifer ,
Souverain du sombre Empire.
(à part.) Avec sa grand' fourche de fer ,
Sa gravité me fait rire.

(haut.) Je suis fatigué d'être dans l'Enfer ,
Permettez que je me retire.

Air : *Des Pendus.*

Seigneur , je suis de qualité ,
De Neptune l'Enfant gâté ;
Ainsi je suis de la famille.

PLUTON.

P A R O D I E.

17

PLUTON.

Oh ! bien , je veux que l'on t'étrille ,
En faveur de la parenté ;
Tu ne l'as que trop mérité.

Air : Vous voulez me faire chanter.

Vous veniez , Monsieur mon Neveu ;
Pour me ravir ma femme.

T H E S É E.

C'étoit pour mon ami.

P L U T O N.

Morbleu !

L'action est infâme.

T H E S É E.

Pirithoüs vouloit l'avoir ,

J'aidois à l'entreprise.

Vous ne devez pas m'en vouloir ;

L'usage m'autorise.

P L U T O N.

Air : Il faut suivre la mode.

On est chez moi fort mal venu ,

En suivant pareille maxime.

T H E S É E.

De rendre le Diable cornu ,

Ah ! voyez , c'est faire un grand crime !

P L U T O N.

Tu veux de ton oncle Pluton

Faire donc un mari commode ?

Est-ce le fait d'un Dieu Démon.

De se mettre à la mode ?

B

18 *HIPPOLITE & ARICIE,*

Air : L'autre jour j'apperçus en songe.

Pirithoüs est la victime
De son amour mal-entendu.
Le même traitement r'est dû.

THESÉE.

Air : Parolès de l'Opéra.

Ah ! si son amour est un crime ,
L'amitié qui pour lui m'anime
N'est-elle pas une vertu ?

PLUTON.

Air : Ah ! Robin , tais-toi.

L'antithèse est pitoyable.

THESÉE.

Je suis un héros de bien.

PLUTON.

Quand on est l'appui d'un vaurien ;

On est comme lui coupable.

THESÉE.

Ah ! dis-moi pourquoi ?

PLUTON.

Sur le ton du Vers précédent.

Ah ! morbleu , tais-toi ,
Tu voudrois , je le croi ,
Crier comme un Diable ,
Et plus haut que moi.

(Thesée rentre.)

Air : Avez-vous vû ce héros.

Assemblons le Tribunal

Infernal ;

J'ai des Juges de mérite ,
Des Procureurs , des Huissiers ,

Des Greffiers ,

Et des Avocats d'élite.

S C E N E VII.

PLUTON, LES PARQUES;
TROUPE DE DIABLES,
en robes de Palais, avec des cornes.

PLUTON.

Air : Que devant vous tout s'abaisse.

OR écoutez, honorable assistance,
Deux insolens sont venus ici bas,
Pour me traiter comme un Mari de France;
Jugez le fait; vous étiez dans le cas.

Que l'on opine :

A Proserpine :

On fait affront,

Aussi-bien qu'à mon front.

CHŒUR DE DÉMONS.

Air : Que le mal de dents.

Que le Phlegeton,

Le Styx, le Tenare,

Que tout se prépare

A venger le front

De Monsieur Pluton;

Qu'en stile barbare,

L'on dresse un Factum :

L'honneur se répare,

Quand on y déclare

L'affront tout au long.

B ij

SCENE VIII.

PLUTON, TROUPE DE DÉMONS,
LES PARQUES, THESÉE,
TISIPHONE.

THESÉE.

Air : C'est ce qui nous enrume.

VAINEMENT j'appelle Pirithoïs ;
Ah ! mes cris aigus
Ne sont plus entendus ,
Et ma voix se consume :
J'ai fait des efforts qui sont superflus ;
Et ! c'est ce qui m'enrume.

PLUTON.

Air : Amis , sans regretter Paris.

Il n'est qu'un moyen pour le voir ,
C'est de perdre la vie ,
Et ces trois Sœurs ont le pouvoir
De remplir ton envie.

LES PARQUES.

Air : Nous sommes trois fous , Mesdames. Canon.

Nous sommes trois Sœurs fileuses ,
Nous filons tes jours.

T H E S É E.

Air : *Vous qui voyez les Dames , blandè loquimini.*

Sans un ami si rare ,

De vivre je suis las.

Tuez-moi donc , barbare ,

Je ne m'en plaindrai pas.

LES PARQUES.

Nous ne pouvons , hélas !

Te donner le trépas ;

Le Destin ici bas

Arrête notre bras.

T H E S É E.

Air : *Un jour le malheureux Lisandre.*

Oh ! toi qui regne sur les soles ,

Neptune , entends ma triste voix :

Tu m'as promis que par trois fois

Tu remplirois mes vœux frivoles.

Tu juras fort imprudemment ,

J'en ai profité sottement ;

Mâis ici tu m'es nécessaire :

Le Styx a reçu ton serment.

Tire-moi d'ici , mon cher Pere ,

Et ne vas pas être Normand.

C H Œ U R.

Air : *Refrain.*

T'as l'pied dans le margouilli ,

Tire-t'en , tire-t'en , tire-t'entaine ;

T'as l'pied dans le margouilli ,

Nul ne peut sortir d'ici.

S C E N E IX.

Les Acteurs précédens, MERCURE.

MERCURE.

Air : Oh ! rendez-moi ma fille.

OH ! rendez-moi Thésée ,
 Que de bi , que de bariolet ,
 Oh ! rendez-moi Thésée ,
 Au nom du chardon'ret ?

PLUTON.

Air : Elle est dans cette tour augé , augé ,
 Il est en mon pouvoir ,
 Augé , augé ,
 Il est en mon pouvoir ,
 On ne peut le r'avoir.

Air : Un jour le bon pere Abraham ,
 Il vouloit comme un suborneur
 M'enlever Proserpine ,
 Et de plus , c'est un franc voleur ,
 Il a pillé Racine :
 Dans les Enfers il doit rester ,
 Pour n'avoir pas sçu profiter
 D'une telle rapine.

MERCURE.

Air : Nous autres bons Villageois ,
 Il n'a pas cru faire mal ,
 Ayez pour lui quelque indulgence ;
 S'il servoit votre rival ,

Hélas ! c'étoit par innocence.
Qu'il sorte de votre manoir ;
Car Neptune veut le ravoïr.
Ne devons-nous pas , entre nous ,
Excuser les sots & les foux ?

PLUTON.

Air : *Les gourdins.*

Qu'il sorte donc de ces lieux ,
Mais il n'en fera pas mieux.
Parques , je vous en conjure ,
Avant qu'il suive Mercure ,
Dites sa bonne aventure.

THESÉE.

Lure , lure , lure , lure.

LES PARQUES.

Allons , donnez-nous votre main ,
Guerelin , guin , guin , guerelin , guin , guin.

Air : *Gros nez , gros nez.* Canon.

Frémis d'effroi ,

Où cours-tu , malheureux Roi ?

Tu vas retrouver les Enfers chez toi.

(*Pluton & sa suite rentrent.*)

THESÉE , à TISIPHONE.

Air : *Perrette étant dessus l'herbette.*

Ah ! quelle horreur glace mon ame !

Expliquez-moi cela , Madame ;

Les Enfers chez moi !

TISIPHONE.

Oui , chez toi.

Tu vas revoir ton autre femme ,

Encor plus Diablesse que moi.

(*Elle rentre.*)

(*Thesée suit Mercure.*)

B iv

SCENE X.

*Le Théâtre représente le Palais de Thésée ;
on voit la Mer dans l'enfoncement.*

PHEDRE , ENONE.

PHEDRE.

Air : A sa voisine.

GALANTE mere des Amours ,
En moi ton feu pétille.
Combien as-tu joué de tours
A ma tendre famille !
Chez nous ton goût passa toujours
De mere en fille.

Air : Ah ! mon mal ne vient que d'aimer.

Fais qu'Hippolite m'aime bien ,
Et je ne te blâme de rien.
C'est toi qui formas mon lien ;
Dans le fond j'en ai honte :
Mais hélas ! mon crime est le tien ,
Je mets tout sur ton compte.



S C E N E X I.

HIPPOLITE , PHEDRE , ŒNONE.

ŒNONE , à PHEDRE.

Air : Le tout par nature.

JE vois venir votre amant.

H I P P O L I T E.

Madame , quel accident !
Mon pere n'est plus vivant.
Je viens en diligence
Vous faire mon compliment
De condoléance.

Air : Ma Nanon , ne pleurez pas.
On dit qu'il est aux Enfers.

P H E D R E.

Oui , ce n'est plus un mystere.

H I P P O L I T E.

C'est un bon Papa que je perds :
Sa mort aussi vous désespere.

P H E D R E.

Le bon homme avoit fait son tems ,
Ne parlons plus que des vivans. *(bis.)*

Air : De l'Amour tout subit les loix. Du Baller
des Sens.

C'est trop feindre ,
Connois mon fort ;

26 HIPPOLITE & ARICIE;

Qu'ai-je à craindre ?

Ton pere est mort.

Il n'est gueres

De belles mères

Dont les beaux fils

Né soient hais ;

Mais je donne

Dans l'autre excès ;

Je suis bonne ,

Et tu me plais ;

Ma couronne ;

Et ma personne ,

Tout est à toi ,

Mon Roi.

HIPPOLITE.

Air : *Si le Roi m'avoit donné.*

Croyez-vous que de ces biens ,

Moi , je me soucie ?

Je suis content , si j'obtiens

Ma chere Aricie ;

Je l'aime avec loyauté ;

Gardez votre royauté.

Laissez-moi ma Mie ,

O gué ,

Laissez-moi ma Mie.

PHEDRE.

Air : *Du cotillon couleur de rose. Non , je ne
veux pas badiner.*

Aucun espoir ne m'est permis ,

On me préfere ma rivale.

HIPPOLITE.

Votre rivale ! je frémis.

P H E D R E.

Pour toi ma flâme est sans égale.
Mon cher enfant , sois de moitié.

H I P P O L I T E.

Vous allez causer du scandale.

P H E D R E.

Tu ne sens pas quelque amitié ?

H I P P O L I T E.

Je ne sens que de la pitié.

P H E D R E.

Air : Je vois venir ma mere , arrêtez-vous donc.

Il me raille encore en face !

Rends-toi , mon petit mignon.

H I P P O L I T E.

Songez-vous qu'en cette place

Quelqu'un peut vous voir,

P H E D R E.

Bon ! bon !

Je n'entends point du tout raison.

H I P P O L I T E.

Eh ! si donc , Madame , on va vous sur-
prendre ;

Arrêtez-vous donc,

P H E D R E.

Air : M. le Prevôt des Marchands.

Puisque tu ne peux me souffrir ,

Barbare , fais-moi donc mourir ;

Rends-toi digne fils de ton pere ;

Dés monstres il fut la terreur,

Un seul échappe à sa colere ;

Frappe , ce monstre est dans mon cœur.

28 HIPPOLITE & ARICIE;

Air : *Tourne , tourne , tourne , c'est ton payement.*

Tu me hais autant que je t'aime ,

Tire sur moi ton coutelas.

Cruel , si tu ne l'oses pas ,

J'en prendrai la peine moi même.

Tite , tire , ou bien mon bras plus subtil....

(Elle lui arrache son épée.)

HIPPOLITE , *la reprenant.*

Arrêtez-donc , il a le fil

S C E N E X I I .

THESÉE , PHEDRE , HIPPOLITE ,
ÆNONE.

T H E S É E .

Air : *Ah ! j'ai tout vû.*

AH ! j'ai tout vû ,
J'en suis bien convaincu ,
Qui l'eût dit ? Qui l'eût cru ?
M'y ferois-je attendu ?

ÆNONE.

Dieux ! c'est le Roi !

P H E D R E

C'est mon époux !

H I P P O L I T E .

Mon pere !

P H E D R E , *bas à* Œ N O N E .

Que faire ?

Ma chere ,

Hélas ! tout est perdu.

Œ N O N E .

O retour imprévû !

T H E S É E .

Quel défarroi !

(*A Phedre.*)

Madame , expliquez-moi

Le tracas que je voi.

P H E D R E , *à* T H E S É E .

N'approchez point ; l'Amour est outragé ;

Que l'Amour soit vengé.

De vous je prends congé.

(*Elle rentre.*)

T H E S É E , *à* H I P P O L I T E .

Toi , mon fils ,

Approche & m'éclaircis.

H I P P O L I T E .

Ah ! Seigneur justes Dieux !

T H E S É E .

Il ne répond pas mieux.

H I P P O L I T E .

Je vous fais aussi mes adieux.

(*Il rentre.*)

SCENE XIII.
THESÉE, ENONE.

THESÉE.

Suite de l'air.

PHEDRE me fuit ,
Hippolite la fuit.
Me voilà bien instruit !
Vous ,
Dites-nous ,
Qui mérite mes coups ?
Je prétends tout sçavoir.

ENONE.

Jusqu'au revoir ,
Bon soir.

(Enone veut rentrer ; Thésée l'arrête.)

THESÉE.

Air : Sont les garçons du port au bled.

Restez , restez , par la fangoi !
Se raille-t-on ici de moi ?
Je veux sçavoir toute l'histoire.

ENONE , *à part.*
De la Reine sauvons la gloire.

Air : *Le Roi dit à la Reine.*

Votre fils & la Reine ,
La Reine & votre fils....

T H E S É E.

Dieux ! je suis à la gêne.

Ah ! par pitié finis.

Air : *L'occasion fait le larron.*

La Reine enfin ce fer armé contre elle....

T H E S É E.

Que veux-tu dire avec ton fer armé ?

Quel accident a brouillé leur cervelle ?

Ne puis-je mieux être informé ?

Æ N O N E.

Air : *Tu tueras ton pere & ta mere.*

Sçachez donc qu'un amour funeste....

T H E S É E.

Ah ! j'entends ; épargne le reste.

(Ænone rentre.)

S C E N E X I V.

T H E S É E, *seul.*

Suite de l'Air.

QU'AI-JE appris ! j'ai le cœur navré ;
Je cède à toute ma colere ;
Méchant enfant dénaturé ,
Vous voulez honnir votre pere !

32 HIPPOLITE & ARICIE;

Air : *Je suis gaillard , & j'ai bon estomach.*

Hélas ! le Diable me l'avoit bien dit :
Grand Dieu des mers , fers mon dépit ,
Contre un enfant maudit.
Tu dois , étant son grand-pere ,
Corriger ce téméraire.
Montre lui son tort.
Tout d'abord ,
Fais-lui subir la mort ,
Sans forme de procès ,
Pour prix de ses forfaits ;
Et nous nous instruirons après
Tout à loisir des faits.

(Ritournelle pour le frémissement des flots.)

Air : *Les Trembleurs.*

De courroux l'ondé s'agite ,
Tu vas périr , Hippolite :
N'ai-je pas été trop vite ?
Je suis un nigaud trois fois ;
Mais ma sottise dernière
L'emporte sur la première :
Et Neprune , à ma prière ,
En un jour en a fait trois.



SCENE

SCENE XV.

THESÉE, MATELOTS;
MATELOTES.

THESÉE.

Air : *Allons donc , jouez , violons.*

DOù naît cet autre tintamare ?
Des Matelots , sans dire gare ,
Viennent exercer leurs jarets.
Allez danser sur le rivage.

UNE MATELOTTE.

Non , Sire , il y fait trop d'orage :

THESÉE.

Ils sont faits comme des barbets ,
Ils vont crotter tout mon Palais.
On prend bien son tems pour des danses !
Supprimez ces extravagances.

UNE MATELOTE.

Ah ! Sire , faites grace aux airs ;
Retranchez plutôt tous les vers.

Air : *Catherinette assise sur le bord de la Mer.*

On vient ici se rendre
Pour vous complimenter :
Daignez du moins entendre
Vos Matelots chanter :

CHŒUR.

La , la , mi , fa , fa , fa , fa , re , la , mi , fa , la ,
sol , fa , mi , re , ut.

C

Air : *Non , non , je ne veux pas rire.*

Morbleu , faquins , vous tairez-vous ?

Tous mes fujets sont-ils donc foux ?

Allons , qu'on se retire.

Non , non , je ne veux pas rire ,

Non , non , je ne veux pas rire , moi ,

Non , non , je ne veux pas rire.

(*Ils rentrent tous.*)

SCENE XVI.

Le Théâtre représente une Forêt.

HIPPOLITE , *seul.*

Air : *De l'Opera.*

AH ! faut-il en un jour perdre tout ce que j'aime ?

Air : *Le fameux Diogene.*

Mon pere avec menace ,

De ses Etats me chasse.

Aïsez mal à propos :

Moi , si plein d'innocence ,

Je n'ai , pour ma défense ,

Osé dire deux mots.

Ah ! faut-il , &c.

Air : *Je ne regrette point la Ville.*

Je ne regrette point la Ville ,

P A R O D I E.

35

Ni les Bourgeois qui sont dedans ,
Ma lirette ;

Ni les Bourgeois qui sont dedans.

Même Air.

Je ne regrette qu'une fille ,
Qui m'auroit fait passer le tems ;
Ma lirette ,

Qui m'auroit fait passer le tems.

Ah ! faut-il , &c.

Air : Qu'importe , qu'importe ?

C'est elle-même que je vois ;

Seule elle me cherche en ce bois :

La bienfiance y perd ses droits ,

Qu'importe ,

Qu'importe ?

L'Opera traita mille fois

La vertu de la sorte.

S C E N E X V I I.

H I P P O L I T E , A R I C I E.

A R I C I E.

Air : Le bonheur de ma vie n'a duré qu'un moment.

TU quittes donc ces lieux ?

H I P P O L I T E.

C'est contre mon envie.

A R I C I E.

Sans faire tes adieux

C ij

36 HIPPOLITE & ARICIE;

A la tendre Aricie.

HIPPOLITE.

Souvent l'honneur s'oublie,

J'ai craint....

ARICIE.

Que craignois-tu ?

HIPPOLITE.

Vous êtes trop jolie ;

J'ai craint pour ma vertu.

Air : J'ai un coquin de frere.

Il faut que je te quitte.

ARICIE.

Mais , pourquoi donc cela ?

Ensemble. { A...a...adieu donc , Hippolite
HIPPOLITE.
A...a...adieu donc , ma petite.

ARICIE.

Ah ! ah ! ah ! quel galant j'ai là !

Air : Marguerite , ma Mie , olire , olire.

Quoi ! partir comme un sot !

(bis.)

Sans faire à ta maitresse

Politesse ,

Sans dire à ta maitresse

Un petit mot.

HIPPOLITE.

Air : On y va deux , on revient trois.

Hé ! bien ! faisons une chose ,

Suivez moi.

PARODIE.

37

ARICIE.

Que dis-tu là ?

HIPPOLITE.

L'himen recouvrira cela.

ARICIE.

Tenez.... je n'ose.

Je le voudrois bien ; mais oui-dà !

Le monde glose.

HIPPOLITE.

Air : Allons donc , Mademoiselle.

Allons donc , Mademoiselle ,
Vous n'avez point de raison,
Quand l'occasion est belle ,
Vous feignez hors de saison.
Allons donc , Mademoiselle ,
Vous n'avez point de raison.

Air : Comme deux sœurs dans un puits.

Reçois ma foi,

ARICIE.

Reçois aussi la mienne.

ENSEMBLE.

Je suis à toi ;

Quel heureux jour pour moi !

HIPPOLITE.

Nous n'avons pas languì longtems ;
Tout d'un coup nous voilà contents ;
Pourvû que cela tienne.

C iij

38 HIPPOLITE & ARICIE.

Dans mes amours,
Je vais droit à la fin.

ARICIE.

Pour moi je fais toujours
La moitié du chemin.

HIPPOLITE.

Air : *Partez pour le Potosi.*

Mais ! j'entends donner du cor !

ARICIE.

Bon ! c'est quelque Fête encor,
Restons.

HIPPOLITE.

Pourquoi s'amuser ?
Du tems on peut mieux user.

ARICIE.

Non , j'aime à voir ces Ballers
Où l'on ne s'attend jamais.

SCENE XVIII.

HIPPOLITE, ARICIE, CHASSEURS.

DIVERTISSEMENT.

A I R.



A La chasse, à la chasse, à la chasse.



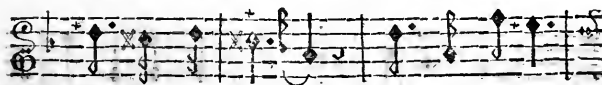
Jeunes Beau- tez , armez- vous d'au- dace.



Si vous craignez d'amoureux tourmens , Chaf-



sez , relancez les A- mans ; Mais fon-



gez moins à prendre Qu'à vous défen-



dre, A la chasse d'A-mour ,



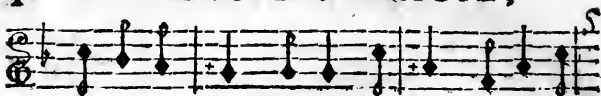
On est pris à son- tour.

Autre Air



Di- anc avec ses armes A man- qué cent
Civ

40 *HIPPOLITE & ARICIE,*



fois Les plus beaux exploits ; L'Amour avec ses



charmes Est un adroit chasseur Qui va droit au

FIN.



cœur. Il aime à causer des al- larmes , Il



se tient aux a- guets ; Dans nos forêts Il



tend ses rêts ; Ja- mais On n'é- vite ses



traits. Di- anc avec ses armes A man-



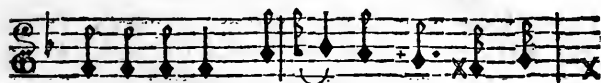
qué cent fois Les plus beaux exploits ; L'Amour a-

PARODIE.

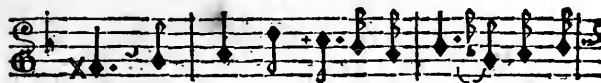
40



vec ses charmes Est un adroit chasseur Qui



va droit au cœur, Ain-si qu'un Cerf aux a-



bois, En vain on verse des larmes ; On suc-



combe, on perd la voix. Diane &c.

(Après la danse on entend
un bruit de tempête.)

ARICIE.

Air : *Aperlua bona.*

Oh ! oh ! oh !

HIPPOLITE.

Ah ! ah ! ah !

CHŒUR.

D'où vient ce fracas ?

Quels affreux éclats ?

Par un cas nouveau,

42 HIPPOLITE & ARICIE;

Le feu sort de l'eau ;
Un Monstre vient à nous ;
Sauvons , sauvons-nous tous.

(bis.)

HIPPOLITE.

Air : *Les filles de Montpellier.*

Comment ! tous ces gens ont peur ,
Malgré leur vaillante audace !

Moi seul j'en aurai l'honneur ;
Tirons mon couteau de chasse ,

Aye , aye , aye.

Air : *Refrain.*

Quand on en a , s'en faut servir.
Déroutillons , dérouillons , notre lame....

(*Il va combattre le Monstre. Un nuage couvre Hippolite.*)

Air : *O pierre , ô pierre !*

Je suis toute interdite.

Où cours tu donc ? Revien.

Quel feu couvre Hippolite !

Mais je ne vois plus rien.

La bête maudite

M'a ravi tout mon bien.

SCENE XIX.

ARICIE.

Air : *Que je regrette mon Amant !*

QUE je regrette mon Amant !
Quel affreux rêves pour ma flâme !

Hélas ! dans un petit moment
J'eusse été tout à fait sa femme.
D'un sort heureux j'allois jouir ;
C'est assez pour m'évanouir.

Air ; *Il vous faudroit un biscuit.*

(*Tirant son flacon.*)

Respirons cette liqueur ,
Pour me , pour me , pour me remettre. . .

(*Appercevant Hippolite.*)

Mais, que vois-je ? Quel bonheur !
Ce n'est qu'une fausse peur.

S C E N E X X.

HIPPOLITE, ARICIE.

D U O. Air : *Ah ! Barnaba.*

HIPPOL.	{	A H ! me voilà ,
ARICIE.		Ah ! te voilà ,
		En dépit de la bête !
HIPPOL.	{	Ah ! me voilà ,
ARICIE.		Ah ! te voilà ,
		Je ne sçais comment cela.
		Que l'on apprête
		Pour nous une autre fête
		Qui soit sans tempête ,
		Et restons-en là.
		Ah ! &c.

44 **HIPPOLITE & ARICIE;**

ARICIE.

Air : Ah ! que le Fauxbourg S. Jacques.

Ah ! mon ami , je te jure ,
Que je te croyois croqué.

Hélas ! par quelle aventure
Le Monstre t'a-t-il manqué !

HIPPOLITE.

Tu n'en peux bien être instruite,
A cela les Dieux ont part.

Moi , j'ai toujours pris la fuite
A la faveur d'un brouillard.

S C E N E X X I. & dernière.
DIANE , HIPPOLITE , ARICIE;

ARICIE.

Air : Aimez , belle Pastourelle.

O Chose surnaturelle ,
La Lune tombe des Cieux !

HIPPOLITE.

A l'aide d'une ficelle ,
Elle descend en ces lieux.

ARICIE.

Pourquoi donc ici la Lune ?

HIPPOLITE.

C'est la voiture commune
De Diane à l'Opera.

P A R O D I E.

45

A R I C I E.

Comment peut-on sans désastre ,
Ainsi déplacer un Astre ?
Quelle sottise est-ce là !

D I A N E.

Air : *L'occasion fait le Larron.*

Je viens aider à votre mariage.

A R I C I E.

Auriez-vous dû prendre cet emploi-là ?

D I A N E.

Comme Croissant , je préside au ménage ,
Et comme Lune à l'Opera.

Air : *Si ma Philis vient en vendange.*

D'avoir causé tant de ravages ,
Phedre & Thesée enfin sont las.
On leur a fait jouer de si sots personnages ,
Qu'au dénouement ils ne s'exposent pas.

Air : *Toujours va qui danse.*

A Hip. Diane a pris tes intérêts ,
J'ai fait dédire Neptune :
Je te fais Roi de ces Forêts.

H I P P O L I T E & A R I C I E.

Pour nous , quelle fortune !

D I A N E.

Qu'on vienne à ce nouveau Roi-là
Rendre hommage en cadence.

T O U S.

La , la , la , la , la la , la.
Toujours va qui danse.

DIVERTISSEMENT.

VAUDEVILLE.

PREMIER COUPLET.



Heureux qui flatte votre goût ! On tâche



de le suivre en tout ; Mais souvent on s'abu-



se. Quand on ne fait pas ce qu'on veut, Mes-



sieurs, on fait ce que l'on peut ; C'est



une ex-cu- se.

I I.

Comment donc! qu'ai-je appris? vraiment?
De remplir les vœux d'un Amant,
Ma fille, on vous accuse.
La fille répond, d'un ton doux,
Maman, je fais tout comme vous;
C'est une excuse.

I I I.

De chérir ces muguets coquets,
Qui portent de petits colets,
A tort on nous accuse:
On reçoit les gens à rabats,
Quand les guerriers sont aux combats;
C'est une excuse.

I V.

Quoique Lisette m'aime bien,
Mes rivaux ont tout, & moi rien,
Voyez un peu la ruse!
Avec eux c'est pour s'amuser,
Avec moi c'est pour épouser;
C'est une excuse.

V.

On doit toujours fuir un Amant.
Il ne faut pas, me dit Maman,
Qu'à l'entendre on s'amuse.
Je fuyois Colin: mais hélas!
En fuyant je fis un faux pas;
C'est une excuse.

V I.

Auteurs, Acteurs timpanisés,
Ne foyez point scandalisés
Des jeux de notre Muse.

48 HIPPOLITE & ARICIE.

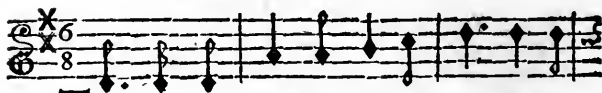
Vous ne seriez pas critiqués ,
Si vos talens n'éroient marqués ;
C'est notre excuse.

V I I.

Cette Pièce a beaucoup d'endroits
Qui peuvent vous paroître froids ,
Messieurs , on s'en accuse : -
Mais nous avons bâti cela
Sur des paroles d'Opera ;
C'est une excuse.

B R A N L E.

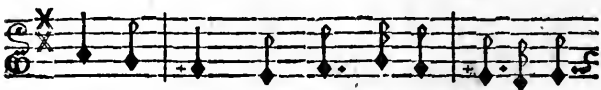
P R E M I E R C O U P L E T.



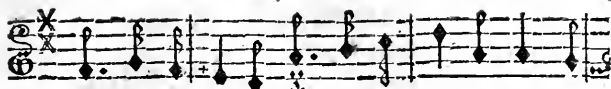
Tous nos ten- drons font aux a- bois ; V'la c'que



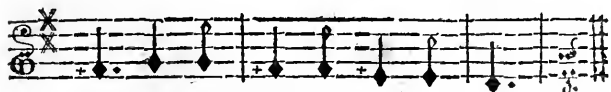
c'est qu'd'aller aux bois. Nos Buche- rons font



gens a- droits ; Quand on va feu- lette Cueil-
lir



lir la noi- sette. Ja-mais l'Amour ne perd ses



droits. V'là c'que c'est qu'd'al- ler aux bois.

I I.

Jamais l'Amour ne perd ses droits ;
V'là , &c.

Un jour ce petit Dieu fournois
Dormoit à l'ombrage ,
Sous un verd feuillage ;
Dorine approche en tapinois.
V'là , &c.

I I I.

Dorine approche en tapinois ;
V'là , &c.
Elle dérobe son carquois ;
En tire une fleche ,
Propre à faire breche ;
Dont elle se bleffa , je crois.
V'là , &c.

I V.

Dont elle se bleffa , je crois ;
V'là , &c.
Depuis ce tems , je l'apperçois

D

50 **HIPPOLITE & ARICIE ;**

Qui pleure , qui rêve ,
Morguene , elle endève ;
L'imprudente s'en mord les doigts.
V'là , &c.

V.

Sa Sœur Colette une autrefois
V'là , &c.
Craignant qu'un loup dans ces endroits
Ne vint la surprendre ,
Pour mieux la défendre ,
Prit pour guide un jeune grivois.
V'là , &c.

V I.

Prit pour guide un jeune grivois ,
V'là , &c.
Mais l'Amour , sûr de ses exploits ,
Est de la partie ,
Sans qu'on s'en défie ;
On croit être deux , on est-trois :
V'là , &c.

V. I I.

Life craignoit de faire un choix ,
V'là , &c.
Sa vache s'égare une fois.
La pauvre fillette ,
Suivant la clochette ,
Dans un taillis trouve un'Matois.
V'là , &c.

V I I I.

Dans un taillis trouve un Matois ,
 V'là , &c.
 Dont il lui faut fubir les loix :
 La jeune Bergere ,
 Appelle sa mere ,
 Qui ne peut entendre sa voix.
 V'là ç'que c'est qu'd'aller aux bois.

A R I E T T E

CHANTÉE PAR M^{lle} VICTOIRE.

A la reprise de cette Parodie en 1757 , Mlle. VICTOIRE chantoit cette Ariette à la Scene IV. après le Couplet : Enfin j'ai découvert leur feu.



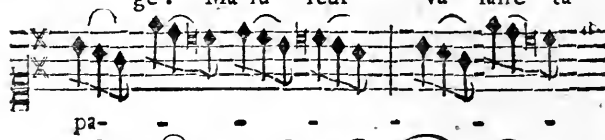
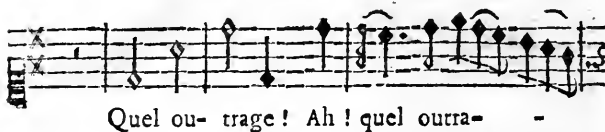
52 HIPPOLITE & ARICIE,

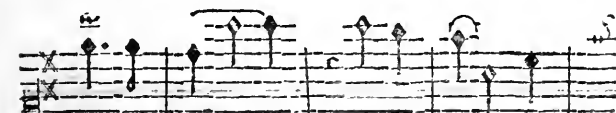
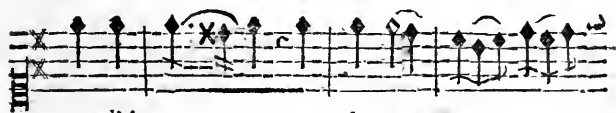




ge, la ra- ge. Dans

54 HIPPOLITE & ARICIE,





56 HIPPOLITE & ARICIE.



F I N.

*Le Privilège & l'Enregistrement se trouvent aux Œuvres
de l'Auteur.*

LES AMANTS

INQUIETS,

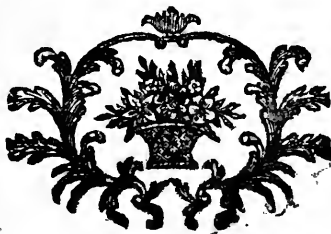
PARODIE

DE THÉTIS ET PELÉE;

*Représentée pour la première fois par les Comédiens
Italiens Ordinaires du Roi, le Mardi 9 Mars 1751.*

TROISIÈME ÉDITION.

Le prix est de 30 fols avec la Musique.



A PARIS,

Chez N. B. DUCHESNE, Libraire, rue S. Jacques,
au-dessous de la Fontaine S. Benoît,
au Temple du Goût.

M. DCC. LX.

Avec Approbation & Privilège du Roi.



ACTEURS.

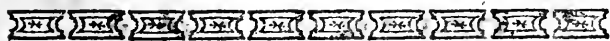
TONTON, <i>Bateliere,</i>	Me. Dehesse.
COLIN, <i>Berger,</i>	Mlle. Astraudi.
LA DUNE, <i>Entrepreneur des Coches d'Eau,</i>	M. Chanville.
BRETTIFER, <i>Seigneur de Village,</i>	M. Rochard.
MARINE, } <i>Batelières,</i>	Mlle. Coraline.
NANETTE, }	Mlle. Catinon.
LA COUTURE, <i>Valet de Chambre de Brettifer,</i>	M. Thomassin.
UNE BOHEMIENNE,	Arlequin.
UN VALET DE LA DUNE.	
UN GARDE-CHASSE.	
UN TAMBOUR.	

ACTRICES d'Opéra de Province; *chantantes & dansantes.*

BATELIERS & BATELIERES.
MEUNIER & MEUNIERES.
GARDES-CHASSE.
BERGERS & BERGERES.
BUCHERONS & BUCHERONNES.
GENS DE LA NÔCE.
AVEUGLES.



LES AMANTS
INQUIETS,
PARODIE
DE THÉTIS ET PELÉE.



*Le Théâtre représente l'intérieur de la
Maison de TONTON.*

SCENE PREMIERE.
COLIN, *seul.*

Air : Vous brillez seule en ces Retraites.

QUE mon destin est déplorable !
J'aime Tonton , & j'en suis bien traité.
Hélas ! mais elle est trop aimable ,
Et mon cœur , & mon cœur en est agité.

A ij

4 LES AMANTS INQUIETS.

Air : Là-haut sur ces Montagnes.

Déjà Monsieur La Dune
Rival trop dangereux ,
Soupire pour ma Brune :
Il faut cacher nos feux.
Tonton , Fille discrète ,
Dans notre ardeur secrète ,
En vain comble mes vœux ;
Je forme encor des plaintes.
Il est toujours des craintes
Pour les Amants heureux.

S C E N E II.

COLIN, MARINE.

M A R I N E.

Air : Préparons-nous pour la Fête nouvelle.

COLIN , Colin , quel souci vous arrête ?
La Dune prépare une Fête.
Ce riche Entrepreneur de tous les Coches d'Eau
A sa chere Tonton va donner un Cadeau.

Air : A quoi s'occupe Magdelon.

Quand tout se trémousse aujourd'hui
Et prend un air de conquête ,
Quand tout se trémousse aujourd'hui ,
D'où vous vient ce sombre ennui ?

P A R O D I E.

5.

MINEUR. *Je ne pense qu'à mon Troupeau.*

Ah ! Colin depuis quelques jours
Vous avez l'amour en tête.
Cher Colin , parlez sans détours ,
Vous rêvez à vos amours.

C O L I N.

Air : Petite la Valière.

Par le seul mot d'amour je me sens alarmé.

M A R I N E.

Ah ! le pauvre garçon !

C O L I N.

Je n'ai jamais aimé.

Vous me faites rougir

M A R I N E , l'interrompant.

Air : Que j'aime mon cher Arlequin !

Croit-il m'en donner à garder ?

Ah ! qu'il est drôle !

Mon ami , pour te décider ;

Tiens , je n'ai qu'à te regarder ;

J'en jure ma parole.

C O L I N.

Ah ! que vous êtes folle !

M A R I N E.

Crois-tu m'en donner à garder ?

Est-ce ainsi qu'on m'enjole ?

Air : Du Cap de bonne Espérance.

Colin , que ce jeu finisse ,

C'est assez dissimuler ;

Aux yeux de la plus novice ,

L'Amour ne peut se voiler ;

A iij

6 LES AMANTS INQUIETS,

Par-tout où ce Dieu peut être ,
Nous favons le reconnoître ;
Il a beau s'envelopper ,
L'instinct ne peut nous tromper.

C O L I N.

Air : *C'est l'ouvrage d'un moment.*
J'aimerois ; mais mon cœur timide ,
Craint de soupîrer vainement ;
Souvent du bonheur d'un Amant ,
C'est le caprice qui décide
Plûtôt que le sentiment.

M A R I N E.

Air : *Eh ! vive la Jeunesse , qui ne vit que d'amour.*
Que cette crainte cesse :
Déclare ta tendresse ;
La plus fiere Maîtresse
Te paîa de retour.
Eh ! vive la Jeunesse ,
Qui ne vit que d'amour.

C O L I N.

Air : *Ah ! Madame Anroux.*
La crainte est toujours
Des tendres Amours ,
Le cruel partage.

M A R I N E.

L'espoir est toujours
Le charmant partage
Des tendres Amours.

E N S E M B L E.

La crainte } est toujours { Le cruel }
L'espoir } { Le charmant } partage
Des tendres Amours.

S C E N E I I I.

T O N T O N , M A R I N E , C O L I N .

M A R I N E .

Air : Ma Maîtresse est une Blonde.

BELLE Tonton , belle Brune ,
Recevez nos complimens ;
Pour vous , Monsieur de La Dune ,
Prépare des jeux charmans.

*Eh ! ziste , zeste ,**Leste.*

T O N T O N .

Partagez tous deux ,
Ces honneurs que l'on me destine.

C O L I N , à part.

Que je vais faire grise mine !
Mais il faut bien voir ces jeux.

M A R I N E .

Air : Eh ! Allons-donc , jouez , Violons.

Des Nymphes alloient par le coche
Gagner la Ville la plus proche ,
Pour recruter un Opéra.

Par ces Sirenes ambulantes ,
Et ces Déeses sautillantes ,
Le Spectacle s'embellira .

Et La Dune les emploira ,
Pour disposer à la tendresse

Le petit cœur de sa Maîtresse ;
Mais j'entends déjà leurs chansons . *

*Eh ! allons donc , jouez , Violons.*** On entend une Symphonie.*

SCENE IV.

COLIN, TONTON, MARINE, ACTRICES
D'OPERA, *chantantes & dansantes.*

CHŒUR DES ACTRICES.

Air : *Aimons, aimons-nous.*

AIMEZ, rendez-vous :
Il n'est point de sort plus doux.

UNE ACTRICE.

Par nos pas & par nos voix
Nous savons disposer des ames :
Robins, Financiers, Bourgeois,
Et Grands Seigneurs, tout sent nos flâmes.
Nous allons, par notre Art vainqueur,
Attendrir aussi votre cœur.

CHŒUR DES ACTRICES.

Aimez, rendez-vous :
Pourquoi faire
La sévère.

Aimez, rendez-vous :
Eprouvez un bien si doux.

DANSE DES ACTRICES.

SCENE V.

TONTON, COLIN, MARINE;
LA DUNE, BATELIERS.

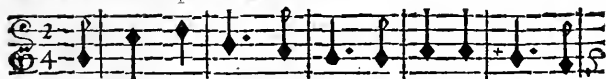
CHŒUR DES BATELIERS.

Air : *En mistico, en dardillon.*

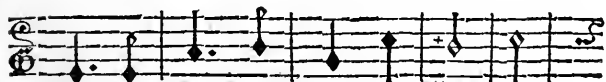
A Nor' Bourgeois, prouvons nor' zèle,
En mistico, en dardillon, en dar, dar, dar, dar, dar;
N'oublions pas Tonton, la Belle;
Que ç'r'Objet si vanté
Soit mistificoté, chanté.

(*On danse.*)

LA DUNE.



BEI-le Ton-ton, bon jour; Voyez tout-te ma



Cour, Qui vient vous rendre homma- ge.



Ces beaux Ba- teliers si bien mis A tous vos

10 LES AMANTS INQUIETS;



ordres font fou- mis, C'est un grand



avan- ta- ge.

[Même Air.

Mon Frere Brettifer ,
Gentillâtre si fier ,
Est Seigneur du Village ;
Moi , je n'ai que les Coches d'Eau ,
Et si mon fort n'est pas si beau ,
Tonton m'en dédommage.

Air : Tout du long de la riviere, ah ! qu'il fait bon là.

Belle Bateliere ,
Recevez ma foi ;
De la Terre entiere
Je me croirai Roi.
Tout le long de la Riviere ;
Je donne la loi ;
Tout le long de la Riviere ;
Regnez avec moi.

T O N T O N .

Air : Monsieur , en vérité.
Je mérite peu cet honneur :
Vos soins savent me plaire ;

Si vous me demandez mon cœur ,
 Oh ! c'est une autre affaire.
 Tous ces apprêts vous ont coûté ;
 Et j'en suis bien reconnoissante ;
 Votre fervante ;
 Monsieur , en vérité ,
 Vous avez bien de la bonté.

LA DUNE.

Air : Je ne veux qu'amour pour amour.

Des soins que j'ai pris en ce jour
 J'attends une autre récompense
 Que ta reconnoissance ;
 Il me faut amour , il me faut amour pour amour.

CHŒUR D'ACTRICES.

Il lui faut amour , il lui faut amour pour amour.

LA DUNE.

Air : Il faut tous entrer en danse.

Je vais me mettre à la tête
 De mes gentils Bateliers.
 Mes Belles , dans cette Fête ,
 Ils seront vos Chevaliers.
 Allons , Gilles , allons Pierre ,
 Frappons du pied contre terre ,
 Que chacun prenne un tendron ;
 Les Garçons de la Riviere
 Ne valent pas une pierre ,
 S'ils ne dansent le Cotillon.

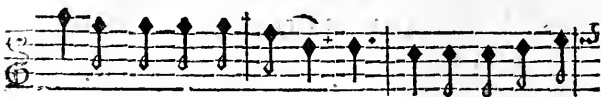
(On danse.)

12 LES AMANTS INQUIETS;

LA DUNE , *chante la Ronde suivante.*



Dans la bel-le saison, Mieux que sur la fou-



gère, Se plaît l'Amour fripon Le long de la Ri-



vière. Eh! ri-ez, riez donc, Gentille Bate-



lière. Eh! ri-ez, riez donc, Gentille Tonton.

La Mere à Cupidon
Naquit dans l'onde claire;
C'est pour ça qu'il fait bon
Le long de la Riviere.
Eh! riez, riez donc,
Gentille Bateliere;
Eh! riez, riez donc,
Gentille Tonton.

P A R O D I E. 13

Un beau Robin mignon
A flotante criniere ,
Rencontrit son Trognon
Le long de la Riviere ;
Eh ! riez , &c.

Entrons , dit-il , entrons
Dans ce Bateau , ma Chere :
Je nous promenerons
Le long de la Riviere ;
Eh ! riez , &c.

Il ramoit de façon
Qu'il ne put prendre terre :
Tout doux ils dévalion
Le long de la Riviere ;
Eh ! riez , &c.

Il rompit l'Aviron ,
Et sans devant derriere ;
Zeste , il fit le plongeon
Le long de la Riviere ;
Eh ! riez , &c.

Faut avoir le bras bon ;
Et savoir la magniere ,
Pour mener un Tendron
Le long de la Riviere ;
Eh ! riez , riez donc ,
Gentille Bateliere ;
Eh ! riez , riez donc ;
Gentille Tonton.

(On danse l'Air ci-dessus.)

24 LES AMANTS INQUIETS;

LA DUNE.

Air : *Vantez-vous-en.*

(*A sa Suite.*)

Il est tems que la Fête cesse ;

(*A Tonton.*)

Je vous ferai vivre en Princesse,
Si vous me donnez votre cœur :
Songez , songez à cet honneur.
Songez encor plus , Belle Enfant ,
A la vive ardeur qui me presse ;
Car vous aurez un bon Vivant ,
Vantez-vous-en.

(*A Tonton.*)

Air : *Adieu , Tonton , ma Brune.*

Je fors avec ma Suite.

Adieu , petit Bijou.

T O N T O N .

Où court-il donc si vite ?

Il s'en va comme un fou.

Quel embarras

Sa retraite m'évite !

Ah ! je ne croyois pas ,

En être si-tôt quitte.

SCENE VI.
TONTON, COLIN.

TONTON.

Air : Un Abbé dans un coin.

VENEZ, il est parti,
Mon ami;
Nous sommes seuls ici.

COLIN.

Ils m'ont rompu la tête,
Quels funestes concerts !
Pendant toute la Fête,
Quels tourmens j'ai soufferts !

Air : Et j'y pris bien du plaisir.

Payez-moi de mon martyre ;
Si mon feu peut vous flatter ;
L'ardeur que je vous inspire ,
A présent doit éclater :
Parlez... ou sans me rien dire ;
Poussez un tendre soupir ;
Dans vos yeux laissez-moi lire ,
Que Colin vous fait plaisir.

TONTON.

Air : Je n'entends plus dessous l'Ormeau.

Vous regarder... & soupirer ,
Que vous faut-il encore.

16 LES AMANTS INQUIETS ;

COLIN.

Vous ne pouvez trop rassurer
Un cœur qui vous adore.

TON T O N.

Quand je réponds à votre espoir ;
Faut-il avoir
Des allarmes ?

COLIN.

Je crains vos charmes ;
Ils ont trop de pouvoir.

TON T O N.

Air : *Il est gen , gen , gen , il est ti , ti , ti.*

Si La Dune vous fait peur ,
Voici bien autre chose ;
Apprenez qu'un beau Monsieur
Pour moi se propose ;
C'est le Seigneur d'un Hameau ;
Il me promet un Château.

Il est gen , gen , gen , il est ti , ti , ti , il est gen , il
est ti , il est Gentilhomme.

COLIN.

Ah ! ce coup m'affomme.

Air : *Et tant , tant , tant.*

C'est Brettifer.

TON T O N.

Oui , c'est lui-même.

COLIN.

COLIN.

Rien n'est égal à mon dèpit.
 Hè bien ! Voyez, chacun vous aime :
 Ne vous l'avois-je pas bien dir ?
 V'là ç'que c'est d'être si jolie !
 Aux Galants vous faites envie:
 Il en vient tant & tant, tant, tant.

TON TON.

Ah ! plus tu m'en vois suivie,
 Plus ton Triomphe est éclatant.

COLIN.



JE ne suis qu'un simple Ber- ger, Qui sans Art



cherche à plai- re ; Et je n'ai rien pour en- ga-



ger, Que mon ar- deur sin- ce- re.

TON TON.

Même air.

Le cœur ne doit prendre pour loi
 Qu'une tendresse extrême ;

B

18 LES AMANTS INQUIETS,

Et le Berger devient un Roi ,
Dès qu'il plaît & qu'il aime.

COLIN.

Même air.

Mon trésor le plus précieux ,
C'est cette vive flamme ,
C'est cette yvresse que tes yeux
Font passer dans mon ame.

TONTON.

Même air.

Eh ! quel trésor a plus d'attraits !
Colin n'a rien il aime.
Sans son amour j'ignorerois
Qu'il fût un bien suprême.

Air : *Quel plaisir , quand on s'aime bien ?*
Mon cœur est à toi , j'ai le tien.

ENSEMBLE.

Quel plaisir , quand on s'aime bien ?

COLIN.

La douceur de notre lien
Aux Dieux feroit envie.

ENSEMBLE.

Colin. } ne songeons plus à rien ;
Tonton. }
Qu'au bonheur de la vie.



SCENE VII.

Le Théâtre représente un Paysage. La rivière baigne une Colline, sur laquelle est un vieux Château flanqué de Tourelles.

MARINE, NANETTE.

NANETTE.

Air : Ces Filles sont si sottes.

NON, non, Marine, je le voi,
Colin n'a point d'amour pour toi.

MARINE.

Il n'ose encor s'ouvrir à moi.

NANETTE.

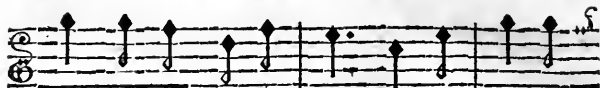
Un vain espoir t'occupe :
Colin n'a point d'amour pour toi ;
Et ton cœur est bien dupe,
Ma foi,
Et ton cœur est bien dupe.

MARINE.



CO-lin m'aime; tout me le prouve. S'il me
Bij

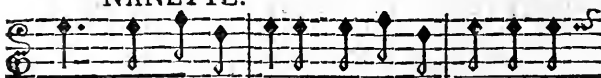
20 LES AMANTS INQUIETS;



voir, d'abord il s'en- fuit. Seul a- vec moi



quand il se trouve, Il se tait, il est inter-
NANETTE.



dit. Ah! ma Cou- sine, Je suis peu fi- ne; Mais



quand j'aurai l'âge D'aimer à mon tour; Mon



cœur vif & tendre, Ne pourra prendre, Un air fau-



vage Pour de l'a- mour.

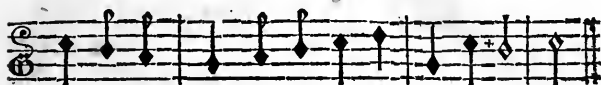
Air : Ronde de Platée.



C'Est bien autrement Qu'un A- mant Rend hom-



mage à sa Maîtresse ; On aime peu, Quand on



cache son feu A l'objet de sa tendresse.

M A R I N E.

Air : *Qu'on est à plaindre quand on n'a pas.*

Ah ! Colin m'aime ,
J'en crois mon cœur.

N A N E T T E.

Ton cœur lui-même
Est un menteur.

Air : *L'autre jour d'un air enfantin.*

Colin & Tonton l'autre jour
Étoient dans un lieu solitaire ;
Je crois qu'ils se parloient d'amour
Ils avoient un air de mystère.

Ils soupiroient ,
Se regardoient
Tous les deux, d'un air rendre.

M A R I N E.

Nanette , qu'est-ce qu'ils disoient.

N A N E T T E.

Je n'ai pû rien entendre.

22 LES AMANTS INQUIETS,

MARINE.

Air : *Bouchez , Nayades , vos fontaines.*

Cette nouvelle me désole.

NANETTE.

Me voilà quitte de mon rôle ;

Car , on n'a plus besoin de moi.

Adieu.

(*Elle sort.*)

MARINE.

Tonton ici s'avance.

Prenons un air de bonne foi ,

Pour mieux gagner sa confiance.

SCENE VIII.

MARINE, TONTON.

MARINE.

Air : *Ma turlourette , en amourette.*

VENEZ-vous rêver en ces lieux ,
Aux conquêtes que font vos yeux ?

Que votre fort est glorieux ,

Ma Tontonette ,

En amourette !

On m'a dit qu'un riche Seigneur

Vous offre encor son cœur.

T O N T O N.

Air : *Toujours va qui danse.*

J'aime mieux l'amour ingénu ;
Qui dans nos bosquets habite :
A la Cour il n'est pas connu.

M A R I N E.

C'est bien dit , ma petite ;
Et parmi nous , cet amour-là
Fait toujours résidence.
Ta , la , la , la , la , la , la ;
Toujours va qui danse.

Air : *Un Berger qui pour moi soupire.*

Un Berger qui cherche à me plaire ;
Me rend sensible à ses maux ;
Aux plus illustres rivaux ,
Il est digne qu'on le préfère.
Ah ! qu'il est beau , qu'il est charmant !

T O N T O N.

Comment nomme-t-on cet Amant ?

Air : *Pourvu que Colin me , voyez-vous !*

A m'informe d'un nœud si doux ,
Notre amitié t'invite.

M A R I N E.

Je n'oserois.

T O N T O N.

C'est entre nous.

Biv

24 LES AMANTS INQUIETS,

MARINE.

Colin a pris des soins ... voyez-vous !

TONTON, *émue.*

Colin, Colin !

MARINE.

Quoi ! qui vous agite ?

Vous êtes interdite.

Air : Mais mon Berger est si discret.

(*A part.*)

Son air m'en fait assez connoître.

(*A Tonton.*)

Vous approuvez un si beau choix.

TONTON.

J'ignorois qu'il fût sous vos loix.

(*A part.*)

Qu'il cache bien son jeu , le traître !

MARINE.

Ah ! mon Berger est si discret ,

Que je suis sûre du secret.

Air : Va , tu as raison , la Tulipe.

Je vois Monsieur de la Couture ,

Le Messager de Brettrifer :

De la part d'un Seigneur si cher...

C'est vous qu'il cherche , j'en suis sûre ;

Ceci ne veut pas de témoin.

(*A part , en s'en allant.*)

Tu ne le porteras pas loin.

SCENE IX.

LA COUTURE , TONTON.

LA COUTURE.

Air : Son joli petit Corbillon.

JE viens pour vous , gentille Brune ,
A voir mon Maître , il faut vous préparer ;
Ne manquez pas votre fortune :
Un Tel Amant va bien vous honorer.

TONTON.

Allez , Monsieur l'Ambassadeur ,
Gardez vos avis ;
Je sens tout le prix ,
Tout le prix d'un pareil honneur.

SCENE X.

TONTON.

Air : Les Pelerins.

TRISTES honneurs , gloire cruelle ;
Vous me gênez ;
Mes desirs vers un infidele
Sont entraînés :

26 LES AMANTS INQUIETS;

Plus d'une Belle pour punir
Un cœur parjure,
Profiteroit avec plaisir,
D'une telle aventure.

SCENE XI.

COLIN, TONTON.

COLIN, *gaiment.*

Air : Viens , ma Bergere , viens feulette.

TONTON, je vous trouve feulette ;
O lonlanla, landerira ;
Que mon ame en est fatisfaite !
O lonlanla...

TONTON, *l'interrompant.*

Air : Gentille Pelerine.

Allez chercher Marine. *(bis.)*

COLIN.

Vous me faites la mine !
Eh ! pourquoi donc cela !

TONTON.

Marine a scû vous plaire ;
Je scâis tout le mystere.

COLIN.

Que dites-vous , ma chere ?

TONTON.

Oui dà , Monsieur , oui dà ,
C'est fort bien fait , on vous imitera.

La.

Air : *Je n'en dirai pas le nom.*

Hélas ! que j'étois contente
Quand je faisois quelque Amant ;
J'aurois voulu bonnement
Qu'il m'en fût venu cinquante ;
Pour le plaisir singulier
De les voir tous dans l'attente ,
Pour le plaisir singulier
De te les sacrifier.

COLIN.

Air : *De Monsieur l'Homme.*

Vos soupçons me font outrage ;
Il faut s'éclaircir.

TONTON.

Je n'entends rien davantage ,
Je veux te punir ;
Mais on tire , * & l'air résonne
Du bruit du tambour :
Brettifer vient en personne
Me faire la cour.

* On tire du Château , & le tambour bat.

28 LES AMANTS INQUIETS.

Air : De tous les Capucins du monde.

Je vais répondre à sa tendresse ,
Dépit , intérêt , tout m'en presse.
Mon cœur va goûter en ce jour
Les agrémens de l'inconstance ,
La douceur d'un nouvel amour ,
Et le plaisir de la vengeance.

COLIN.

Sur le ton des deux derniers vers précédens.

Et moi , je lui vais sans détour ,
Déclarer notre intelligence.

TON TON.

Air : Dans un détour.

Qu'ai-je entendu !
Ah ! téméraire , qu'oses-tu ?
Tout seroit perdu.
Songe à cacher tes transports.
Sors.

COLIN.

Dans l'état où je suis ,
Je n'écoute plus rien.

TON TON.

Je frémis.

COLIN.

Je me livre aux fureurs
D'un rival odieux.

TONTON.

Je me meurs.

(On entend le Tambour.)

COLIN.

Viens Brettifer ,

Et dans ce cœur qui lui fut cher ,

Viens plonger ton fer.

(Le Tambour bat.)

TONTON.

Le bruit redouble , c'est lui.

Fui.

COLIN.

Air : *Ma Fanchon , ne pleurez pas.*

J'obéirai , si je voi

Finir ta rigueur extrême.

TONTON.

Hé bien ! mon cher , éloigne-toi.

Je crains ; c'est prouver que je t'aime ;

Que cela soit dit en deux mots ;

Apprends à sortir à propos.

(Le Tambour bat.)



SCENE XII.

BRETTIFER, TONTON, *un Tambour.*

BRETTIFER.

Air : Tambour de l'Amour , &c.

PARTOUT en ce jour ,
 Au son du Tambour ,
 Qu'on annonce l'amour
 Que Tonton m'inspire.

(Le Tambour bat.)

(A Tonton.)

Souffrez qu'en ce jour ,
 Au son du Tambour ,
 Un Seigneur plein d'amour
 Près de vous soupire.
 Tout , dans nos cantons ,
 Brûle pour vos traits mignons :
 Ah ! combien ces yeux fripons
 Font de vacarmes !
 Trop d'éclat vous suit ,
 Et l'amour qui me conduit ,
 Doit , pour répondre à vos charmes ,
 Faire autant de bruit.

(Le Tambour bat.)

TONTON.

Air : En badinant , en folâtrant.

Oh ! vos ardeurs sont trop bruyantes.

(Brettifer fait retirer le Tambour.)

BRETTIFER.

C'est pour honorer vos appas,
 Sous mille formes différentes
 Aux Belles j'ai rendu mes lacs :
 Ces métamorphoses galantes
 Étoient l'effet
 D'un amour secret :
 En Financier ,
 En Officier ,
 En Conseiller ,
 En Bourgeois , en Valet ,
 Ah ! que j'ai fait de conquêtes brillantes ;
 Et surtout en petit Coler.

Air : M. le Prevôt des Marchands.

Aujourd'hui , c'est comme Seigneur
 Que je déclare mon ardeur.

TONTON.

Les Seigneurs n'ont qu'un goût frivole ;
 Leur cœur est d'abord prévenu ;
 Mais leur amour tient-il parole ?
 Il s'en va comme il est venu.

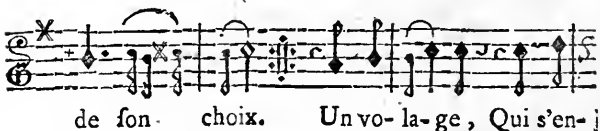
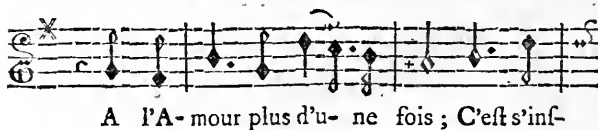
BRETTIFER.

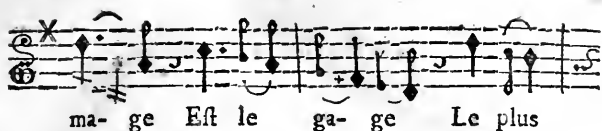
Air : Il est un Sophie.

Il est vrai que mon cœur
 Voloit de Belle en Belle.
 Je me faisois honneur
 De leur être infidele.

32 LES AMANTS INQUIETS,

Pour passer le tems
J'en avois cinq cens ,
Bon ! mille , & plus encore.
Tonton , des plus charmans objets
Vous rassemblez tous les attraits ,
Et sans partage pour jamais ,
Tenez , je vous adore ,
Tenez , je vous adore.





TON TON.

Vaudeville de Momus Fabuliste.

Un Papillon vole de rose en rose,
Et rend hommage à toutes à la fois.
De lassitude, enfin il se repose
Sur quelque fleur; est-ce là faire un choix?
Coquers fixés, ma fable est-elle obscure?
Lure, lure, lure.

Votre cœur vous l'expliquera,
Lera, lera, lera.

BRETTIFER.

Air : *T'a-t-il levé la gorgerette.*
Prenez un peu plus d'assurance
Aux discours d'un fidele Amant,
Pour vous prouver clairement
Quelle doit être ma constance,
Vous allez dans le moment
Avoir un Divertissement.

TON TON, *sur le ton du dernier Vers:*

La belle preuve, assurément !

34 LES AMANTS INQUIETS,

BRETTIFER, *A la Cantonade.*

Air : Entre l'Amour & la raison.

Rassemblez-vous tous à ma voix,
Et venez célébrer mon choix.

(*A Tonton*)

Tout le long de ces avenues,
J'ai fait cacher mes gens là-bas.
On ne me reprochera pas
Que ma fête tombe des nues.

SCENE XIII.

BRETTIFER, TONTON,
LA COUTURE.

Entrée de { MEUNIER & MEUNIERES.
GARDES-CHASSE.
BERGERS & BERGERES.
BUCHERONS & BUCHERONNES.

BRETTIFER.

Air : Non , non , il n'est point de si joli nom.

DANS vos chants joignez sans cesse
Le nom de Tonton au mien ;
Car sans cette gentillesse
De moi vous n'obtiendrez rien.
Chantez donc.

Qu'il n'est point de si joli nom ,
Que le nom de ma Maitresse :

Non , non ,

Il n'est point de si joli nom ,
Que le nom de ma Tonton.

(Le Cor de chasse joue le commen-
cement de l'air suivant.)

BRETTIFER.

Air : *Ah ! que la forêt de Cythere.*

Que le Cor au loin dans la plaine
Porte le son
D'un si beau nom.

Avec le Chœur & le Cor.

Tontaine , Tontaine , Tonton.

Seul.

Chantons , chantons à perdre haleine ,
Et Brettifer & sa Tonton.

Avec le Chœur & le Cor.

Tontaine , Tontaine , Tonton ,
Tonton , Tonton , Tontaine , Tonton.

(On danse.)

LA COUTURE , à Tonton.

Air : *Achevons notre cruchon.*

Rendez Brettifer content ,

Avec le Chœur.

En plein, plan, rantamplan, tirelire, en plan.

C ij

36 LES AMANTS INQUIETS;

Seul.

Ce Seigneur riche & galant ,
Pour vos beaux yeux soupire.

Avec le Chœur.

Pour vos beaux yeux soupire ;
Rantamplan , tirelire.

Seul.

De lui , tout ici dépend ,

Avec le Chœur.

En plein , plan , rantamplan , tirelire , en plan.

Seul.

De lui tout ici dépend ,
Et lui , de votre empire.

Avec le Chœur.

Et lui , de votre empire ,
Rantamplan , tirelire.

Seul.

La fortune vous attend ,

Avec le Chœur.

En plein , plan , rantamplan , tirelire , en plan.

Seul.

La fortune vous attend ,
Laissez-vous y conduire.

Avec le Chœur.

Laissez-vous y conduire ,
Rantamplan , tirelire.

*En cet endroit on joue la tempête de l'Opera , & la
fête est interrompue par l'arrivée de LA DUNE.*

S C E N E X I V.

Les Acteurs précédens ; LA DUNE:

LA DUNE, *paroissant armé d'un croc dans un
Bateau sur la riviere , accom-
pagné de deux Bateliers.*

Air : *C'est qu'ça n'vous va brin.*

TOUT beau , tout beau , Monsieur mon frere ;
Je viens ici troubler le Bal.
Etes-vous assez téméraire
Pour vous déclarer mon rival ?
Cajoler ainsi ma Maitresse ,
C'est n'avoir point de politesse ;
J'suis bien aise d'vous l'dire enfin ;
C'est qu'ça n'vous va brin ,
Ça n'vous va brin.

B R E T T I F E R.

Air : *Paris est en grand deuil.*
Moderez-vous , Cadet ,
Tonton est mieux mon fait ;
Je ris de votre audace.
J'emmene mon Baler ,
Je laisse mon Valer
Vous parler à ma place.

*(Brettifer sort avec les Dan-
seurs & Danseuses.)*

C iij

SCENE X V.

LA DUNE, LA COUTURE.

Air; *Ah ! que le fauxbourg Saint Jacques.*

ME prend-t-il pour un Jocrisse ?
 Nous allons avoir un beau train.
 Tonton me rend trop de justice
 Pour choisir cet Aigrefin.
 Brettifier en vain se flatte ;
 Trop tard il s'est déclaré.

LA COUTURE.

L'Amant le dernier en date
 Est souvent le préféré.

LA DUNE.

Air : *Les Trembleurs.*

Si son humeur est altiere ;
 La mienne n'est pas moins fiere ;
 J'ai pouvoir sur la Riviere ,
 Je puis lui jouer d'un tour.
 Si je perce une barriere
 Qui retient l'eau prisonniere ,
 Toute sa gentilhommiere
 Sera noyée en un jour.

LA COUTURE.

Air : *Comment faire ?*

Combien de gens en pâtiroient !
Que d'innocens y périroient !

LA DUNE.

D'accord ; mais je suis en colère.

LA COUTURE.

A l'amiable accordez-vous :
Il est quelque moyen plus doux.

LA DUNE.

Comment faire ?

LA COUTURE.

Air : *L'autre jour dans une Chapelle.*

Ici près , dans une carrière ,
Habite un vieille Sorciere.
En lui présentant votre main ,
Vous apprendrez votre destin.

LA DUNE.

Air : *Robin ture , lure , lure.*

Vos conseils sont fort prudens ,
Suivons-les , Mons la Couture ;
Je vais sans perdre de tems ,

Ture lure ,
Savoir ma bonne aventure ,
Robin ture , lure , lure.

(*Il sort avec la Couture.*)

SCENE XVI.

Le Théâtre représente l'intérieur d'une Carrière : dans le fond , sur un monceau de pierre , est la figure d'un gros Chat.

ARLEQUIN BOHEMIENNE,
AVEUGLES des Quinze Vingts ,
en robe.

LA BOHEMIENNE.

Air : Un sot qui veut faire l'habile.

SI ma science ne me trompe ;
On doit bientôt ici me consulter.
On en impose par la pompe ;
Avec grandeur je vais représenter.
J'ai fait venir ces figures sinistres ,
Pour être les Ministres
De l'aveugle Sott.
Leur chorus , s'il est d'acc ord
Préviendra d'abord.

On joue le commencement de l'air , ô Destin.

LA BOHEMIENNE.

Air de l'Opera.

O Destin ! quelle prudence
Peut s'opposer à tes rats ?

Air : *Tout roule aujourd'hui dans le monde ;*

Sans mérite un Faquin s'avance ;
Tu fais un Docteur d'un Midas :
Tu mets Jasmin dans l'opulence ,
Par des ressorts qu'on ne sçait pas.
Tels brilleroient à l'audience ,
Que tu fais marcher aux combats ;
Et tels semblent nés pour la danse ,
Qui portent de graves rabats.

Avec le Chœur.

O Destin ! quelle prudence
Peut s'opposer à tes rats ?

S C E N E X V I I .

COLIN, LA BOHEMIENNE,
AVEUGLES.

COLIN , *à la Bohemienne*

Air : *Allons la voir à Saint Cloud.*

LE Maître des Bateliers ,
Ce fameux Monsieur la Dune ,
Va venir ici des premiers ,
Pour savoir sa bonne fortune.
Vous me rendrez l'esprit content ,
Si vous voulez en attendant ,

42 LES AMANTS INQUIETS,

Madame la Bohémienne ,
M'apprendre aussi la mienne.

LA BOHEMIENNE.

Air : *Vous ferez , belle Princesse.*

Boute , boute , boute , boute ,
Boute l'argent dans la main.

COLIN.

Faut-il vous payer ?

LA BOHEMIENNE.

Sans doute ;

COLIN.

Colin vous paîra demain.

LA BOHEMIENNE.

O la , l'raguioux , ô la , la , la , l'raguioux ;
J'entre en courroux ;
Faquin , retirez-vous.

Avec le Chœur.

Fin de l'air : Non , je ne ferai pas.

On ne répond ici qu'aux gens pécunieux.

Sortez , sortez , sortez promptement de ces lieux.

COLIN.

Air : *N'avez-vous pas vû passer Marguerite ma mie.*

Je n'en veux point sortir , (bis.)

Il faut que j'y foupire.

O lire , ô lire ,

Mon douloureux martyre ;

A loisir.

LA BOHEMIENNE.

Même Air.

Tu veux donc rester là ! (bis.)

Eh bien : je me retire ,

O lire , ô lire ,

Pour te laisser tout dire ;

On s'en va.

*La Bohémienne est prête à se retirer avec ses
Aveugles. LA DUNE qui entre, l'en empêche.*

SCENE XVIII.

Les Acteurs précédens , LA DUNE.

LA DUNE, *arrêtant la Bohémienne.*

Air : Quand je suis dans mon Corps-de-Garde.

Pourquoi quitter ainsi la scène ?
Colin doit plutôt s'en aller.

(*A Colin.*)

L'ami , ta présence me gêne ;
Je veux sans témoin lui parler.

Colin sort.



SCENE XIX.

LA DUNE, LA BOHEMIENNE,
AVEUGLES.

LA BOHEMIENNE.

Air : *Belle digue don , digue don , don daine :*

QUEL sujet ici vous amene ?
Digue , digue don , digue don , don daine :

LA DUNE.

Mon frere & moi , nous brûlons pour Tonton ;
Ma belle diguedi , ma belle diguedon.

Qui des deux y perdra sa peine ?

(*La Bohemienne faisant signe
qu'on lui donne de l'argent.*)

Digue , digue don , digue don , don daine.

(*La Dune , lui donnant une bourse.*)

Air : *Le Gourdain.*

Pour nous épargner du train ,
Interrogez le Destin :
A ses ordres , je vous jure ,
Nous nous rendrons sans murmure.

LA BOHEMIENNE.

Lure , lure , lure , lure , lure ;

Je vais conjurer mon lutin.
Guère lin guin , guère lin guin guin , guère lin
guin , guin , guin , guin.

Air : *Je viens exprès de Congo.*

De par Monsieur Belzebut
Paix , psir , mot , chut ,
Re si ut ,
Ne troublez pas mon début :
L'enthousiasme augmente.
Que tout ici presto , ô , ô , ô , ô ,
Reffente
Le même vertigo , ô , ô , ô , ô ,
Reffente
Le même vertigo.

Air : *A Paris y a trois filles.*

Rendons l'Oracle en cadence :
Quinze-Vingts , entrez en danse.
Dansez , dansez donc , doubles traîtres ;
Puisqu'enfin
Tout doit danser , jusqu'aux Prêtres .
Du Destin.

D A N S E D E S A V E U G L E S .

L A B O H E M I E N N E .

Air : *Du haut en bas.*

Je vais parler :
Que chacun tremble ici d'avance ,
Je vais parler :
Le Destin va se dévoiler ;

46 LES AMANTS INQUIETS ;

Son livre s'ouvre en ma présence ;
Observez un profond silence :
Je vais parler.

Air : Sont les Garçons du Port au bled.

Si quelqu'un épouse Tonton , (bis.)
Il en verra naître un Poupon , (bis.)
Bien plus gros Seigneur que son pere ;
Le reste est un profond mystere.

(*La Bohemienne se retire
avec les Aveugles.*)

SCENE XX.

LA DUNE.

Air : Ah ! Nicolas , sois moi fidele.

POURQUOI me cache-t-on le reste ?
Cela me donne du soupçon.
Il faut bien mieux rester garçon ,
Que d'encourir un sort funeste.
Quand une femme a tant d'appas ,
Nage toujours , ne t'y fi' pas.
(*Il sort.*)



SCENE XXI.

Le Théâtre représente une Campagne.

BRETTIFER, MARINE.

BRETTIFER.

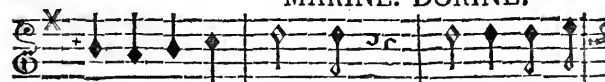
Premier Air des Savoyards.



Quelle perfi- di-e ! Ma flâme est tra-



hi-e ! Est-ce donc mon frere Qui fait
MARINE. DORINE.



plaire A Ton-ton ? Non. Un simple Ber-



ger Sait l'enga- ger Par sa flâme fin-



cere : C'est le beau Co- lin, Qui de son

48 LES AMANTS INQUIETS;

BRETTIFER.



cœur a trouvé le che- min. Ain ?

M A R I N E.

Deuxième Air des Savoyards.



DAns l'ardeur qui les presse , Pour eux les plus



longs détours Paroissent courts ; Ils se cherchent sans



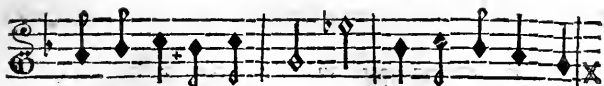
cesse , Et se rencontrent toujours : Pour les



rendre heureux , Le fripon d'Amour sert leurs



feux ; Et par des routes se- crettes , Il fait



fait les guider tous deux ; Et dans toutes les ca-



chetés, Il est toujours avec eux.

BRETTIFER.

Air : *Depuis que j'ai vû Nannette.*

Un Berger a l'insolence
De traverser mon ardeur !
Laisse-moi. (*Marine sort.*) Tonton s'avance;
J'en crois son air de candeur.
Quand je vois cette Brunette ,
Je sens mon feu redoubler.
Elle a l'air d'une fillette ,
Qui ne sçait pas l'eau troubler.



SCENE XXII.
BRETTIFER, TONTON.

BRETTIFER.

Air : *Ma Belle , ma toute Belle.*



Plus belle que l'Au- rore , Tu fais tous



mes dé- firs ; Pour t'embel- lir en- core , Ré-



ponds à mes fou- pirs.

T O N T O N .

Air : *Ah ! qu'il y va , ma Bergere , ah ! qu'il y va gaiment !*

Monsieur La Dune en dit autant ,
Il feroit mécontent ,
Son vaste pouvoir s'étend ,
Tout du long de la Riviere ;
Tonton , comme Bateliere ,
De lui seul dépend.

P A R O D I E.

56

B R E T T I F E R.

Air : *Ah ! vous ne m'aimez pas.*

Quoi ! votre cœur hésite
A combler mon ardeur !
Quand l'amour vous invite
Au plus parfait bonheur ,
Par une vaine excuse ,
Vous me trompez , hélas !
Qui balance , refuse ;
Ah ! vous ne m'aimez pas.

(*Un Valet de La Dune apporte un billet.*)

T O N T O N.

Air : *Amis , sans regretter Paris.*

On vient vous donner un billet.

B R E T T I F E R.

De la part de La Dune !
Rompons-en vite le cachet.
(*Il lit le Billet.*)
Quelle bonne fortune !



SCENE XXIII.

TONTON, BRETTIFER.

BRETTIFER.

Air : Un inconnu.

L'OBSTACLE cesse , & je n'ai plus d'allarmes ;
Mon frere enfin renonce à vos attraits.

Lorsque des charmes
Si doux , si vrais
Sont effacés de son cœur pour jamais ,
C'est pour jamais que je vous rends les armes.

Air : J'ai des vapeurs , je me meurs.

Mais quoi , Tonton est inquiette ;
Distraite !

Dieux ! quel mépris !
Vous me laissez , sans me répondre ;
Morfondre.

J'en suis surpris.
Quelqu'autre Amant vous intéresse ;
Je vois ...

TONTON , *troublée.*

Non , Monsieur.

BRETTIFER.

Mais , mon cœur ,
D'où vous vient donc tant de tristesse ?

TON TON.

J'ai des vapeurs ,
Je me meurs.

BRETTIFER.

Air : J'étois seule en un bocage.

Vous aimez , je le décide ;
Votre cœur est oppressé :
Vous avez la voix timide ,
Le regard embarrassé.
Ce mouchoir tremble & s'agite:
Petite ,
Vous rougissez !
Jeune objet qui , sans rien dire ,
Soupire ,
En dit assez.

Air : Nous avons pour nous satisfaire.

On m'a fait un rapport sincère.

TON TON.

Quoi !

BRETTIFER.

Colin & vous de concert.

TON TON.

Non.... Colin...

BRETTIFER.

Ton trouble m'éclaire ;

C'en est trop.

TON TON.

Tout est découvert.

D iij

54 LES AMANTS INQUIETS.

BRETTIFER.

Air : Les Pierrots.

Un mortel du rang le plus bas ,
A mon amour ose ainsi faire outrage !

TONTON.

Plus d'un Seigneur est dans le cas ,
Et n'en fait pas plus de fracas.

BRETTIFER.

Au mépris de mon tendre hommage ,
Ce beau Berger sur moi l'emportera !
Non , non , morbleu , mon cœur se vengera ;
Ah ! ah ! nous allons voir ça. *(Il sort.)*

SCENE XXIV.

TONTON, COLIN.

TONTON.

Air : M. l'Abbé , où allez-vous ?

MON cher Colin , tout est perdu ;
Hélas ! notre amour est connu.
Brettifer.... Je frissonne....

COLIN, *froidement.*

Eh ! bien ?

P A R O D I E.

55.

T O N T O N.

Menace ra personne.

Quoi ! tu ne crains rien !

Air : *L'occasion fait le larron.*

Cette assurance est-elle naturelle ?

C O L I N.

Mon fier Rival me cause peu d'effroi.
Pour vous punir , il vous trouve trop belle :
Vous vivrez , & c'est tout pour moi.

T O N T O N.

Air : *Le Confiteor.*

Ce discours est fort obligeant.

C O L I N.

Ah ! que n'êtes-vous immortelle !
Le tour feroit bien plus galant.

T O N T O N.

Que tu peins bien l'amour fidele !
Mais , quoique rien ne soit mieux dit ,
Colin , ton cœur a trop d'esprit.



S C E N E . X X V.

TONTON , COLIN , GARDES-
CHASSES , *servant d'Archers.*

U N G A R D E .

Air : *Dérouillons , dérouillons , ma Commere.*

EN prison , en prison au plus vite ,
En prison , en prison , en prison.

TONTON.

Arrêtez donc....

C O L I N .

Permettez donc

Que je chante , avant que je la quitte ;
Un Madrigal.

LES GARDES.

Non , non , en prison.

C O L I N , *en sortant.*

Air : *Adieu donc mes amours.*

Adieu , ma chere amie.

TONTON.

Au secours , au secours.

C'est en vain que je crie.

Dieux ! quelle barbarie !

Colin , mes amours ,

Ah ! je te perds pour toujours.

(*Tonton suit Colin.*)

SCENE XXVI.
LA COUTURE, BRETTIFER.

BRETTIFER.

Air : Folies d'Espagne.

QUOI ! la Sorciere a fait cette réponse.

LA COUTURE.

N'en doutez point.

BRETTIFER.

Quel oracle fatal !

LA COUTURE.

A ses amours votre frere renonce ;
Il craint l'hymen.

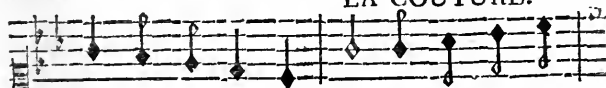
BRETTIFER.

Il ne fait pas si mal.



UN fils plus gros Seigneur que moi Quelque

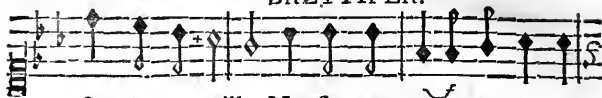
LA COUTURE.



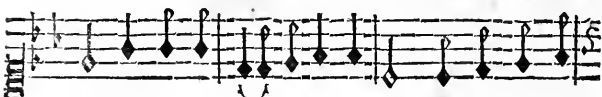
jour me fe-roit la loi. Seigneur, vous pen-

58 LES AMANTS INQUIETS;

BRETTIFER.



sez à merveille. Monsieur mon père étoit trop



bon : Je l'ai chassé de sa maison ; Mon fils me ren-



droit la pareille.

LA COUTURE.

Air : *Baise-moi donc , me disoit Blaise :*

Tonton vous cherche toute en larmes.

BRETTIFER.

Hélas ! hélas ! mon cher , malgré ses charmes ;

La crainte étouffe mon ardeur :

Mais prenons un air de victoire ;

Timides effets de ma peur ,

Tournez au profit de ma gloire.

Air : *Simone , ma Simone.*

Ne bravons point le Destin ;

Va chercher Colin.

(*La Couture sort.*)

Cependant mon feu méprisé

Rallume encor ma rage.

Hélas ! qu'il est mal-aisé

D'être amoureux & sage !

S C E N E X X V I I.

TONTON , MARINE , BRETTIFER.

TONTON.

Air : Je viens devant vous.

JE viens devant vous ,
A deux genoux.

BRETTIFER.

Eh ! bien , ma chere ?

TONTON.

Ah ! par charité ,
Mettez Colin en liberté.

MARINE.

Ah ! de mon côté je viens vous faire

La même priere :

Je me sens faïfir

D'un repentir

Vif & sincere ;

J'ai trahi les feux

De ces Amans trop malheureux.

BRETTIFER.

Air : Accorde ta Musette.

Ce beau Berger si tendre ,

Par mon ordre , paroît.

(*A Tonton.*)

Et vous allez entendre

Tous les deux votre Arrêt.

SCENE XXVIII. & dernière.

MARINE, COLIN, LA COUTURE,
TONTON, BRETTIFER.

BRETTIFER.

Air : *Votre Toutou vous flatte.*

P OUR lui l'amour éclate
Malgré vous dans vos yeux ;
En moi rien ne vous flatte ,
Je vous suis odieux.

Ingrate ,
Je ne puis mieux
Venger mes feux ,
Qu'en vous rendant époux tous deux.

COLIN , TONTON , MARINE ,
LA COUTURE.

Air : *Eh ! allons gai , M. le Procureur.*

Honneur , honneur ,
A ce brave Seigneur ,
Qui de l'Amour est vainqueur :

BRETTIFER.

Air : *Nous autres bons Villageois.*

(A Colin.)

Mon ami , je ne veux point
Traverser ta bonne fortune ;

Pour te prouver en tout point,
Que mon cœur n'a plus de rancune,
Chez-toi j'agirai sans façon,
Comme l'ami de la maison.

COLIN.

Je vous retiens dès-à-présent,
Pour Parrein du premier Enfant.

LA COUTURE, COLIN, MARINE,
TONTON.

Air : *Eh ! allons gai, M. le Procureur.*

Honneur , honneur ,
A ce brave Seigneur ,
Qui de l'Amour est vainqueur.

DIVERTISSEMENT GÉNÉRAL.

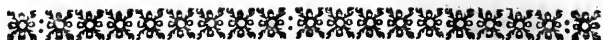
NOCE DE COLIN ET DE TONTON.

On présente un bouquet à la Mariée.

On distribue des rubans à tous les Garçons & à toutes les Filles du village ;

Et chacun vient faire son présent aux nouveaux Epoux ; ces dons consistent en differens ustenciles de ménage.





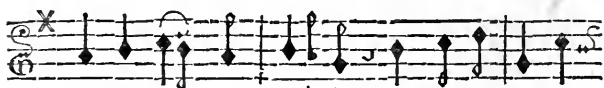
VAUDEVILLE.

PREMIER COUPLET.

BRETTIFER.



T Onton, Co- lin , heureux é- poux, Que vo-



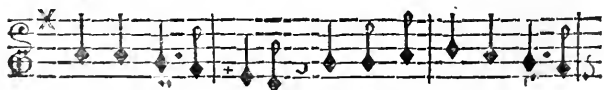
tre bonheur nous fla- té ! Pour céle- brer un



nœud si doux, En ces lieux la joye é- cla- té :



Chacun, son présent à la main, Va vous fai-

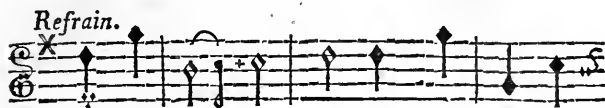


re la réve- rence ; N'ayez fou- ci du lende-

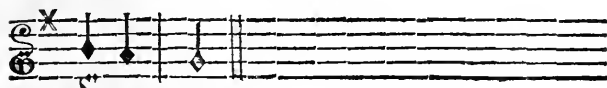
VAUDEVILLE. 63



main ; Car j'aurai foin de la dé- pense :



Et voi- là comment Il faut faire un



compli- ment.

I I.

Cléon , déjà sur le retour ;
 Brûloit pour une Coquette ;
 En vain il peignoit son amour ;
 Et prodiguoit la fleurette.
 Son hommage étoit des plus foux ;
 Tant qu'il ne parla que tendresse.
 Il offre Contrats & Bijoux ;
 Pour lui , d'abord on s'intéresse :
 Et voilà comment
 Il faut faire un Compliment.

I I I.

T O N T O N .

Par vos propos , amans de Cour ,
 Croyez-vous charmer une ame ?

Ce n'est point par un joli tour
 Qu'il faut prouver votre flamme.
 Quand l'esprit est si babillard ,
 Le cœur n'a pas grand' chose à dire.
 Hélas ! il suffit d'un regard ,
 Où le sentiment se fait lire.

Oui , voilà comment
 Il faut faire un Compliment.

I V

C O L I N.

Te souviens-tu que dans nos bois
 D'un loup je domptai la rage ?
 Tous nos Bergers , à haute voix ,
 Célébrerent mon courage.
 Si ta bouche ne put s'ouvrir ,
 Ton cœur avoit eu trop d'allarmes ;
 Mais je vis briller le plaisir
 Dans tes yeux encor pleins de larmes.

Ah ! voilà comment
 Il faut faire un Compliment.

V.

Quand Lise chante sous l'ormeau ,
 On s'empresse pour l'entendre ;
 C'est toujours éloge nouveau
 Sur sa voix légère & rendre.
 Charmé du plaisir qu'elle fait ,
 Avec transport chacun l'admire :

Lucas

Lucas est le seul qui se tait :
Mais il la regarde , il soupire.

Et voilà comment
Il faut faire un Compliment.

V I.

N A N N E T T E.

Chaque Berger , d'un air coquet ,
S'en vient , le jour de ma fête ,
M'engager à prendre un bouquet
Par un compliment honnête ;
C'est à qui louera mes attraits
Avec plus d'esprit & d'aisance.
Blaise ne sçait rien dire....mais...
Mais il fait parler son silence.

Et voilà comment
Il faut faire un Compliment.



E



COMPLIMENT

Pour la clôture du Théâtre en 17

Sur l'air du Vaudeville précédent.

PREMIER COUPLET.

M. ROCHARD, *au PUBLIC.*

MESSIEURS, pour faire nos adieux,
 Un Compliment est d'usage ;
 Mais souvent il est ennuyeux,
 Et refroidit notre hommage.
 Aucun discours ne peut jamais
 Peindre l'ardeur qui nous inspire ;
 Et ce n'est que par les effets
 Que le zèle doit se produire.
 Oui, voilà comment
 Il faut faire un Compliment.

II.

Madame DE HESSE.
 Tous nos succès les plus brillants
 Ne sont dus qu'à l'indulgence ;
 Avec nous depuis fort longtemps
 Le Public est en avance ;
 Mais comment rendre les transports
 D'une vive reconnoissance ?
 C'est en redoublant nos efforts,
 Plutôt que par notre éloquence.
 Oui, voilà comment
 Il faut faire un Compliment.

I I I.

M. C H A N V I L L E.

Votre critique avec douceur ,
 Forme un Aâteur qui commence.
 J'ai vû l'indulgent ſpectateur
 Ranimer mon eſperance ;
 Mes talens , au gré de mes vœux ,
 Ne viendront jamais aſſez vite.
 C'eſt par des progrès plus heureux
 Qu'il faut qu'envers vous je m'acquiſſe.
 Et voilà comment

Il faut faire un Compliment.

I V.

A R L E Q U I N.

Je parlerois juſqu'à demain
 Du zèle ardent qui m'anime ;
 Mais vous conviendrez qu'Arlequin
 N'eſt pas Orateur ſublime.
 Je me perdrois dans les détours
 De ma Rhétorique frivole ;
 Meſſieurs , au lieu de grands diſcours ;
 Je vais faire une cabriole.

Et voilà comment
 Je vous fais mon compliment.

F I N.

Catalogue des Pièces des Comédies Française & Italienne, & Opera Comique qui se vendent détachés.

Du Théâtre François.

DE M. DE VOLTAIRE.

ALAZIRE, Tragédie.
 Le Zaire, Tragédie.
 Mahomet, Tragédie.
 La Mort de César, Tragédie.
 Hérode & Mariamne, Tragédie.
 Rome sauvée, Tragédie.
 Sémitamis, Tragédie.

*Du Théâtre François in-12. de M.
 de MARIVAUX.*

Le Pere prudent & équitable.
 Annibal, Tragédie.
 Le Dénouement imprévu.
 L'Isle de la Raïson.
 La surprise de l'Amour, des François.
 La Réunion des Amours.
 Les Sermons indiscrets.
 Le Petit-Maître corrigé.
 Le Legs, Comédie.
 Le Préjugé vaincu.
 La Dispute.

Théâtre Italien du même Auteur.

Le Triomphe de Plutus.
 Le Triomphe de l'Amour.
 L'Ecole des Mores.
 L'Heureux stratagème.
 La Méprise.
 La Mere confidente.
 Les fausses Confidences.
 La Joye imprévue.
 Les Sinceres.
 L'Epreuve.
*Du Théâtre François in-8°. de M.
 de BOISSY.*
 L'Amant de sa femme.
 L'Impatient.
 Le Babillard.
 Admete & Alceste, Tragédie.
 Le François à Londres.
 L'impertinent malgré lui.
 Le Badinage.
 Les deux Nieces.
 Le pouvoir de la Sympathie.
 Les Dehors trompeurs.
 L'embarras du Choix.
 L'Epcux par surchettie.
 La Fête d'Auteuil.
 Le Sage étourdi.
 Le Medecin par occasion.
 Le Fohé du jour.

Théâtre Italien du même Auteur.

Le Triomphe de l'Intérêt.
 Le Je-ne-fais-quoi.
 La Critique.
 La Vie est un songe.
 Les Etrennes, ou la Bagatelle.
 La surprise de la Haine.
 L'Apologie du Siecle.
 Les billets doux.
 Les Amours anonymes.
 Le Comte de Nully.
 La quatre Etoiles.
 Le Rival favorable.
 Les Talens à la mode.
 Cantatille des Talens à la Mode.
 Le Mari Garçon.
 Pamela en France.
 Le Plagiaire, avec la Musique.
 Le Retour de la Paix, Comédie.
 Le Prix du Silence, Comédie.
 La Frivolité, avec la Musique.

*Théâtre François in-12. de M.
 PIRON.*

L'Ecole des Peres, Comédie.
 Callisthène, Tragédie.
 Les Courses de Tempé, Pastorale.
 Gustave, Tragédie.
 La Métromanie, Comédie.
 Fernand Cortès, Tragédie.
De M. de SAINT FOIX.
 Le Philosophe dupe de l'Amour, C.
 Les parfaits Amans, Comédie.
 Alceste, Divertissement.
 Les Hommes, Comédie-Ballet.
 Les Veuves, Comédie.
 La Colonie, Comédie.
*De M. de V***.*
 Les Mariages assortis, Comédie.
 La Coquette fixée, Comédie.
 Le Réveil de Thalie, Comédie.
 L'Ecole du Monde, Comédie.
 Le Retour de l'Ombre de Moliere, C.
 La Fausse Prévention, Comédie.
De M. DUCHE.
 Absalon, Tragédie sainte.
 Débora, Tragédie sainte.
 Jonathas, Tragédie sainte.
De M. FAGAN.
 L'Amitié Rivale.
 La Pupille.
 Le Rendez-vous.
 La Grondeuse.
 L'Isle des Talens.

De M. PESSÉLIER, in-8°.

La Mascarade du Parnasse.

L'Ecole du tems.

Esope au Parnasse.

Etrences d'une jeune Muse.

Le Songe de Cydalise.

De M. GUYOT DE MERVILLE in-8°.

Les Imptomptus de l'Amour.

Les Mascarades Amoureuses.

Le Dédit inutile.

Les Dieux travestis.

De M. A V I S S E, in-8°.

La Gouvernante.

Le Valet embarrassé.

De M. DE LA GRANGE, in-8°.

Le Déguisement.

Les Contre-Tems.

L'Italien marié à Paris, Comédie.

L'Accommodement imprévu.

Le Rajeunissement inutile.

De M M. R O M A G N E S I & R I C C O B O N I.

Les Ennuis du Carnaval, Comédie.

Les Fées, Comédie.

La Fille Arbitre, Comédie.

Parodie du même.

Achille & Déjdamie, Parodie.

Les Sauvages, Parodie.

Les Gaulois, Parodie.

Pièces détachées du Théâtre François, in-8°.

LE Magnifique, Comédie.

Antoine & Cléopâtre, Tragédie.

La double Extravagance.

Alexandre, Tragédie.

Adam & Eve, Tragédie.

Benjamin, ou la reconnoissance de

Joseph, Tragédie.

Amalaric, Tragédie.

Rajazet V. Empereur des Turcs, Trag.

1759.

L'Isle déserte, Comédie.

Du Théâtre François, in-12.

Les Souhaits, Comédie.

Vanda, Reine de Pologne, Tragédie.

Le Plaisir, Comédie avec la Musique.

Le Sot toujours Sot, Comédie.

Caliste, ou la belle Pénitente, Trag.

Cénie, piece Dramatique.

La Fille d'Aristide, 1759.

Le Valet Maître, Comédie.

Varon, Tragédie.

La Métempsychose, Comédie.

Les Engagemens indiscrets.

Les Adieux du Goût, Comédie.

Les Tuteurs, Comédie.

La Folie & l'Amour, Comédie.

Mélope, Tragédie.

L'Avocat Patelin, Comédie.

L'Opiniâtre, Comédie.

Les Vapeurs, Comédie.

La Gageure de Village, Comédie.

La Coquette corrigée, Comédie.

Iphigénie en Tauride, Tragédie.

1759.

Astarbé, Tragédie.

La Méchanceté, Parodie d'Astarbé.

Hypermnestre, Tragédie.

Zulica, Tragédie.

Du Théâtre Italien, in-12.

La Partie de Campagne, Comédie.

L'Amant Auteur & Valet.

La Gageure, Comédie.

Les Petits-Maîtres, Comédie.

Le Provincial à Paris, Comédie.

La Feinte supposée, Comédie.

La Fausse inconstance, Comédie.

Le Retour du Goût, Comédie.

Les Lacédémoniennes, Comédie.

Le Prix de la Beauté.

La Campagne, Comédie.

L'Epouse suivante, Comédie.

Les Fêtes Parisiennes, Comédie.

1759.

La Parodie d'Hypermnestre.

Comédies du Théâtre Italien, in-8°.

L'Ecole de la Raison.

Le Miroir, Comédie.

Le Bacha de Smirne, Comédie.

L'Année Merveilleuse, Comédie.

La mort de Bucephale.

Les Femmes, Comédie-Ballet.

Le Deuil Anglois, Comédie.

Parodies du Théâtre Italien, in-8°.

Cybele Amoureuse, Parodie.

Brioché, Parodie.

Les Jumeaux, Parodie.

L'Amant déguisé, Parodie.

Le Prix des Talens, Parodie.

La Pipée, avec les Ariettes.

Musique de la Pipée.

La petite Maison, Parodie.

1759.

La Sybille, Parodie.

Le Carnaval d'Été, Parodie.

Catalogue de toutes les Pièces de

M. FAVART, avec la Musique.

Du Théâtre Italien.

Hippolite & Aricie.

Les Amans inquiets.

Les Indes dansantes.

Musique des Indes dansantes.

Les Amours champêtres.

Fanfale, Parodie.

Raton & Rosette.

Musique de Raton & Rosette.

Tircis & Doristhée.

Bajocco , Parodie.
Les Amours de Bastien & Bastienne.
Zéphyre & Fleurette.
La Fête d'Amour, Comédie.
La Bohémienne , Comédie.
La Musique de la Bohém. 2 Parties.
Les Chinois.

La Musique des Chinois.
Ninette à la Cour.
La Musique de Ninette , 4 parties.
Les Enforcelés, ou Jeannot & Jeann.
La Nôce interrompue.
La Fille mal gardée , Parodie.
Musique de la Fille mal gardée.
La soirée des Boulevards.
La Musique de la soirée.
Pétrine , Parodie de Proserpine.

Operas Comiques & Parodies:

Moulinet premier.
La Chercheuse d'Esprit.
Le prix de Cythere.
Le Coq du Village.
Acajou , Opera Comique.
Musique d'Acajou.
Amours Grivois.
Le Bal de Strasbourg.

La Servante justifiée , Opera Com.
Dom Guichotte Opera.
La Coquette trompée , Opera C.
La Coquette sans le sçavoir, Op. C.
Les Batteliers de S. Cloud, Op. Com.
L'Amour au Village , Opera Com.
Thésée , Parodie.
Cythere assiégé, Opera Comique.
Musique de Cythere assiégé.
Les jeunes Mariés , Opera Comique.
Les Nymphes de Diane , Op. Com.
Musique des Nymphes de Diane.
L'Amour impromptu , Parodie.
Le Mariage par escalade , Op. Com.
La Répétition interrompue , Op. C.
Le Retour de l'Opera Comique.
Depart de l'Opera-Comique.
Le Bal Bourgeois , Opera Comique.
La Ressource des Théâtres.
La Ressource des Théâtres.

De M. V A D E'.

La Fileuse , Parodie.
Le Poirier , Opera Comique.
Le Bouquet du Roi.
Le Suffisant.
Les Troqueurs & le Rien , Parodie.
Airs choisis des Troqueurs.
Le Trompeur trompé.
Il étoit tems, Parodie.
La nouvelle Bastienne , avec la Fontaine de Jouvence.
Les Troyennes de Champagne.
Jerôme & Fanchonnette , Pastorale.
Le Confident heureux.
Follette ou l'Enfant gâté.
Nicaïse , Opera Comique.
la musique , &c.

Les Racoleurs , Opera Comique.
L'Impromptu du cœur.
Le mauvais plaisant , Opera Com.
La Canadienne , Comédie.
La Pipe cassée , Poëme.
Les Fouquets Poissards.

Les Lettres de la Grenouillère.
Oeuvres posthumes , faisant le Tome quatrième , contenant les Amans constans jusqu'au trépas , des Fables & Contes

Le Recueil de Chançons avec la Musique.

La Veuve indécise , Parodie.
La Folle raisonnable , Opera Com.
Le Serment inutile , Comédie.
La Dupe de sa ruse , Comédie.
Le faux Ami , Comédie.

De M. A N S E A U M E.

Le Monde renversé.
Bertholde à la Ville, avec les Ariettes.
Le Chinois poli en France.
Les Amans trompés , Opera Com.
La fausse Aventuriere.
Le Peintre amoureux de son Modele.
Le Docteur Sangrado , Opera Com.
Le Medecin d'Amour.

Les Ariettes du Medecin d'Amour.
Cendrillon , Opera Comique
L'Yvrogne corrigé, Opera Comique.
Ariettes de l'Yvrogne corrigé.

Suite des Opera Comiques de differens Auteurs.

Le Troc, Parodie des Troqueurs avec la Musique , 3 liv. 12 sols.

Le Retour favorable.
La Rose ou les Fêtes de l'Hymen.
Le Miroir Magique.
Le Rossignol , avec la Musique.
Le Dessert des Petits Soupers.
Le Calendrier des Vieillards.
La Coupe enchantée.

Les Filles , Opera Comique.
Le Plaisir & l'Innocence.

Les Boulevards.
L'Ecole des Tuteurs.
Zephire & Flore.
La Péruvienne.

Les Fra-Maçons.
L'Impromptu des Harangeres.
La Bohémienne , avec la Musique.
Le Diable à quatre , avec les Ariettes.
Les Amours Grenadiers.
La Guirlande.

Le Quartier Général , Opera Com.
Le Faux Dervis , Opera Comique.
Le Nouvelliste , Opera Comique.
Gilles , Garçon Peintre.
Le Magazin des Modernes.
L'heureux Déguisement.
Les Ariettes de l'heureux Déguisem.
La Parodie au Parnasse.
Blaise le Savetier , Opera Comique.
La Musique du même.

Catalogue de Musiques nouvelles relatives aux Pièces de Théâtres & autres.

L' Amusement des Dames , ou Recueil de Menuets , Contre-Danfes ,	
L Vaudevilles , Rondes de Table , 10 Parties ,	12 l.
La Toilette de Vénus dressée par l'Amour , contenant des Menuets ,	
Contre-Danfes , Vaudevilles , 10 Parties ,	12 l.
Le Passe-tems agréable & divertissant , Vaudevilles , Rondes de Table ,	
Duo , Brunettes & autres . 10 Parties ,	12 l.
Les Desserts des petits Soupers de Madame de ... 10 Parties ,	12 l.
L' Année Musicale , contenant un Recueil de jolis Airs , Parodies ,	
en 20 Parties , formant 2 vol. in-8° .	24 l.
Les mille & une Bagatelles en 29 Parties ,	33 l. 12 f.
Les Thémirécides , ou Recueil d'Airs à Thémire , 3 Parties , par M.	
l'Abbé de l'Attaignant ,	3 l. 12 f.
Amusemens champêtres , ou les Aventures de Cythere , Chançons nou-	
velles à dancier , 2 Parties ,	2 l. 8 f.
Recueils d'Airs & Menuets , Contre-Danfes , Parodies chantés sur les	
Théâtres de l'Académie Royale de Musique , & de l'Opera-Com.	
17 Parties , chaque Partie se vend séparément ,	1 l. 4 f.
Recueil de Menuets , Contre Danfes & Vaudevilles chantés aux	
Comédies Françoisé & Italienne , 13 parties.	15 l. 12 f.
Le Troc , Parodie des Troqueurs , avec toute la Musique ,	3 l. 12 f.
Airs choisis des Troqueurs ,	1 l. 4 f.
Ariettes du Médecin d'Amour ,	2 l. 8 f.
Ariettes de l'Heureux Déguisement ,	2 l. 8 f.
La Musique de la Pipée ,	1 l. 10 f.
Ariettes de Blaise le Savetier ,	1 l. 4 f.
Ariettes de l'Yvrogne corrigé ,	1 l. 4 f.
Le Recueil de Chançons de Vadé , noté.	1 l. 4 f.
Le Dessert des petits Soupers agréables , ou le Postillon sans chagrin ,	1 l. 4 f.
Ariettes de la Bohémienne de la Comédie Italienne , 2 parties.	3 l. 12 f.
Airs choisis de la Bohémienne de l'Opera Comique ,	1 l. 4 f.
Ariettes du Chinois ,	2 l. 8 f.
La Musique de la Fille mal gardée ,	1 l. 16 f.
Vaudevilles & Ariettes des Indes dansantes ,	1 l. 4 f.
Vaudevilles & Ariettes de Raton & Rosette ,	1 l. 10 f.
Vaudevilles d'Omphale , & de Bast en & Bastienne ,	1 l. 4 f.
Ariettes de Ninette à la Cour , 4 parties.	6 l. 18 f.
Musique de la Soirée des Boulevards ,	1 l. 4 f.
Vaudevilles & Ariettes du Ballet des Savoyards ,	1 l. 4 f.
La Folie du jour , ou les Portraits à la Mode , Vaudeville & Contre-	
Danse ,	12 f.
Musique des Airs d'Acajou ,	2 l. 8 f.
Musique des Nymphes de Diane ,	2 l. 8 f.
Musique de Cythere assiégé ,	1 l. 16 f.
Menuets nouveaux en Concerto , Contre-Danfes , 4 parties.	4 l. 16 f.
Les Loix de l'Amour , ou Recueil de différents Airs , 3 parties.	3 l. 12 f.
Amusemens en Duo pour les Vieilles , Musettes , Haut-bois , Violons ,	
Flutes , en 6 parties ,	7 l. 4 f.
Cantarelle nouvelle des Talens à la mode , de M. de Boissi.	1 l. 4 f.
Choix de différents morceaux de Musique , 2 parties.	2 l. 8 f.
L' Yvrogne corrigé en partition , in fol.	9 liv.

*Le volume se vend 12 livres, & le cahier 24 sols ; le tout ,
séparément.*

*Catalogue des Théâtres nouveaux ou nouvellement
réimprimés.*

Œ uvres de Piron , 3 vol. <i>in-12</i> , belles figures ; dont les desleins font de M. Cochin ,	9 l.
Œuvres de Boissi , <i>in-8°</i> . 9 vol. nouv édit.	36 l.
De Marivaux, Théâtre François & Ital. <i>in-12</i> . 5 vol.	15 f.
Théâtre édifiant , ou Tragédies saintes de M. Duché ,	3 l.
Théâtre , & autres Œuvres de Fagan , <i>in-12</i> . 4 vol.	10 l.
Théâtre de V***, <i>in-12</i> .	3 l.
Theatre de la Grange , <i>in-8</i> .	3 l. 10 f.
Théâtre de la Grange Chancel , 5 vol.	10 l.
Théâtre de Romagnesi & Riccoboni , 1 vol. <i>in-8</i> .	4 l. 10 f.
Théâtre d'Avise , <i>in-8</i> . 1 vol.	3 l. 10 f.
Théâtre de Guyot de Merville , <i>in-8</i> . 1 vol.	4 l. 10 f.
Theatre de Pesselier , <i>in-8</i> . 1 vol.	4 l. 10 f.
Théâtre de l'Affichard , <i>in-8</i> . 1 vol.	4 l. 10 f.
Théâtre de M. Favart , 1 vol. <i>in-8</i> .	5 l.
Théâtre & Œuvres de M. Favart , avec toute la Musique , 6 vol. <i>in-8</i> .	30 l.
Le Recueil des airs des Nymphes de Diane , d'Acajou & de Cythere assiéé , du même Auteur , 1 vol. <i>in-8</i> .	6 l.
Œuvres de Vadé , ou Recueil de ses Opera Comiques & Parodies , avec les airs notés , 4 vol. <i>in-8</i> .	20 l.
Nouveau Théâtre de la Foire ou Recueil de Pièces qui ont été représentées sur le Théâtre de l'Opera Comique depuis son rétablissement , 4 vol. <i>in-8</i> . avec les airs notés ,	20 l.
Nouveau Théâtre François & Italien , ou Recueil des meilleures Pieces de differens Auteurs , représentées de- puis quelques années , 4 vol. <i>in-8</i> .	20 l.
Choix de nouvelles Pieces qui ont été représentées au Théâtres François & Italien depuis quelques années , 6 vol. <i>in-12</i> .	18 l.
Le Théâtre d'Apostolo Zeno , traduit de l'Italien , 2 vol. <i>in-12</i> .	5 l.
Théâtre Bourgeois , ou Recueil de Pieces représentées sur des Théâtres particuliers , <i>in-12</i> .	3 l.
Théâtre de Campagne , ou les Débauches de l'Esprit , 1 vol. <i>in-8</i> .	4 l. 10 f.
Les Spectacles de Paris , ou le Calendrier Historique & Chronologique de tous les Théâtres , huitième Partie pour 1759. Chaque partie se vend séparément ,	1 l. 4 f.
Histoire du Théâtre de l'Ac. Royale de Musique en France , depuis son établissement jusqu'à présent , nouvelle édition considérablement augmentée , 1 vol. <i>in-8</i> . 1757.	5 l.

LE TURC
GÉNÉREUX,
PREMIÈRE ENTRÉE.



ACTEURS.

OSMAN, BACHA, *Arlequin*, M. Carlin.

VALERE, *Amant d'Emilie*, M. Rochard.

ÉMILIE, *Amante de Valere*, Me. Favart.

MATELOT, M. Chanville.

MATELOTS & MATELOTES.



LE TURC
GÉNÉREUX,
PREMIERE ENTRÉE.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

*Le Théâtre représente les Jardins d'OSMAN ,
Bacha , termines par la Mer.*

SCENE PREMIERE.
ÉMILIE.

Air : Quand on a prononcé.

C'Est Osman qui me suit , ne lui cachons plus
rien ;

Pour arrêter son feu , découvrons lui le mien.

A iij

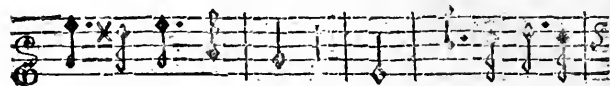
LE TURC GÉNÉREUX,



Avec un Turc ordinaire, C- moyen fer-



viroit peu : Mais Osman est C- bon- naire ;



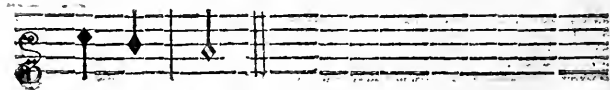
Je puis risquer cet a- veu. Un Bacha de



cette espee, S'il apprend que j'aime ailleurs,



Aura bien la poli- tesse De réprimer



ses ar- deurs.



S C E N E II.

O S M A N , É M I L I E.

O S M A N.

Air : Au fond de mon caveau.

A TCHOV , salamalek.
Mon ame , à ton aspect ,
S'enflâme comme un myrthe sec.
Aurai-je le bonheur
D'avoir dans sa primeur
 La fleur
Du rosier de ton cœur ?
L'éclat de tes beaux yeux
M'attire dans ces lieux ;
 Ainsi que le Soleil
Attire les pleurs de l'Aurore ,
 A son réveil :
 Ton visage divin
Peint la Lune en son plein ;
Cet astre est moins brillant encore
 Que n'est ton rein.

Air : Quelle sombre humeur , ma sœur ?

Quelle sombre humeur ,
 Mon cœur !
 En ma faveur ,
Cherchez-vous l'ombre & le silence ?

A iv

8 LE TURC GÉNÉREUX,

ÉMILIE.

Non, je me plains fort
Du sort,
Dont le courroux
Me tient captive auprès de vous.

OSMAN.

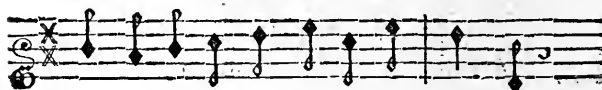
Air : *Est-ç'que ça s'fait com' ça ?*



EST- ç'que ça s'fait com' ça ? Vous mépri-



sez donc ma tendresse ? Est-ç'que ça s'fait com'

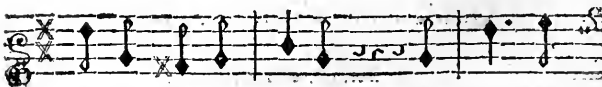


ça ? Savez-vous que je suis Ba- cha ? Da.

ÉMILIE.



Seigneur, ex-cu-sez- donc ; Je ne puis

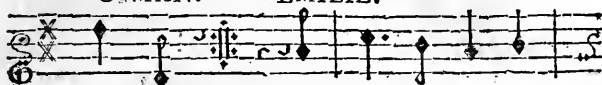


vaincre ma trif- fesse ; Seigneur, ex-

PARODIE.



cu-sez donc ; Vous n'en sa- vez pas la rai-
OSMAN. ÉMILIE.



fon ? Non, Eh ! bien , en qua- tre



mots , Voici l'histoi- re de mes maux.

Air : Aimons , nous jeune Thémire.

Sur les Côtes de Provence ,
Aux lieux témoins de ma naissance ,
Tout combloit mon espérance :
O fort charmant !
J'épousois mon Amant.

Air : Un jour dans un plein repos,

Sans prévoir aucun danger ,
Nous ne songions qu'à rire ,
Et tout sembloit protéger
Notre joyeux délire.
On faisoit la nôce en plein air ,
Nous dansions au bord de la Mer.

Air : Eh ! gai , gai , gai , Madame la Mariée.

Eh ! gai , gai , gai ,
Madam' la marié ;

10 LE TURC GÉNÉREUX;

Cli , cla , cla ,
Lira , liron , fa , fa , fa....

*Air : Non , rien n'est si fatiguant que l'emploi d'une
Touriere.*

Ah ! quel triste événement !
Des Forbans , d'un air féroce ;
Viennent fort impoliment
Troubler le divertissement ;
Pan , pan , pan , pan , pan , pan , pan.
Sabrant les gens de la nôce ,
Pan , pan , pan , pan , pan , pan , pan.

Air : Je suis un bon soldat, titata.
Sur ces insolens-là ,
Titata ,
Mon fier époux s'élance ;
Mais un de ces pervers ,
D'un revers ,
Le met hors de défense.

Air : Plus inconstant que l'onde & le nuage.

Je fais un cri ;
Je maudis le barbare ,
Qui me sépare
D'un époux chéri.

Air : Ma commere , quand je danse.

Le Corsaire me remarque ,
Et pour braver mon dépit ,
Il ordonne qu'on m'embarque ;

PARODIE.

11

Aussitôt on me saisit,
L'un par ici, l'autre par-là...

Air : *Vous chiffonnez mon falbala,*

En agit-on comme cela !
Ah ! méchans, laissez-moi donc là,
Mais on répond à mes discours ;

Air : *Eh ! vogue la galere.*

Eh ! vogue la galere,
L'an lere, l'an lere, l'an lere ;
Eh ! vogue la galere,
Et l'on rame toujours.

OSMAN.



JE vous plains fort, ma pe- tite pou- lette.

ÉMILIE.



Momens si doux, ah ! que je vous re- grette !



Sans ces Bri- gands, que j'é- tois sa- ris- faite !



Ah ! ah ! la nôce étoit faite.

12 LE TURC GÉNÉREUX;

OSMAN.



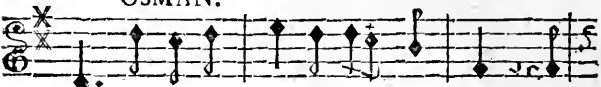
Pour un é-poux, si constam- ment
ÉMILIE.



Doit-on ver- ser des lar- mes ? Mon é- poux



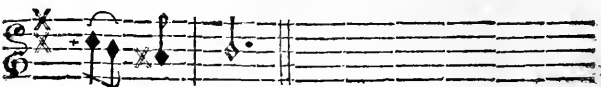
é- toit mon a- mant : Qu'il rassembloit de char-
OSMAN.



mes ! Il avoit du mérite ; eh ! bien. Eh !



n'ai- je pas le mien ? Chacun a l' sien, Cha-



cun a l' sien.

Air : Il faut l'envoyer à l'école.

Puisque tu ne dois plus revoir
L'objet dont ton ame est éprise ,

PARODIE.

13

C'est sotte
De pousser trop loin le devoir.
Avec l'espoir l'amour s'envole ;
Adieu , retiens cette leçon.

(Il sort.)

ÉMILIE.

Adieu donc.
Il faut l'envoyer à l'école.

SCENE III.

ÉMILIE.

Air : *Dans les Gardes Françaises.*

LA mort de mon cher pere
Ma moins navré le cœur ,
Que celle de Valere ,
Objet de ma langueur.
Il a perdu la vie
Au printems de ses jours.
Hélas ! pauvre Émilie ,
Adieu donc tes amours.

(Le Théâtre s'obscurcit.)



Quel bruit Su-bit ! La nuit Le fuit ; La tempête

14 LE TURC GÉNÉREUX;



te s'en mê- le; Il pleut i- ci, Il tonne auf-



fi; Il gré- le, Il gré- le.

Air : De mon Berger volage j'entends le flageolet.

L'orage sur ma tête

Redouble son effet;

Au bruit de la tempête,

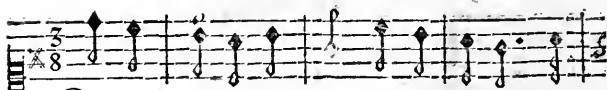
S'accorde un flageolet.

Malgré tout le ravage

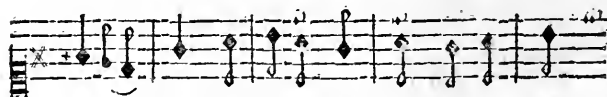
Qui s'excite dans l'air,

Je veux sur ce rivage

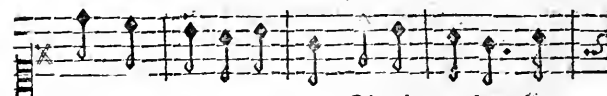
Chanter un petit air.



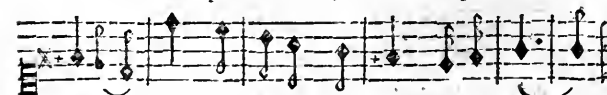
Ces flots impé- tu- eux, Où tri- omphe l'o-



ra- ge, Sont l'i- mage des cœurs amou- reux.



Ces flots impé- tu- eux, Où tri- omphe l'o-



ra- ge, Sont l'i- mage des cœurs amou- reux.

Air : *Voilà la difference.*

Le vent met l'onde en fureur ,
L'Amour agite mon cœur ;
Voilà la ressemblance.
Je verrai calmer ces flots ,
Sans voir la fin de mes maux ;
Voilà la difference.

SCENE IV.

ÉMILIE , CHŒUR DE MATELOTS
qu'on ne voit point.

(*Un Vaisseau battu de la tem-
pête , traverse le Théâtre.*)

CHŒUR.

Air : *A boire , à boire , à boire.*

A L'aide , à l'aide , à l'aide ;
A l'orage notre art cede.

ÉMILIE.

Un Vaisseau va périr au Port.
Souvent l'Amour a même sort.

CHŒUR.

Air : *Culbute , culbute à jamais. Canon.*
De quelle mort périrons nous ?

16 LE TURC GÉNÉREUX,

Serons nous noyés par les flots en courroux ?
Pat le feu du tonnerre , brûlerons nous tous ?

(*Le jour revient.*)

ÉMILIE.

Air : *La bonne aventure.*

Je partage tous leurs maux...;

Mais je me rassure ;

Car les flots

Sont en repos.

Cela vient bien à propos ;

La bonne aventure , ô gai ,

La bonne aventure.

CHŒUR.

Air : *Gros nez , gros nez.* Canon.

Dieux ! quel revers !

Quand nous échappons des mers ;

Nous tombons ici dans les fers.

ÉMILIE.

Air : *A mon cœur, dans ce séjour, tout peint l'amour*

Les voilà dans l'esclavage ;

Ah ! quel dommage ,

S'ils font amans !

Dans tous les événemens ,

C'est l'amour seul que j'envisage ;

A mon cœur , dans ce séjour ,

Tout peint l'amour ,

Tout n'est qu'amour.

SCÈNE

SCENE V.

ÉMILIE, VALERE.

ÉMILIE.

Air : Le Seigneur Turc a raison.

JE vois un de ces Captifs ;
Il se désespère ;
Un sentiment des plus vifs
M'intéresse à sa misère ;
Informons-nous de son sort.
Etranger , je vous plains fort....
O Dieux ! c'est vous , Valère.

VALERE.

Air : Ah ! Pierre ! ah ! Pierre ! j'étois morte sans vous !

Eh ! quoi ! c'est vous ma chère !

ÉMILIE.

Quoi ! Valère , c'est vous.

ENSEMBLE.

De mon destin contraire ;

Jé ne sens plus les coups.

VALERÉ.

Ma chère ,

Ma chère ,

ÉMILIE.

Valère ,

Valère ,

J'allois mourir sans vous. J'étois morte sans vous.

B

18 LE TURC GÉNÉREUX,

VALÈRE.

Air : *Des pendus.*

Depuis qu'on nous a séparés,
Hélas ! mes soupirs égarés ,
Pour vous chercher, courent le monde ,
Nuit & jour ils faisoient la ronde.

EMILIE.

Quel discours !

VALÈRE.

Je suis si surpris ,
Que je ne sçais ce que je dis.

EMILIE.

Air : *Amis sans regretter Paris.*
Enfin nous nous revoyons donc.

VALÈRE.

Mais je vous vois captive.

EMILIE.

Oui , nous avons même Patron.

VALÈRE.

Ah ! quel bonheur m'arrive.

EMILIE.

Air : *Contre un engagement.*

Seule j'ai cru gémir
Du poids de mes disgrâces ,
Mon époux vient courir ,
Dans les fers sur mes traces ;
Est ce en portant ma chaîne ,
Qu'il peut m'en soulager ?
C'est augmenter ma peine ,
Que de la partager.

VALÈRE.

Air : *Au tort d'un clair ruisseau.*
Ce jour est pour mes feux ,

PASTORALE.

12

D'un trop charmant présage ,
Il n'est point d'esclavage
Quand l'amour est heureux ;
Aux maux que j'ai soufferts ,
Succède un bien suprême ;
Ah ! près de ce qu'on aime ,
On est Roi dans les fers.

EMILIE.

Air : *Les filles de Montpellier.*
Cher époux vous n'avez pas
Tout à fait sujet de rire.
Apprenez mon embarras :
Le Bacha pour moi soupire.

VALERE.

Ahi , ahi , ahi.

EMILIE.

Air : *N'aurai-je jamais un amant, moi qui suis jolie ;*
Vous vous taisez.

VALERE.

O désespoir !

Ce Turc vous tient en son pouvoir.]
Achevez... je crains de sçavoir...

Oh ! ma chere Emilie ,

Auriez-vous reçu le mouchoir ?

Vous êtes si jolie.

EMILIE.

Air : *L'eusse-tu cru.*

Non , de barbare en barbare
J'ai toujours eu le bonheur
De conserver mon honneur.

VALERE.

Rien n'est plus rare.

B ij

20 LE TURC GÉNÉREUX.

EMILIE.

C'est que j'ai de la vertu ;
L'eusse-tu cru ?

Air : J'avois cru que Colinet :

J'ai reprimé le Patron ,
Dont mes yeux font la conquête ;
Hélas , ce Turc est si bon..
Est si bon qu'il en est bête.
Je l'appréhendois d'abord ,
Je songeois à m'en deffendre ;
Mais c'étoit lui faire tort ;
Car il n'ose rien entreprendre.

VALERE.

Air : Elle est favorable à mes vœux.

Hélas , dans ce climat sauvage ,
Du sentiment sçait-on jouir ?
Le tribut du cœur s'y partage ,
Le diviser c'est l'affoiblir ;
Un Turc au sein d'un doux loisir ,
Offre à vingt beautés son hommage ,
Chez lui l'Amout sert par quartier ,
Vous mériteriez un cœur entier.

Duo. Cor de Chasse Allemand.



AImons, aimons nous, Malgré le fort ja-

AImons, aimons nous, Malgré le fort ja-



loux. Dans nos ames, Renfermons nos



loux. Dans nos ames, Renfermons nos



flammes; Que nos feux Ne brillent qu'à nos



flammes; Que nos feux Ne brillent qu'à nos



yeux. Ai- mons, aimons nous &c.



yeux. Ai- mons, aimons nous &c.



SCENE VI.

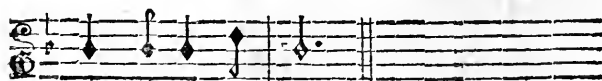
OSMAN , VALERE , EMILIE:

OSMAN.

Air : *Voilà mon instrument des champs,*



AH ! ah ! vraiment je vous entens Tous



deux je vous y prends.

EMILIE.

Air : *Ah ! que Colin l'autre jour me fit rire.*

C'est le Bacha.

VALERE.

Comment fuir sa colere !

EMILIE.

Tout est perdu.

OSMAN.

Quelle ardeur téméraire!

Tremblez , tremblez. Alla balla.

Il se met à rire. Ah ! ah ! ah ! ah ! ah ! ah !

Air : *Ma chere Atalidette.*

Embrassez-moi , Valère ,
Soyez le bien venu ,
Lure lu ,
En mettant pied à terre ,
Je vous ai reconnu ,
Lure lu ,
Lurelu , lerrela , lanlere.

VA L E R E.

Ah !

C'est Osman.

O S M A N.

Oui dà.

Air : *Oh ! oh ! oh , ma foi voilà du fruit nouveau.*

J'ai fait charger votre équipage ,
De macarons & de fromage ,
Remontez sur votre Vaisseau.

VA L E R E.

Oh ! oh ! oh !

O S M A N.

Emmenez l'objet qui vous engage.

EMILIE & VA L E R E.

Ah ! ah ! ah !

O S M A N.

Vous attendiez-vous à cela ?

Air : *Seigneur, en vérité, vous avez bien de la bonté.*

Cher Seigneur , vous m'avez traité
Tout comme un de vos freres ;
Oui , car vous m'avez racheté

B iv

24 LE TURC GÉNÉREUX,

Quand j'étois aux galeres.
De votre générosité,
Envers vous ici je m'acquite,
Tout au plus vite.

EMILIE & VALERE.

Seigneur, en vérité
Vous avez bien de la bonté.

OSMAN.

Air ; *C'est ce qu'on n'a point vû de la vie.*
Détalez sans cérémonie.

VALERE.

Mais....

OSMAN.

Point de si, de mais,
à Valere. à Emilie.

Adieu. Bonsoir ma mie.

Comme un grand Héros je m'en vais ;
Faites danser vos gens, je vous prie,
En mémoire de mes bienfaits.

SCENE VII.

VALERE, EMILIE.

D U O.

Air : De Cythère assiegée. *Brisons les armes,
renversons les Autels.*

JEUNES Amans, avec nous
Embarquez vous,

Malgré les vents en couroux ;
Quand l'orage gronde
Sur l'onde ,
Bravez son effort ;
Souvent il nous seconde
Et nous conduit au port :
Pour voguer aux plaisirs ,
N'attendons pas les zéphirs ;
Les beaux jours ,
Sur l'Océan des Amours ;
Sont souvent dangereux ,
Plus que les tems orageux.

DIVERTISSEMENT PROVENÇAL.

(Il paroît un Vaisseau orné de fleurs & de banderolles ; on voit sur le tillac une table couverte de mets & de rafraichissements ; des trompettes se font entendre à la proue & jouent des fanfares , tandis que les Matelots descendent deux à deux , & viennent danser sur le rivage.



PREMIER VAUDEVILLE.
Noté N°. 1.

UN MATELOT.

P R E M I E R C O U P L E T.

AVEC l'Amour embarquons-nous ,
Le vent est doux ,
Les plaisirs feront du voyage.
Si par hazard il s'élève un nuage ,
N'ayez point peur ,
Galant vogueur ,
Cédez au tems
Quelques instans ,
Le calme vient après l'orage.

I I.

Iris avoit parlé tout bas ,
Au jeune Hilas ,
Mon cœur en fut outré de rage :
Je la traitai d'ingratte , de volage.
Sans m'écouter , ma chere Iris ,
Me regarda , fit un souris ,
Et ce souris calma l'orage.

I I I.

Damon servoit une beauté ,
Dont la fierté

Prenoit toujours un ton sauvage ;
 Finissez donc , Monsieur , soyez plus sage.
 Elle se se fâche d'un baiser ;
 Il en prend deux pour l'appaiser ;
 Le beau tems vient après l'orage.

SECOND VAUDEVILLE.

Noté N°. 2.

PREMIER COUPLET.

MONTE sur mon Vaisseau
 Gentille passagere ,
 Tandis que le tems est beau
 Voyageons à Cythere ;
 Eh ! vogue , vogue donc
 Sous l'amoureuse étoile ,
 Mettons à la voile ;
 Dans la belle saison ;
 Tout vent est bon.

I I.

Courons nous embarquer ,
 Notre pavillon flore ,
 Vien , tu n'as rien à risquer ;
 Je suis un bon Pilote.
 Eh ! vogue , &c.

I I I.

Pour voguer sûrement

LE TURC GÉNÉREUX;

L'Amour est ma Boussole ,
L'espérance en est l'Aimant ,
Et ton cœur est mon Pole.
Eh ! vogue , &c.

I V.

Souvent un bon vogueur
S'endort dans la bonasse ;
Moi , j'ai toujours même ardeur
En quelque tems qu'il fasse.
Eh ! vogue , &c.

V.

Sur nous lorsque la nuit
Étend son voile sombre ,
Le flambeau d'amour nous luit ,
Et nous guide dans l'ombre.
Eh ! vogue , &c.

V I.

Au milieu du brouillard
Lorsque l'on n'y voit goutte ;
De manœuvrer je sçait l'art ,
Je ne perds point ma route.
Eh ! vogue , &c.

V I I.

Quand le tems est trop fort ,
Des écueils je m'écarte ;
Mais pour m'éloigner du port
Je sçais trop bien ma carte.
Eh ! vogue , &c.

V I I I.

On ne craint rien en mer
 Au printems de notre âge ;
 Mais qui s'embarque en hiver
 Doit s'attendre au naufrage.
 Eh ! vogue , &c.

I X.

UN MATELOT.

Amies fau s'embarquà
 A n'en touts en prouvenço ;
 Aquieu , n'auren à risqua ;
 Pas memo l'inconstenço.
 Et gay , & gay , & gay ;
 Préfèren la tendresso
 A la richesso ,
 De bon cor aimaray
 Tant que vivray.

X.

UNE FEMME.

Dens un mondé nouveu
 Qu'angon cereà fortune ;
 Aquieu dan mon pastoureu
 N'auray millo per uno.
 Et gai , &c.

30 LE TURC GÉNÉREUX;

X I.

LE MATELOT.

Quand l'ou ciel furious
Dens lous flots les trepigno ;
Aquieu , la troupe d'amous
Besiadoment nous guigno.
Et gay , &c.

X I I.

LA FEMME, *au Parterre.*

Pouden nous embarqua
S'aven pous eût vous plaïre ;
Qu'aven plus à desfoira ?
Bon vent & bon fringaire.
Et gay , &c.

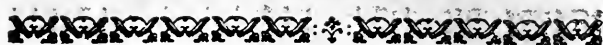
Fin de la premiere Entrée.



LES INCAS

D U P E R O U,

SECONDE ENTRÉE.



ACTEURS.

HUASCAR-INCA, M. Rochard.

CARLOS, *Espagnol*, Mlle. Astraudi.

PHANIPALLA, Mde. Favart.

UN PERUVIEN, *Confident d'Huascar*.

PERUVIENS & PERUVIENNES.

LES



LES INCAS

DU PEROU,

SECONDE ENTRÉE.



*Le Théâtre représente un Désert du Perou ;
terminé par une Montagne aride , le som-
met en est couronné par la bouche d'un
Volcan , formée de Rochers calcinés.*

SCENE PREMIERE.

CARLOS, PHANI.

CARLOS.

AIR : *Mon p'tit cœur vous n'aimez guère.*

SECOUZ les préjugés
Dont vous bercent vos grands meres,
Eh ! quoi ! toujours vous songez

C

34 LES INCAS DU PEROU,

A des riens , à des misères !
Des devoirs vous faites cas !
Mon p'tit cœur vous n'm'aimez gueres.

PHANI.

Excusez mon embarras.

CARLOS.

Hélas !

Vous ne m'aimez pas.

PHANI.

Air : *L'Amour s'est fait chez ma mie.*

Je vous aime sans partage ,
Vous déterminez mon choix ;
Mais quand mon cœur fuit vos loix ;
A l'honneur il fait outrage.

CARLOS.

Eh ! je vous l'ai dit cent fois ,
Phani , belle Princesse ,
Ces propos sont trop bourgeois ,
Soutenez mieux noblesse.

PHANI.

Air : *Damon calmez votre colere.*

Je goûte assez votre éloquence ;
Mais du penchant que j'ai pour vous ,
Si mes parens ont connoissance ,
Vous m'exposez à leur couroux.

CARLOS.

Bon , à l'insçu de la famille ,
Nous nous verrons.

PHANI.

On fuit mes pas ,
Et je crains trop nos fiers Incas ;
Vous sçavez que quand on est fille

On fait ce qu'on peut ;
Et non pas ce qu'on veut.

CARLOS.

Air : *Pour chanter un Duo , quand l'Amour nous rassemble.*

La fête du Soleil sur ces Monts les rassemble ,
Que ne profitons-nous du trouble de leurs jeux ?
Dérobez-vous , cherchez un fort heureux :

Loin d'eux :

Il faut partir ensemble.

PHANI.

Air : *Puisque pour vous je soupire.*
Fuir ensemble tête à tête !

CARLOS.

Quel mal y trouvez-vous donc ?

PHANI.

Parlez-vous tout de bon ?

Mais pour qui me prend-t-on ?

Je suis , Monsieur ,
Princesse d'honneur.

CARLOS.

Vous faites l'enfant.

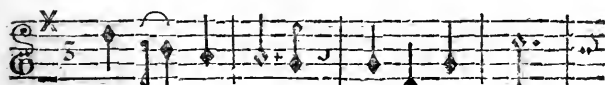
PHANI.

Eh ! mais vraiment ,

C'est qu'une pareille proposition n'est point du tout honnête.

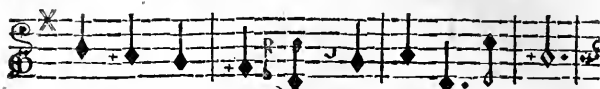
CARLOS.

Air : *De M. Exaudet.*

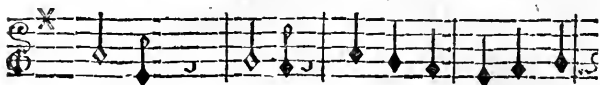


A Mon ar-deur Livre ton cœur ,
Cij

36 LES INCAS DU PEROU,



L'Amour t'en presse, Cesse ta ri-gueur,



Cesse, Laisse, Laisse moi fai- re



ton bon-heur. Hélas! pourquoi Ce vain ef-

Phani.



froi ? La medi- fance Fait penser à foi.

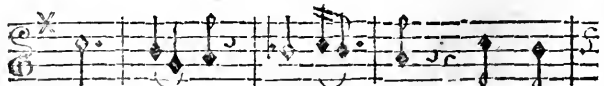
Carlos.



Croi Moi, Rends toi, Pour la dé-



cence, Re- çois Ma foi; Tes plaintes,



Mes craintes, Nos sou- pirs Vont cé-



der aux plai- firs.

P H A N I.

Air : *Oui, vous en feriez la folie.*

Quoi ! je ferois cette folie ?

C A R L O S.

Fort sagement

Nous prendrons un arrangement.

P H A N I.

Non, non...

Ah ! le fripon !

Comment peut-on

Écouter la raison ?

Laissez-moi donc ;

Car j'en ferois la folie.

C A R L O S.

Foi d'Officier ,

Mon but est de nous marier.

P H A N I.

Je m'en défie.

C A R L O S.

Ma chere amie ,

Veux-tu me voir souffrir ,

Et languir ,

Sans me guérir ?

P H A N I.

Ah !

Ma vertu dans tout cela

S'oublie.

Oui , j'en ferai donc la folie.

Ciiij

38 LES INCAS DU PEROU,
CARLOS.

Rien n'est si doux.

PHANI.

Mais il faudra s'en prendre à vous.

Air : *Mon Papa toute la nuit.*

Au plutôt tirez-moi donc
De ce séjour détestable.

CARLOS.

Bon : vous avez pris mon ton ;
Ah ! je vous trouve adorable.

PHANI.

Enlevez , enlevez , enlevez-moi ,

CARLOS.

Vous devenez raisonnable.

PHANI.

Enlevez , enlevez , enlevez-moi ,
J'ai compté sur votre foi.

CARLOS.

Air : *Le premier du mois de Janvier,*

Phani , bien loin de la trahir ,
Je veux en tout vous obéir ;
Je n'ai de desirs que les vôtres.

PHANI.

Allez préparer ce qu'il faut ,
Et revenez tout au plutôt ,
Accompagné de plusieurs autres.

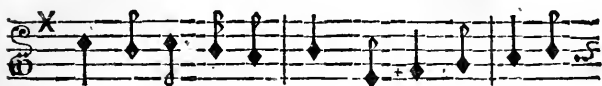
Air : *Contredanse de M. Blaise.*



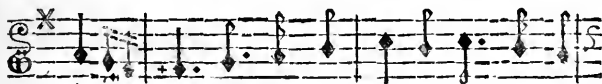
NE manquez pas D'a-mener vos sol-dats , Il
Si mes pa-rens Fontantôt les méchans , Ros-



faut de la pruden- ce ; Mais gardez-
 fez les d'importan- ce ;



vous , O mon cher E- poux , De vous bat- tre vous



mé- me ; Il faut son- ger A vous mé- na-



ger Pour celle qui vous ai- me.

SCENE II.

PHANI.

Air ! Ah ! Maman , que je t'échape belle !

VIENS , Himen , hâte toi , je t'implore ,
 Viens par ta douceur
 Comblér l'ardeur
 Qui me dévore :

Viens m'unir au vainqueur que j'adore ,

C iv

40 *LES INCAS DU PEROU.*

Fillette à quinze ans
Commence à compter les instans.

Si tu veux que mon cœur t'appartienne ,
Himen , dès ce jour
Crains que l'Amour
Ne te prévienne :
Il n'est rien qu'à la fin il n'obtienne ;
Ce petit fournois
Fait métier d'excroquer tes droits.

Viens , Himen , hâte toi , je t'implore ,
Viens par ta douceur
Combler l'ardeur
Qui me dévore ,
Tes attraits sont des biens que j'ignore ;
Mais sans les goûter ,
Il est permis de s'en douter.

SCENE III.

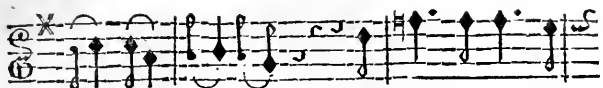
PHANI , HUASCAR.

HUASCAR.

Air : Apprenez par ma voix le vrai moyen de plaire.



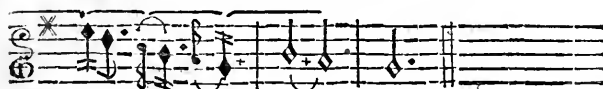
AUx ac-cens de ma voix Pha-ni pré-j



tez l'o- reil- le , Et vous al- lez fa-



voir u- ne grande merveil- - -



- - - le.

Air : *Je ne veux plus sortir de mon Caveau.*

Je viens ici de la part du Soleil :

Soumettez-vous à ce qu'il vous demande.

Je viens ici de la part du Soleil ,

Vous annoncer un honneur sans pareil :

Ce Dieu pour vous

A fait choix d'un Epoux.

Vous frémissez ! c'est le ciel qui commande ;

Sans réfléchir ,

Princesse , il faut fléchir ,

Et balancer

C'est l'offenser.

P H A N I.

Air : *Je voudrais bien me marier.*

Le Soleil veut me marier !

H U A S C A R.

Oui , la chose est certaine.

42 LES INCAS DU PEROU ;

P H A N I.

Hélas ! qu'il me fasse quartier.

H U A S C A R.

La résistance est vaine.

P H A N I.

Le Soleil veut me marier !

Il prend bien de la peine.

Air : Ah ! voyez donc comme il s'y prend le drôle.

Au nom des Dieux , plus d'un fripon ,

Bien souvent nous abuse.

H U A S C A R , à part.

Il me paroît qu'elle en sçait long.

P H A N I.

Ah ! voyez donc !

Ah ! voyez donc !

Est-ce ainsi qu'on m'amuse ?

H U A S C A R.

Air : Jeune Lifette , prête-moi cette houlette.

Dieux ! quelle injure !

Vous m'accusez d'imposture !

Le Ciel me vengera ,

Le Soleil vous en punira.

P H A N I.

Ah ! comme il dit cela !

Ah ! comme on le craindra !

La feinte est ridicule.

H U A S C A R.

L'Amour leve le scrupule ;

Lui seul te rend incrédule ,

Perfide , ton ame brûle

D'un feu discret.

PARODIE.

43

PHANI.

Comment avez-vous fait
Pour sçavoir mon secret ?

HUASCAR.

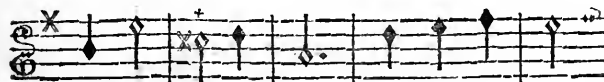
Air : *Vous me grondez d'un ton sévère.*



Rougis de ta hon-teuse flamme ; Tan-

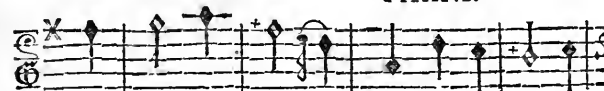


tôt je te sui- vois de loin ; J'ai remar-



qué mal- gré ton soin , Qu'un Es- pa- gnol

PHANI.



fé- duit ton a- me. Il revein- dra ce



foir , je crois , Te- nez , grondez-



moi pour deux fois.

14 LES INCAS DU PEROU ;

HUASCAR.

Air : Dans le fond d'une Ecurie.

Non contens de l'avantage
D'avoir enlevé notre or ,
Nos vainqueurs ont mis encor
Nos Princesses au pillage.
Si j'en croyois ma fureur....
Bientôt l'objet qui r'engage ; ...
Si j'en croyois ma fureur....
Hélas ! que n'ai-je du cœur !

PHANI.

Air : Entre l'amour & la raison.

Respectez de pareils rivaux.
Faut-il des miracles nouveaux ?
Vous avez vû loin de la terre
Leurs Villes danser sur les eaux.
A travers de longs chalumeaux ,
Ils savent souffler le Tonnerre.



S C E N E I V.

PHANI, HUASCAR, UN PERUVIEN.

H U A S C A R.

Air : Un peu de tricherie.

CACHONS le trouble qui m'agite ,
(*A un Peruvien.*) (*Il lui parle à l'oreille.*)

On vient. Écoute-moi : va vîte.

(*A part.*)

Nous allons voir du carillon.

Qu'un torrent de feu nous inonde ;

Il doit périr bien du monde ;

Mais quand on aime entend-on raison ?

Un peu de tricherie

Dans la vie

Est toujours de saison.



S C E N E V.

PHANI , HUASCAR , PERUVIENS,
ET PERUVIENNES.

Marche des PERUVIENS , pour la fête du Soleil.

H U A S C A R.

Air : Ah ! le bel oiseau , Maman !

PEUPLÉ , chantez le Soleil ,
Qu'à vos voix l'Écho réponde.

Avec le Chœur.

Brillant Soleil , brillant Soleil ,
Tu n'eus jamais ton pareil.

Seul.

La chaleur de tes rayons
Échauffe la terre & l'onde ,
Et l'on n'iroit qu'à tâtons
Si tu n'éclairois le Monde.
Peuple , chantez le Soleil ,
Qu'à vos voix l'écho réponde.

Avec le Chœur.

Brillant Soleil , brillant Soleil ,
Tu n'eus jamais ton pareil.

Seul.

II. COUPLET.

Tu fais mûrir les raisins ,
Tu fais pousser les fougères ,
C'est toi qui chauffe les bains

Où folâtrent nos Bergeres.
Peuple , chantez le Soleil
Dont les faveurs sont si cheres.

Avec le Chœur.

Brillant Soleil , brillant Soleil ,
Tu n'eus jamais ton pareil.

(On danse avec des Parasols.)

H U A S C A R.

Air : C'est ce qui vous enrume.

Chez nous il fait beau quand le Soleil luit,
Et quand il fait jour , il n'est jamais nuit ,

C'est assez la coutume :

Quand la chaleur cesse , le froid s'ensuit ,

C'est ce qui nous enrume.

Air : Ah ! le bel , &c.

Peuple , chantez le Soleil
Dont les feux chassent la brume.

Avec le Chœur.

Brillant Soleil , brillant Soleil ,
Tu n'eus jamais ton pareil.

H U A S C A R.

Air : Chacun a son tour , liron , lurette.

Dieu du jour , souffre sans murmure

Que l'on partage res honneurs.

Ta chaleur est à la Nature

Ce que l'amour est à nos cœurs ;

Grand Soleil , que ta bonté permette

Que nous chantions aussi l'Amour :

Chacun a son tour ,

Liron , lurette ,

Chacun a son tour.

PREMIER COUPLET.

IL est un âge où l'on s'ignore ,
 Le cœur ne peut rien voir encore ,
 C'est une nuit :
 Le rendre amour est notre aurore ,
 Sitôt qu'on voit ses feux éclore ,
 Un beau jour luit.

I I.

Celle que j'aime est-elle absente ,
 Hélas ! mon ame est languissante ,
 C'est une nuit.
 Sitôt que je la vois paroître ,
 Je sens , je sens mon cœur renaitre ,
 Un beau jour luit.

(ON DANSE.)

*(La fête est interrompue par un
 tremblement de terre.)*

CHŒUR.

Air : Passant sur le Pont-Neuf entre minuit & onze.

Quel tintamare affreux
 Imite le Tonnerre !
 Quel déluge de feux !
 Quel Tremblement de Terre !

(Tout le peuple se sauve.)

SCÈNE

SCENE VI.

HUASCAR, PHANI.

PHANI.

Air : *C'est la fille d'un Laboureur.*

HUASCAR.



Q Je de fra- cas, que de ru- meurs ! Où
Ah ! je me meurs ! Ah ! je me meurs !

PHANI.



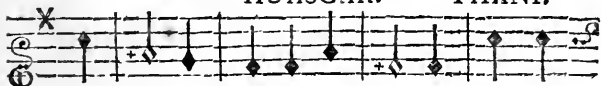
courez-vous, mon pe- tit cœur ! Ah ! j'ai



grand' peur ! Ah ! j'ai grand' peur ! La ter-

HUASCAR.

PHANI.



re tremble. Restons en- semble. J'ai peur



auf- si de vous, Mon- sieur.

D.

HUASCAR.

Air : Mari' Saliffon est en colere.

Vraiment le Soleil est en colere ,

Oh ! oh ! toure louribo !

Vous avez sçu lui déplaire.

PHANI, *voulant s'enfuir.*

Oh ! oh !

HUASCAR, *l'arrêtant.*

Air : Toujours seule, disoit Nina.

Je ne puis rien gagner sur toi ,

Cruelle , écoute moi.

PHANI.

Quoi !

HUASCAR.

Ton mépris me rend furieux :

Je te suis odieux ,

Dieux !

Mon amour n'entend plus raison :

PHANI.

Fripon , vous vous démasquez donc :

HUASCAR.

Tu me suivras.

PHANI :

Quel embarras !

HUASCAR :

Viens....

SCENE VII.

HUASCAR, CARLOS, PHANI.

CARLOS, *arrétant HUASCAR.*

ALLE là !
Me voilà !

PHANI.

La.

PHANI, à CARLOS.

Air : Là haut sur ces Montagnes :

Du haut de ces Montagnes
Voyez rouler ces feux ;
Ils vont dans nos campagnes
Faire un ravage affreux.
Du ciel est-ce un présage ?

CARLOS.

Ces flâmes sont l'ouvrage
De ce lâche imposteur.
La cause en est physique ,
Il faut que je l'explique
Pour vous tirer d'erreur.

Air : Pan , pan , pan , la poudre prend.

Avez-vous battu le briquet ?
C'est à peu près le même effet :
D ij

52 LES INCAS DU PEROU;

Quand un caillou tombe en ce gouffre ;
Le coup fait allumer du souffre ;
Pan , pan , pan , la flâme prend ,
Tout est en feu dans un instant.

PHANI.

Air : *Mi mi fa ré mi , chantez , mon petit.*

Vengez-vous de la malice.
Du plus sot de vos rivaux.

CARLOS.

Inventons quelque supplice.

PHANI.

Qu'un Duo comble ses maux ;
Chantez mon ami ,
Mi mi fa ré mi ,
Mi mi fa ré sol ,
Mon cher Espagnol.

PHANI , CARLOS , HUASCARI

Air : *Laisse-moi , Tircis.*

PHANI ,	{	Goûtons la douceur
&		D'un tendre esclavage.
CARLOS.		L'Amour enchaîne mon cœur ;
		Un charme vainqueur
		Nature , m'engage ,
	{	M'enyvré au sein du bonheur.

HUASCAR, *en même tems.*

Quel cruel outrage !
 La fureur
 Dévore mon cœur.
 Quelle douleur !
 Non , rien n'égale ma rage.
 L'Amour comble leur ardeur ;
 Je vois avec horreur
 Leur bonheur.

S C E N E V I I I .

H U A S C A R .

Air, & paroles de l'Opera.

LA flâme se rallume encore ;
 Loin de l'éviter , je l'implore.

Air : C'est un Moineau.

Quelle valeur
 Succède à ma peur !
 Faisons voir de la vigueur ;
 Mon fier transport
 Va braver le fort
 Et la mort.
 Oui , terminons sans retour
 Ma foiblesse & mon amour ;
 D iij

54 **LES INCAS DU PEROU.**

Je suis trop sot pour voir encor le jour.

Abimons-nous

En amant jaloux ,

Dans ces feux étincelans....

Air , & paroles de l'Opera.

Tombez sur moi , rochers brulans:

(Il se précipite dans le Volcan.)

Fin de la seconde Entrée.



LES FLEURS,

TROISIÈME ENTRÉE.

Div



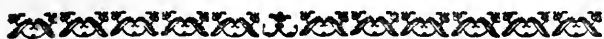
A C T E U R S.

F ATIME;	Mde. Deheffe.
A TALIDE;	Mlle. Astraud.
TACMAS,	M. Chanville.
ROXANE,	Mde. Favart.
BOSTANGIS & ODALIKES.	



LES FLEURS,

TROISIÈME ENTRÉE.



Le Théâtre représente les Jardins de Tacmas.

SCENE PREMIERE.

ROXANE, FATIME *en habit d'homme.*

FATIME.

Air : Ah ! ah ! vous avez bon air.

ME trouves-tu bien en homme ?

ROXANE.

Fort bien , vous aurez la pomme ;
Ces charmes que l'on renomme
Feront leur effet.

Ah ! vous avez bon air , (ter.)
Bon air tout-à-fait.

Air : *J'en jure par vos yeux.*

Mais sous cet attirail ,

Fatime , vous allez troubler tout le Sérail ;

On va crier au loup dans ce galant bercail.

F A T I M E.

Air : *La Fortune ainsi que l'Amour.*

Apprends que la Fête des Fleurs

Qui fera tantôt célébrée ,

De ces Jardins permet l'entrée.

R O X A N E.

Mais cela n'est point dans nos mœurs.

Air : *Il faut suivre la mode.*

J'ai cru que des Sérails Persans ,

En tout tems on gardoit l'enceinte ;

Que mille Eunuques surveillans

Nous tenoient toujours dans la crainte ;

Les Musulmans....

F A T I M E.

Tous ces gens-là

A Paris ont fait un voyage ;

Depuis qu'ils ont vû l'Opera ,

Ils ont changé d'usage.

R O X A N E.

Air : *Un jour la jeune Anette sur le bord d'un ruisseau.*

Mais à quoi bon Fatime ,

Ce travestissement ?

F A T I M E.

Certain soupçon m'anime ,

Qu'on est folle en aimant !

Car c'est une jalousie

De fantaisie ,
Qui me vient brusquement ;
Je ne sçai trop comment.

Air : *Mon petit doigt me l'a dit.*

On dit qu'Aralide est belle ,
Tacmas peut m'être infidèle.

ROXANE.

Non , vous possédez son cœur.
Un vain soupçon vous irrite ;
Vous êtes sa favorite.
Goûtez mieux votre bonheur.

FATIME.

Air : *De France & de Navarre.*

Je veux sous ce déguisement
Observer ma Rivale ,
Et si Tacmas est son Amant....

ROXANE.

C'est faire un vain scandale ;
Mais la voilà qui vient à nous.

FATIME.

Hélas ! qu'elle est jolie !

ROXANE.

Adieu , vous pouvez entre vous
Disputer de folie.

SCENE II.

ATALIDE, FATIME.

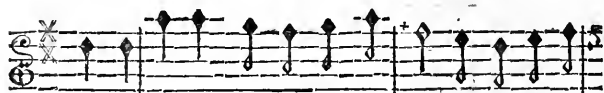
ATALIDE.

Air : Contredanse du Carnaval du Parnasse.

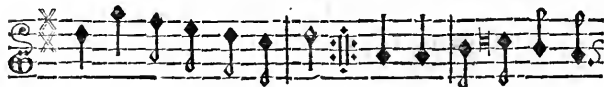
QU'on me blâme Tant que l'on vou- dra ;



Mais chacun fau- ra Mon a-moureuse flamme :



Le si- lence Pourroit m'étof-fer ; De la bienfé-



ance Je dois triom- pher. J'instrui-rai de mon fe-



cret Quelque indif-erer ; Mais qu'importe ? L'ardeur

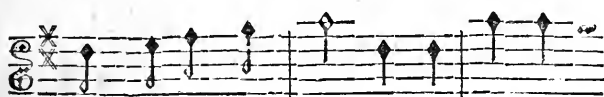
A FATIME.



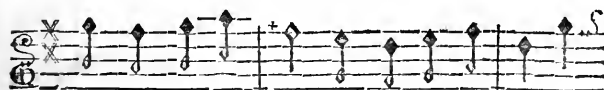
du caquet m'en- porte. Vous ê- tes le bien ve-



nu, Jeune incon-nu; Ap-prenez qu'un doux vain-



queur, Soumet mon cœur. Qu'on me blâme



Tant que l'on vou- dra; Mais chacun fau- ra Mon



a- moureu- se flamme. Par la gê- ne,



Pourquoi s'affli- ger? Raconter fa peine,



. C'est la foula- ger.

Air : *Quel plaisir , quand on s'aime bien. !*

Etes-vous connu de Tacmas ? (bis.)

F A T I M E.

Ma belle Enfant , n'en doutez pas ,
Je suis à son service.

A T A L I D E.

Hé ! bien , c'est mon Amant.

F A T I M E.

Hélas !

A T A L I D E.

Me ferez-vous propice ?

F A T I M E.

Air : *A quoi s'occupe Magdelon ?*

Votre Amant n'est qu'un inconstant ;

Il partage

Son hommage ;

Un galant qui voltige tant ,

Ne peut rendre un cœur content.

A T A L I D E.

Mineur.

Mon Amant

N'est point inconstant ;

Il n'estime

Que Farime.

F A T I M E , l'interrompant.



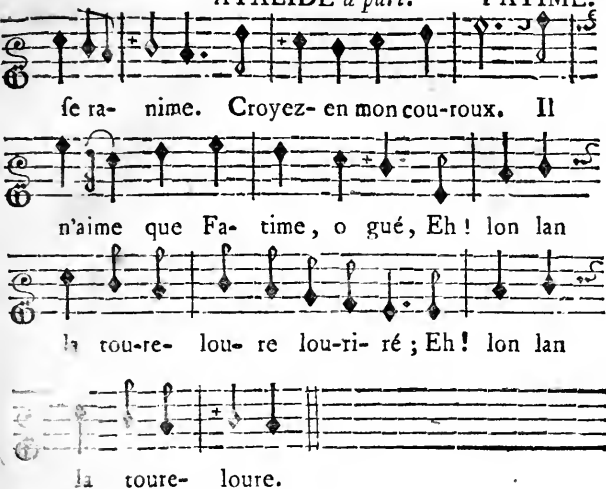
O Ciel ! que di-tes- vous ? Ah ! mon cœur

PARODIE.

63

ATALIDE à part.

FATIME.



se ra- nime. Croyez- en mon cou-roux. Il
n'aime que Fa- time, o gué, Eh! lon lan
la tou-re- lou- re lou-ri- ré; Eh! lon lan
la toure- loure.

ATALIDE.

Air : *Un Officier , deux Officiers.*

Atalide , observons-nous mieux ,
J'apperçois notre Maître.

SCENE III.

ATALIDE , FATIME , TACMAS.

TACMAS.
QUE vois-je ! quel audacieux
Ose en ces lieux paroître !
Fatime ! quoi ! c'est vous ?

ATALIDE.

C'est ma rivale ! sauvons-nous.
Ah ! que le tour est traître !

SCENE IV. & dernière.

TACMAS, FATIME.

TACMAS.

Air : *C'est une excuse.***M**AIS que veut dire cet habit ?

FATIME.

La jalousie & le dépit

M'inspiroient une ruse :

Je voulois observer vos pas :

TACMAS.

Vous doutez du cœur de Tacmas ?

Mauvaise excuse !

Air : *J vous prêt'rai mon manchon.*

Sur quoi donc prenez-vous ombrage ?

Mon amour propre en est blessé ;

Sans vous rendre un sincere hommage ;

Jamais un jour ne s'est passé ;

Vous m'avez vû toujours d'un même zèle ,

Vous prouver mon ardeur fidelle :

La , répondez donc ,

Mon cher trognon ,

Dit' oui ou non ;

Convenez-vous de ça ?

FATIME.

Eh ! mais , oui di.

TACMAS.

Ah ! vous conv nez de ça !

Air :

PARODIE.

65

Air : *Le Démon malicieux & fin.*

Jouissez du destin le plus doux ,
Mon amour n'est content qu'avec vous.

F A T I M E.

Ah ! bientôt l'Amour content s'endort ,
Il est bercé dans les bras des plaisirs ;
Il n'est rien alors qui le réveille
Que l'inconstance & de nouveaux desirs.

T A C M A S.

Air : *O reguingué.*

Votre crainte est sans fondement ,
Fatime , parlez franchement :
Sans doute ce déguisement
Renferme quelqu'autre mystère.

F A T I M E.

Eh ! bien , je vais être sincère.

Air : *La Coquette.*



J'Ai pris l'habit d'homme ; N'ayant rien à
Seigneur , voilà comme J'égaye un Sé-



faire de mieux : Nous cherchons des a-muse-
ra l'en-nuyeux.

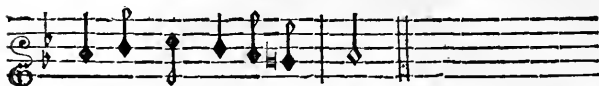


mens , Pour remplir i- ci les moments ; Car pen-

E



dant qu'avec soin on apprê- te U-ne Fête ,



Il faut bien tu- er le tems.

T A C M A S.

Air : *Les regards sont les premiers traits.* Du Ballet
des Sens.

Ton excuse est dans tes beaux yeux ,
Et mon cœur a pris ta défense ;
Un regard , hélas ! te sert mieux
Que tous les traits d'une vive éloquence ;
Ton excuse est dans tes beaux yeux ,
Et mon cœur a pris ta défense.

T A C M A S.

Air : *Turlurette.*

Voyons la Fête des Fleurs ,
Sans que rien trouble nos cœurs ;
Touche là , la paix est faite.

ENSEMBLE.

Turlurette ,

Turlurette , la tanturlurette.

F A T I M E.

Air : *La liberté d'elle-même est charmante.*
Mille Beautés comme des fleurs nouvelles ,
Dans ce Jardin à vos yeux vont s'offrir.

T A C M A S.

Que craignez vous.

F A T I M E.

L'Amour porte des aîles,
 N'imitiez pas le volage Zéphir ;
 Le plaisir ,
 L'inconstance légère ,
 Vont voltiger sur ce joli parterre ;
 Gardez-vous bien d'y rien cueillir.

D U O. Noté N^o. 8.

F A T I M E & T A C M A S.

Air : *Ah ! mon cher ami que j't'aime.*

Ah ! { Mon cher ami } Que j't'aime , que
 { Ma chere enfant } j't'aime ,
 Que j't'aime.

Aimons-nous toujours , de même , de même ,
 De même.

Près de toi je sens un plaisir extrême ;

Tu feras toujours

Mes beaux jours.

(*fin.*)

Le repos ,

Calme les flots ,

Après un triste orage ;

Ton ardeur

Calme mon cœur ,

C'est la paix du ménage.

Ah ! { Mon cher ami } Que j't'aime , &c.
 { Ma cher enfant } (*au mot fin.*)

Fin de la Troisième Entrée.



LA FÊTE DES FLEURS.

*La Ferme s'ouvre, on voit un Parterre orné de
fleurs de différentes especes distribuées
par touffes.*

ENTRÉE DES BOSTANGIS. PREMIER VAUDEVILLE. N°. 4. UNE ODALIQUE.

I PREMIER COUPLET.
IL n'est qu'un tems pour la tendresse,
On ne voit des Fleurs qu'au Printemps ;
La Roze renaît tous les ans ;
Sans retour on perd la jeunesse :
Tendres Amans , profitez des beaux jours ,
Cueillez des Fleurs au Jardin des Amours.

I I.

C'est pour vous , aimable jeunesse
Que la rose éclôt au printemps ,
Elle orne les attraites naissans ,
Elle dépare la vieillesse :
Tendres amans , profités des beaux jours ,
Cueillez des fleurs au jardin des amours.

LA FESTE DES FLEURS. 69

III.

La prude Iris toujours sévère ,
S'armoit des traits de la raison ,
Et chacun croyoit tout de bon ,
Qu'un amant ne pouvoit lui plaire ;
Mais en secret elle alloit tous les jours
Cueillir des fleurs au jardin des amours.

IV.

Souvent sans parler on exprime
Le rendre langage du cœur ,
Et sous l'emblème d'une Fleur ,
L'Amant peint l'espoir qui l'anime :
Jeunes Amans profitez des beaux jours ;
Cueillez des Fleurs au Jardin des Amours.

*(Un petit Jardinier s'approche en dansant , d'un
buisson de Rosès pour en cueillir , il en sort un
Serpent qui le poursuit jusques sur un arbre : les
Bostangis assomment le Serpent , & se réjouissent.)*

SECOND VAUDEVILLE. no. 5.

UNE ODALIQUE.

PREMIER COUPLET.

ON court souvent trop de danger
A s'engager ;
Au plaisir le penchant nous mène ;
Mais il ne faut que l'effleurer ,
Sans s'y livrer ;
Il est trop voisin de la peine :
Craignez , craignez , jeunes cœurs ,
Le Serpent caché sous les Fleurs.

70 LA FESTE DES FLEURS.

I I.

L'Amour a des attraits flatteurs ;
Mais séducteurs ;
Et l'on a peine à s'en défendre.
Quand le fripon vient d'un air doux ;
A nos genoux ,
C'est afin de nous mieux surprendre :
Craignez , craignez , jeunes cœurs ,
Le Serpent caché sous les Fleurs.

I I I.

Témire alloit chaque matin
Au bois voisin ,
Du Printemps respirer les charmes ;
Mais un jour j'entendis des cris ,
Et d'un taillis ,
Je la vis sortir toute en larmes.
Craignez , craignez , jeunes cœurs ,
Le Serpent caché sous les Fleurs.

I V.

Iris trouve un Enfant un jour ,
C'étoit l'Amour ;
Elle en prend soin sans le connoître :
C'est un piège qu'Amour lui tend ;
Tout en pleurant ,
Sous ses doigts il rioit , le traître.
Craignez , craignez , jeunes cœurs ,
Le Serpent caché sous les Fleurs.

V.

L'imprudente Iris qui le croit
Transi de froid ,
Dans son sein l'échauffe & l'anime ;
L'ingrat qui se voit caresser ,
L'ose blesser ;

LA FESTE DES FLEURS. 71

Ce cruel en fait sa victime.

Craignez , craignez , jeunes cœurs ,

Le Serpent caché sous les Fleurs.

(Les Bostangis veulent cueillir des Fleurs , un orage s'élève & ravage le Jardin.)

UNE ODALIQUE.

AIR : Noté N°. 6. .

Comme une Fleur

Brille une Belle ;

De la Rose nouvelle ,

Elle a la fraîcheur ;

Mais par malheur ,

L'éclat s'efface ,

La Beauté passe

Comme une Fleur.



Il faut cueillir

L'aimable Rose ,

Sitôt qu'elle est éclosé ;

Mais sans la flétrir :

Du doux plaisir ,

C'est une image ;

Qui le ménage

En sçait jouir.

(Les Bostangis tâchent de réparer le dommage , ils arrosent le Jardin ; on voit naître une plante qui produit successivement des feuilles , des boutons , des Fleurs , & enfin l'Amour. Entrée de l'Amour qui ranime les Fleurs ; elles sortent des buissons personnifiées ; de jeunes Odaliques qui les représentent , ont chacune à la main la Fleur qu'elle caractérise ; l'Amour forme un Bouquet & le présente à Tacmas ; ce Prince le reçoit & le donne à sa favorite.)

72 LA FESTE DES FLEURS.

TACMAS.

AIR : Noté N^o. 7.

Tacmas en ce moment heureux ,
Reçoit les vœux
Dont ce Bouquet peint l'assemblage ;
De leurs ardeurs , Fatime * c'est le gage.
Prenez , prenez , ces tendres Fleurs ;
Que le tribut de tous les cœurs
Ajoute un prix à mon hommage.

* A Fatime , montrant les Odaliques.

*(Dès que Tacmas a déclaré son choix , les
Bostangis se joignent aux Odaliques
pour le célébrer.)*

UNE ODALIQUE.

AIR : *Hanneton vole , vole , vole ; il y a un maître à
ton Ecole.*

Papillon , vole , vole , vole ,
L'Amour s'instruit à ton Ecole ,
Près d'une Fleur il batifole ,
La flétrit & puis s'envole.

F I N.

*Le Privilège & l'Enregistrement se trouvent aux Œuvres
de l'Auteur.*

A I R S

ET

VAUDEVILLES,

des

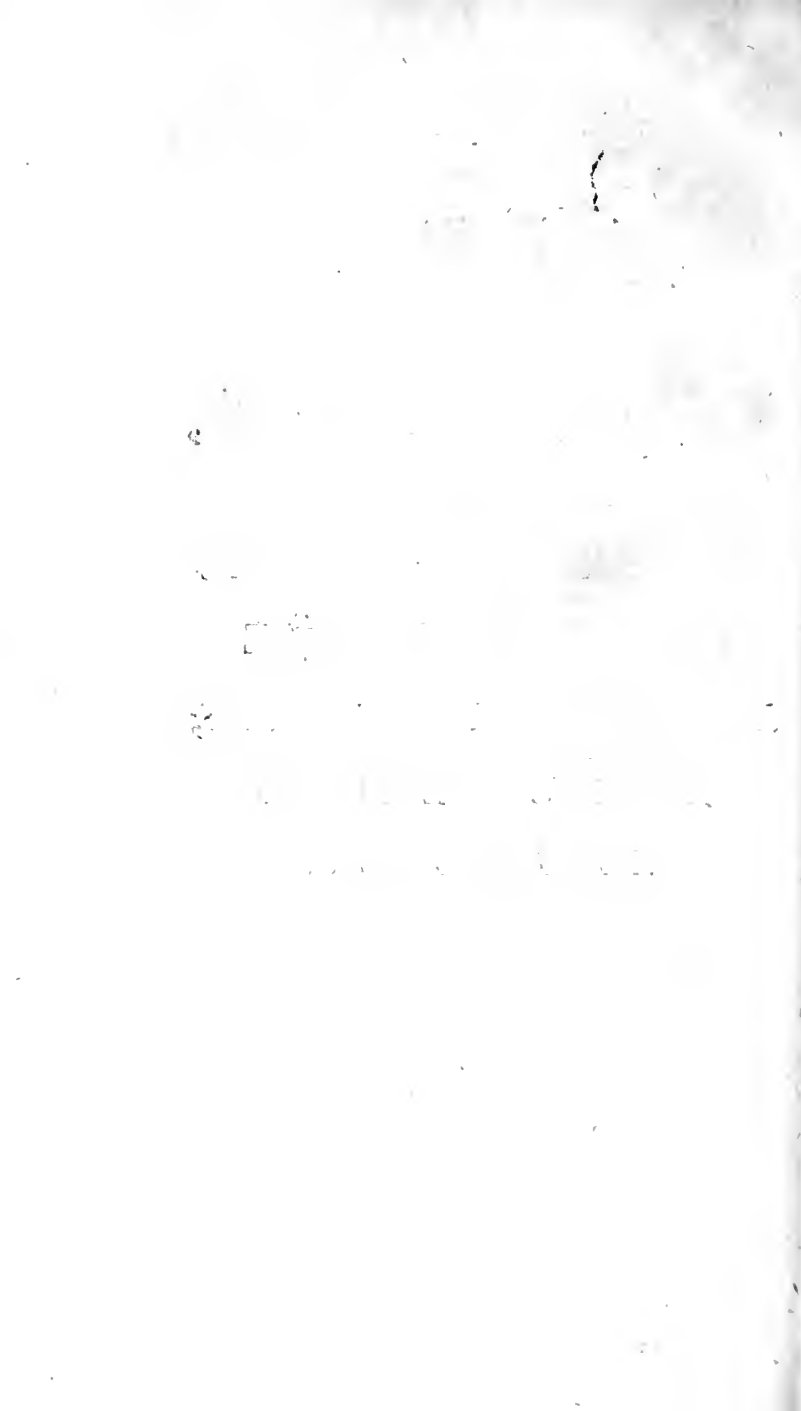
DIVERTISSEMENTS

DE LA PARODIE

DES INDES DANSANTES;

A V E C L E D U O

E T L E T R I O.



PREMIER ACTE.

DIVERTISSEMENT PROVENÇAL.

N° 1.



Avec l'A-mour embarquons nous, Le



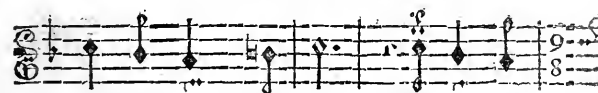
vent est doux, Les plaisirs feront du voya-



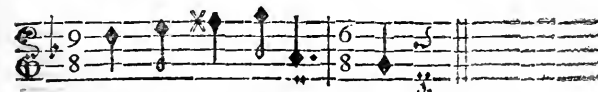
ge; Si par ha-zard; il s'élève un nu-a-



ge, N'ayez point peur, Galant vogueur, Cédez au



tems Quelques instans; Le cal-me



vient a- près l'ora- ge.

F ij

VAUDEVILLE.

Gay. N° 2.



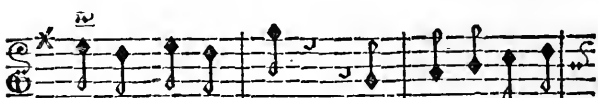
Mon- te sur mon Vaif- feau, Gen- tille



pas- fa- gere, Tandis que le tems est



beau, Voyageons à Cy- there. Eh !



vogue, vogue donc, Sous l'amoureuse é-



toile, Mer- tons à la voi- le; Dans la



belle fai- son, Tout vent est bon.

FESTE DES INCAS.

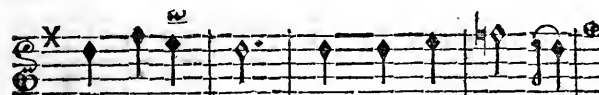
Gay. N° 3.



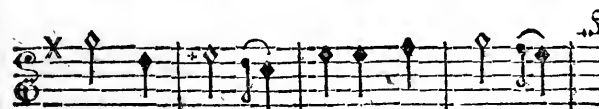
Il est un âge où l'on s'i- gnore,



Le cœur ne peut rien voir en- core,



C'est une nuit : Le tendre A- mour est



notre aurore ; Sitôt qu'on voit ses



feux é- clo- re , Un beau jour luir.

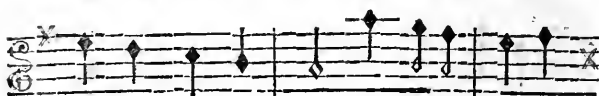


LA FESTE DES FLEURS.

Gay. N^o 4.



Il n'est qu'un tems pour la tendresse, On ne voit



des fleurs qu'au Printems. La Rose renaît



tous les ans; Sans retour on perd la jeunef-



se. Tendres a-mants, pro-fi-tez des beaux



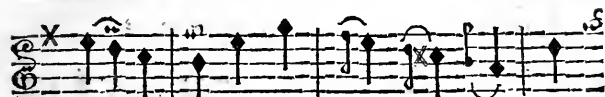
jours. Cueillez des fleurs au jardin des Amours.



Gay. N° 5.



ON court sou- vent trop de dan- ger, A



s'en- ga- ger ; Au plai- fir le pen- chant



nous mene : Mais il ne faut que l'es-



fleu- rer , Sans s'y li- vrer ; Il est trop voi-



fin de la peine . Craignez, crai- gnez ,



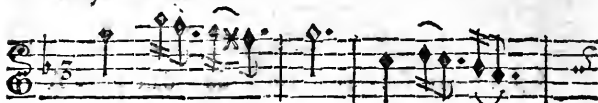
jeu- nes cœurs , Le ser- pent ca-



ché sous les fleurs.

F iij

Gay N° 6.



Comme u- ne fleur, Brille u- ne



Bel-le; De la ro- se nou- velle, Elle



a la frai- cheur; Mais par mal- heur,



L'éclat s'es- fa- ce : La beau-té

Gay.



pas- se Comme u- ne fleur.



*TACMAS prend les fleurs que lui présentent
les Odaliques & les donne à sa favorite.*

Gracieusement.



TAc-mas, en ce moment heureux, Reçois les



vœux Dont ce Bouquet peint l'assem-bla-ge : De



leurs ar-deurs, Fa-ti-me, c'est le ga-



ge: Prenez, pre-nez ces ten-dres fleurs,



Que le tri-but de tous les cœurs A-



joute un prix à mon hom-ma-ge.

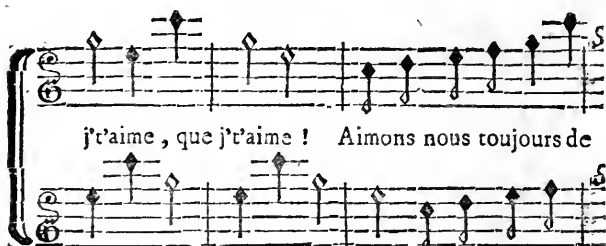
D U O.

Rondement.



AH! mon cher a-mi, que j'r'ai-me, Que

AH! ma chere en-fant, que j'r'ai-



j'r'aime, que j'r'aime! Aimons nous toujours de

me, Que j'r'ai-me, que j'r'ai-me! Aimons nous tou-



mê-me, de mê-me, de mê-me;

jours, toujours de mê-me, de mê-me;



Près de toi je sens un plaisir extrême ,



Près de toi je sens un plaisir extrême ,



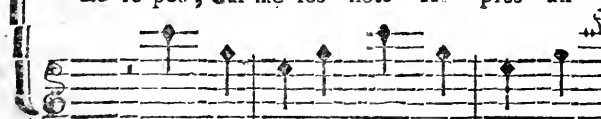
Tu feras toujours mes beaux jours :



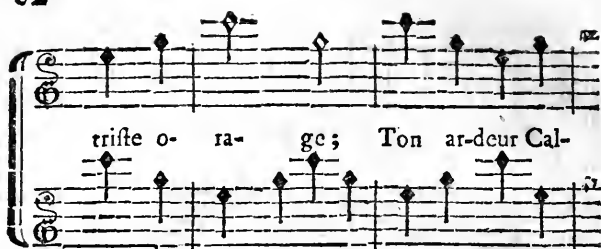
Tu feras toujours mes beaux jours :



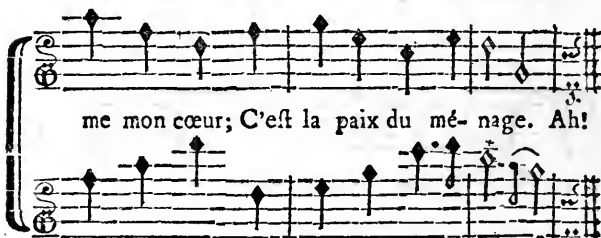
Le repos, Calme les flots Après un



Le repos, Calme les flots Après un

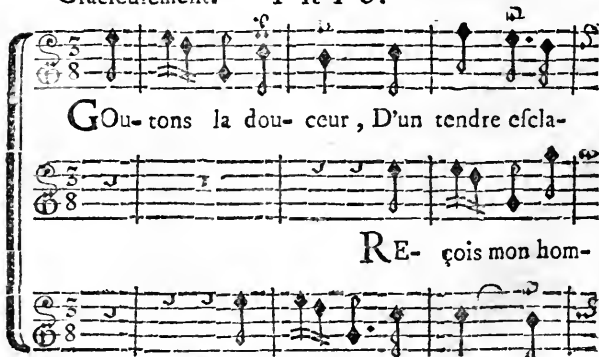


près un triste o-ra-ge; Ton ar-deur Cal-



me mon cœur; C'est la paix du mé- nage. Ah!

Gracieusement. *T R I O.*



RE- çois mon hom-

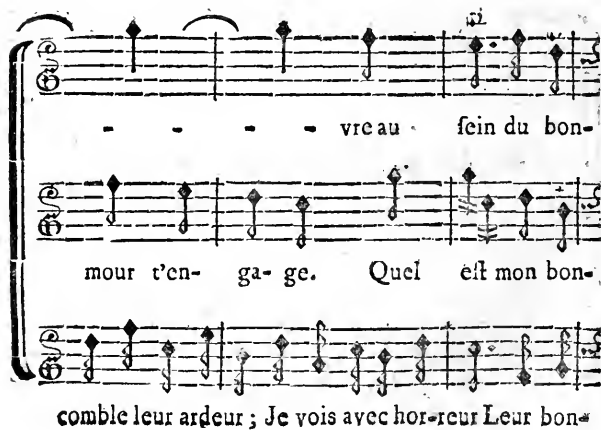
Q Uel cru- el ou- tra-

va- ge. L'a- mour - - - en-
 mage ; Il est le gage , De
 ge ! La fureur Dévo- - -

chaine mon cœur ; Un char-me vain-
 ma vive ar- deur.
 - re mon cœur. Quelle douleur ! Non rien, n'é-



queur M'at- tire , m'en- ga- ge , M'en-ni-
 Ton cœur la par- ta- ge ; L'A-
 gale ma- ra- ge. L'Amour



- - - vreau - fein du bon-
 mour t'en- ga- ge. Quel est mon bon-
 comble leur ardeur ; Je vois avec hor-reur Leur bon-

FIN.



heur ; Fi-xe ces moments, Dieu des A-

FIN.

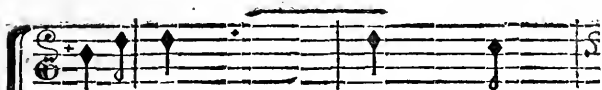


heur ! O doux mo- ments ! Dieu des A-

FIN.



heur. Jou- is, jou- is de mes tour-



mants; Répands - - - fur



mants. Que de bien- faits ! Tu nous



ments; Inhu-maine, Quo il ma peine Pour ton cœur a



nous tes bien-faits . Que notre a- me , De ta
lances tes traits. Mon a-me S'en-
donc des at-trait ! Tu m'arraches l'a- me :



flà-me, Bru- le à ja- mais. Goutons la , &c.
flà-me ; Et c'est pour ja- mais.
O fort ! ah ! que tes traits ont de rigueurs !

FIN des Indes Dansantes.

LES AMOURS CHAMPÊTRES, PASTORALE,

Par Monsieur F . . .

*Représentée pour la première fois par les Comédiens
Italiens Ordinaires du Roi , le Jeudi
2 Septembre 1751.*

TROISIÈME ÉDITION.

Le prix est de 24 sols avec les Airs notés.



A PARIS;

Chez N. B. DUCHESNE , Libraire , rue S. Jacques ,
au-dessous de la Fontaine S. Benoît ,
au Temple du Goût.

M. DCC. LIX.

Avec Approbation & Privilège du Roi.



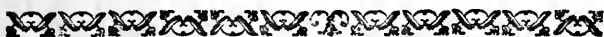
ACTEURS.

PHILINTE, <i>Berger</i> ,	M. Rochard.
HELENE, <i>Bergere</i> ,	Me. Favart.
LISETTE, <i>Bergere</i> ,	Mde. Deheffe.
DAMON, <i>Petit-Maitre</i> ,	Mlle. Astraudi.
RICHARD, <i>Laboureur</i> ,	M. Chanville.
BERGERS, BERGERES.	
PAYSANS, PAYSANNES.	



LES AMOURS

CHAMPÊTRES.



*Le Théâtre représente un Paysage agréable ;
d'un côté est un Côteau chargé d'arbres ;
de l'autre est une Prairie entrecoupée de
ruisseaux.*

SCENE PREMIERE.

PHILINTE, LISETTE.

PHILINTE.

AIR : *Que le sort d'une jeune Bergere.*



Nos Ber- gers vont, au son des Mu- settes ,
J'entends dé- ja de leurs Chan- son- nettes
A ij

4 LES AMOURS CHAMPESTRES ,



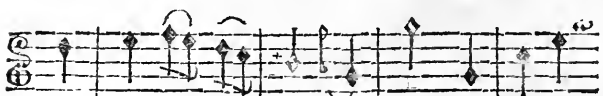
Cé-lé- brer la fé- te du Ha- meau : Aux plai-
Reten- tir la Plai-ne & le Cô- teau :



fis inno- cens & tran- quilles , Tous les



cœurs vont bien- tôt fe li- vrer ; Je fe- rai le



feul dans ces a- fy- les , Qu'une in- grate



fe- ra sou- pi- rer.

L I S E T T E.

Air : *Ingrat Berger , qu'est devenu ;*

Philinte , conte moi tes maux ,

Ton chagrin m'intéresse.

P H I L I N T E.

Chere Lisette , deux Rivaux

Allarment ma tendresse ;

Hélène a pour eux mille égards ,

Et semble éviter mes regards.

PASTORALE.

5.

Air : *Ah ! Nicolas , sois moi fidele.*

Un gros Fermier de ce Village ,
Un Petit-Maître de Paris ,
De ma Bergere sont épris :

L I S E T T E.

Va , n'en conçois aucun ombrage.

P H I L I N T E.

Ils sont plus opulens que moi.

L I S E T T E.

Sçavent-ils aimer comme toi ?

Air : *De tous les Capucins du monde.*

L'un est un gros Amant rustique ,
Dont l'amour brusquement s'explique ,
Et l'autre un Freluquet galant ,
Que le seul goût des plaisirs touche ,
Et qui semble plaindre , en parlant ,
La fatigue d'ouvrir la bouche.

P H I L I N T E.

Air : *Je n'entends plus dessous l'Ormeau.*

Quand je jouois un air nouveau ,
Aussi-tôt ma Bergere
Venoit , au son du chalumeau ,
Unir sa voix légère :
A présent je forme en vain des sons ,
J'ai fait des airs exprès pour elle ,
Et l'infidelle
Chante d'autres Chançons.

I I. C O U P L E T.

De porter mon premier bouquet ,
Hélène étoit si fiere

A iij

6 LES AMOURS CHAMPESTRES,

Qu'elle en a paré son corset

Une semaine entière :

Je lui donne aujourd'hui des barbeaux ;

Sous son mouchoir elle les cache ,

Et les arrache ,

En voyant mes Rivaux.

L I S E T T E.

Air : Je voudrois bien me marier.

Ce que tu me dis-là , Berger ,

Me semble fort étrange.

P H I L I N T E.

Mon cœur voudroit se dégager ,

Puisque l'ingrate change ;

Mais qui l'aime ne peut jamais ,

Jamais briser sa chaîne :

Eh ! quel objet a plus d'attraits

Que la perfide Hélène ?

Air : L'autre jour étant assis.

» J'aime une ingrate Beauté ;

» Et c'est pour toute ma vie.

» Je n'ai plus de volonté ,

» Ma liberté m'est ravie :

» Hélène a des rigueurs ;

» Mais mon cœur les préfère

» Aux plus douces faveurs

» De toute autre Bergère.*

I I. C O U P L E T.

Quand aux champs, dès le matin,

Le soin du troupeau l'appelle ,

Le ciel devient plus serein ,

Le jour se leve avec elle ;

* On passe ce Couplet.

Pour mourir sur son sein ,
On voit les fleurs éclore ;
De l'éclat de son tein
La Rose se colore.

I I I.

Le Rossignol va chantant ,
Joyeux de la voir si belle ;
Le Papillon voltigeant
La prend pour la fleur nouvelle ;
Les amoureux Zéphirs
Naissent de son haleine ,
Et mes ardens soupirs
La suivent dans la plaine.

I V.

Malgré sa timidité ,
Qui la rend plus belle encore ,
D'une tendre volupté
Dans ses yeux j'ai vû l'Aurore ,
Et sa bouche exprimer ,
Par un charmant sourire ,
Le doux plaisir d'aimer ,
Qu'elle craint & désire.

L I S E T T E.

Air : *J'ai perdu ma liberté.*
Taifons-nous , je vois venir
Ton rival Petit-Maître ;
Laisse-moi l'entretenir ,
Garde-toi de paroître ;
Je sçaurai servir tes feux.

P H I L I N T E.

Je compte sur ton zèle.
Que c'est un tourment rigoureux
D'aimer une infidelle !

A iv

SCENE II.

LISETTE, DAMON.

LISETTE.

Air : *Ça n'vous va brin.*

IL est encore à sa toilette.

DAMON, *un miroir de poche à la main &
rajustant ses cheveux.*

Qu'on a de peine à s'arranger !

Ah ! vous voilà , belle Lisette.

Comment ! ici sans un Berger !

A propos ...

LISETTE.

Quoi ?

DAMON, *continuant de s'arranger.*

Dites-moi vite....

Avez-vous vû ...

LISETTE.

Qui ?

DAMON.

La petite ?

Son minois est original :

Elle n'est point mal ,

Point du tout mal.

LISETTE.

Air : *De tout tems le jardinage.*

Ici vous cherchez Hélène.

DAMON.

La friponne en vaut la peine ;

PASTORALE.

Et ses charmes innocens
M'offrent l'image riante
De la Nature naissante,
Dans les beaux jours du Printems.

L I S E T T E.

Air : *Que je regrette mon Amant !*
Mais Richard , ce gros Laboureur ,
Peut vous disputer votre Amante ;
Etes-vous sûr que votre ardeur.... ?

D A M O N.

Etes-vous sûr ? qu'elle est charmante !
Pour en juger , regarde moi ,
En meme-tems consulte toi.

L I S E T T E.

Air : *Comme un Oiseau.*
Tout doit vous céder la victoire.

D A M O N.

La petite Hélène a la gloire
De m'attendrir ;
Elle a mille attraits en partage ;
Mais elle est toujours si sauvage...
C'est à périr.

Air : *Le plaisir passe la peine.*
Dis-lui donc qu'elle s'humanise.

L I S E T T E.

Mais sa pudeur...

D A M O N.

Quelle sottise
La peine passe le plaisir.
Chez nous la Beauté la plus vaine ,
Répond à mon premier soupir ;
Le plaisir passe la peine.

10 LES AMOURS CHAMPESTRES ;

Air : *Quand je regarde Margoton.*

Je veux , pour façonner son cœur ,
Emmener ma Bergere ;
Je sçais qu'à Paris sa pudeur
Va la rendre étrangere ;
Mais dans un mois environ ,
Je te le certifie ,
Je sçaurai la mettre au ton
De la bonne compagnie.

L I S E T T E.

Air : *Mon petit cœur de quinze ans.*

Ah ! que son sort sera charmant ! (bis.)
Vous allez borner votre envie
A vous aimer toute la vie.

D A M O N.

Souvent c'est assez d'un moment.

Air : *Si ma Philis vient en vendange.*

A quoi bon se forger des chaînes ,
Et se borner dans ses desirs ?
Pour la fidélité , l'Amour n'a que des peines ,
Pour l'inconstance il n'a que des plaisirs.

Air : *Attendez-moi sous l'Orme , de la Com. Ital.*

Peut-on croire qu'une flamme
Puisse durer si long-tems ?
Qui veut soumettre mon ame ,
Doit profiter des instans.

PASTORALE.

IX

Cherche Hélène & l'en informe ;
Et dis-lui que je l'attends.

L I S E T T E.

Attendez-la sous l'Orme.

D A M O N.

Air : *M. le Prevôt des Marchands.*

Voici l'image du bonheur :
Quand un Champagne plein d'ardeur
Rit & pétille dans mon verre ,
C'est un instant qu'il faut saisir ,
Ou bientôt sa mousse légère
Disparoît avec le plaisir. *(Il sort.)*

S C E N E III.

L I S E T T E.

Air : *Réveillez-vous , belle endormie.*

DE l'amour de ce Petit-Maître ;
Philinte a tort d'être allarmé.
Autant que je puis m'y connoître,
Il s'aime trop pour être aimé.



S C E N E I V.

L I S E T T E , R I C H A R D .

R I C H A R D , *qu'on ne voit point.*

Air : L'Amour me fait , lon , lan , la.

LAmour me fait , lon , lan , la ,
L'Amour me fait mourir.

L I S E T T E .

Du côté de la Plaine
Je vois Richard venir.

R I C H A R D .

Hélène , chere Hélène ,
Que tu me fais souffrir !
L'Amour me fait , lon , lan , la ;
L'Amour me fait mourir.
(Richard paroît.)

Air : Très-volontiers , fort volontiers.

Rien ne peut me guérir.
Ah ! te voilà , Lifette ,
Veux-tu bien me servir
Auprès de ma Brunette ?
A toi j'viens recourir.

L I S E T T E .

Très-volontiers , fort volontiers.

RICHARD.

Ma chere ;

J'en pards l'esprit
Et l'appétit.

LISETTE.

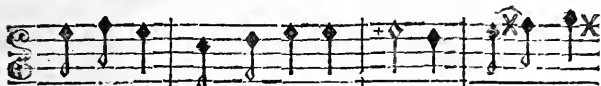
Pour vous que faut-il faire ?

RICHARD.

PREMIER COUPLET.



LES regards d'Héle- ne, Dont l'chien d'Amour se



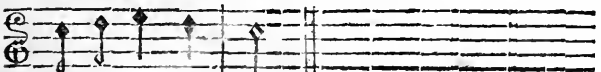
fait un jeu, Ont dans ma Poi- treine Mis tout



en feu ; Mais comme un Zé-phire Qui badine



autour d'une fleur, Son charmant fou- ri- re



Ra-fraichit mon cœur.

14 LES AMOURS CHAMPESTRES,

I I.

Jarni c'est un' rage ;
D'jour en jour on m'en voit chémer ;
J'n'avons pû d'courage
Que pour aimer :
A mon labourage ,
Morguenne , au lieu de me livrer ;
Mon pus grand ouvrage ,
C'est d'soupirer.

L I S E T T E .

Air : Dans le fond d'une Ecurie.

A-t-elle des préférences
Pour quelqu'autre ?

R I C H A R D .

Non , morgué.
J'n'en som' pas moins intrigué ;
J'voudrions des assurances ,
Et quand j'en d'mandons....

L I S E T T E .

Hé ! bien ?

R I C H A R D .

A' n'répond qu'en révérences.
Palsangué, c'est bel & bien :
Mais tout ça n'guarir de rien.

Air : Mon petit doigt me l'a dit.
D'abord j'avois queuque crainte
Que ton grand cousin Philinte

N'obtin't d'elle du retour ;
Mais j'voyons qu'en fille sage
Alle fuit ce parsonnage ,
Depis qu'al' fait mon amour.

Air : Ici je fonde une Abbaye.

Avec soin par tout je l'épie.

L I S E T T E.

Et vous ne faites pas si mal.

R I C H A R D.

J'n'entendrions pas raillerie ,
Si j'avions queuqu'un pour rival.

Air : Vous voulez me faire chanter.

Puisqu'Hélène est dans son printems
Al' doit en faire usage ;
Fais-lui comprendre qu'il est tems
De se mettre en ménage :
Veut-elle de son amiquié
Etre toujours si chiche ?
Et laisser comm' ça , queu piquié !
Son petit cœur en friche.

Air : Routes du monde.

De la femme l'homme est l'appui :
Morgué , qu'est ç'qu'al' seroit sans lui !
J'en parlons à bonnes enseignes :
Aux veignes faut des échalas ;
Les femelles , comme les veignes ,
Sans souquien ne profitent pas.

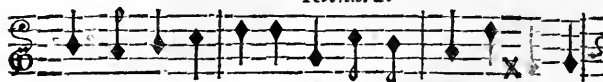
16 LES AMOURS CHAMPESTRES ;

L I S E T T E .

Air : *C'est ce qu'on ne voit guere.*



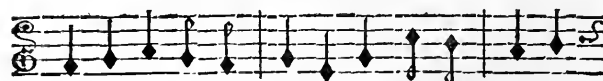
P Rès du vi- gnoble de nos filles , On voit ro-
Richard.



der de malins drilles. Il faut cueil- lir , pour le plus



sûr , Le Rai- fin, drès qu'il est mûr ; A vendan-



ger si l'on n'est pas preste, Tous les Mes- sers ont



biau veil- ler , Les moignaux viennent grapil- ler ;



La raffe est ce qui res- te.

L I S E T T E .

PASTORALE. 217

L I S E T T E.

Air : *O reguingué.*

Craignez sur tout un grapilleur.

R I C H A R D.

Qui donc ?

L I S E T T E.

C'est un petit Seigneur.

D'Hélène il a gagné le cœur ;

Je n'aurois jamais pû le croire :

Il m'a fait part de sa victoire.

R I C H A R D.

Air : *Margoton a sous le menton.*

Comment donc , ce p'tit libartin

Prétend me faire outrage !

Je ferons sonner le rocfin

Sur lui dans le Village.

Ah ! palfangué ,

Jarnigué ,

Tatigué ,

J'frons un biau tapage ;

C'est un petit farluquet ,

Qui n'a que du caquet ;

Et j'allons li bailler son paquet.



S C E N E V.

PHILINTE, LISETTE.

PHILINTE.

Air ! Ah ! ma voisine, es-tu fâchée ?

HÉ ! bien , sçais-tu si mon ingrate
M'a pu trahir ?

LISETTE.

Chacun de tes rivaux se flatte
De l'obtenir ;
Mais ici nous ne sçavons guere
L'art de changer ,
Et soupçonner une Bergere ,
C'est l'outrager.

Air : Accorde ta Musette.

Je vois venir Hélène ,
Interroge son cœur ;
Mais cache-lui ta peine ,
En peignant ton ardeur.



SCENE VI.
HELENE, PHILINTE.

HELENE, *à part.*

Air : Faites dodo.

QU'IL est fâcheux
De se contraindre !

Dois-je longtems cacher mes feux ?
Mon tendre cœur ignore l'art de feindre ;
Mais l'éclat de ma flamme est dangereux.

Qu'il est fâcheux
De se contraindre !

Dois-je longtems cacher mes feux ?

(*Elle veut se retirer en
appercevant Philinte.*)

PHILINTE.

Air : J'allois traire ma Vache.

Demeure , ma Bergerè ,

Je te cherchois en ces lieux :

Ta présence m'est chere ,

Ah ! n'en prive plus mes yeux ;

Je languis absent de toi ,

Je renais , quand je te voi.

B ij

20 LES AMOURS CHAMPESTRES,

HELENE.

Air : *Je veux garder ma liberté.*

Que me veux-tu , Philinte ? Hélas !

Ton amour m'inquiète.

De grace ne fuit plus mes pas ,

Je veux rester seulette ,

Gardant mon Troupeau ,

Tournant mon fuseau ,

Disant la chansonnette.

PHILINTE.

Air : *Le souci jaunissant.*

Tu daignois t'attendrir

Au récit de ma peine ,

A présent tu veux me fuir !

Eh ! que t'ai-je fait , Hélène ?

Ah ! Bergere inhumaine ,

Tes rigueurs me font mourir.

Air : *Musette de M. Desbrosses.*

Ces tendres fleurs qui parent la verdure ,

Ont parfumé l'haleine des Zéphirs ,

De ce beau jour la lumière est plus pure :

Dans nos hameaux tout se livre aux plaisirs ,

Quand le Printems ranime la Nature ,

Moi seul , hélas ! j'expire de langueur ;

Mais prends pitié des peines que j'endure ,

Et le Printems va naître dans mon cœur.

HELENE.

Air : *Berger, je n'ose.*

Non , non , Philinte ,
N'aimons plus , brisons des nœuds
Dangereux ;

Toujours la crainte
Trouble les cœurs amoureux.

à part. Sa triste plainte
Me fait trop souffrir.

à Philinte. Je ne puis guérir
La langueur dont ton ame est atteinte.

Non , non , Philinte ,
N'aimons plus , brisons des nœuds
Dangereux ;

Toujours la crainte
Trouble les cœurs amoureux.

PHILINTE.

Air : *Mais à quoi bon , Fatime , &c.* Des Indes
Danfantes.

Écoute la Fauvette
Par ses chants s'animer ;
Elle te dit ; Brunette ,
C'est un plaisir d'aimer.

HELENE.

La Colombe qui soupire ,
Semble me dire
Par son gémissement ,
L'Amour est un tourment.

22 LES AMOURS CHAMPESTRES,

PHILINTE.

Air : A mon cœur dans ce séjour.

Vois à l'ombre de ce Tremble
Voler ensemble
Deux Papillons :
Ils formoient deux tourbillons ,
L'Amour en un seul les rassemble.
A nos cœurs , dans ce séjour ,
Tout peint l'amour ,
Tout n'est qu'amour.

HÉLENE.

Air : Vous voulez me faire chanter.

Je vis des oiseaux amoureux
Un jour sous ce feuillage ,
J'étois attentive à leurs jeux ,
A leur doux badinage ;
Mais le premier qui s'envola
Fut le mâle infidèle ,
J'entends , depuis ce moment-là ,
Se plaindre la femelle.

PHILINTE.

Air : Tout roule aujourd'hui dans le Monde.

ou : A l'ombre de ce verd bocage.

Vois sur cette rive fleurie
Se rassembler ces deux ruisseaux ;

PASTORALE.

23

Ils ne font qu'un dans la prairie ,
Rien ne peut séparer leurs eaux :
Unissons nos ames de même
Par le plus aimable lien ;
Hélène , dans un cœur qui t'aime ;
Viens confondre à jamais le tien.

HÉLENE.

Air : Je vais partir , je vais mourir.

Berger , malgré moi , je t'afflige ;
Mais il faut cesser de nous voir :
Si j'ai sur toi quelque pouvoir ,
C'est la preuve que j'en exige.

PHILINTE.

Je vais partir ;
Je vais mourir.



QUand vous en- tendrez le doux Zé-phir , Dans



ces ro-seaux former quelque plainte, Songez, son-



gez que c'est un sou- pir Du malheu- reux Phi-

B iv

24 LES AMOURS CHAMPESTRES;



lin- te, Sur un ra- meau, Quand le Tourte-



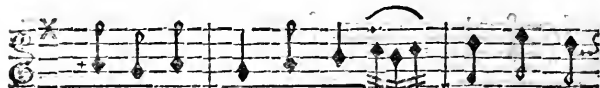
reau, Loin de sa com- pagne viendra, gé-



- mir, Qu'Hélène pense Que son ab-



sence Me fe- ra mou- rir; Que l'eau qui cou-



le entre ces fleurs, Par son mur- mure vous fai-



se en- tendre, Barbare Hé- lène, combien de



pleurs Vous me fai- tes ré- pan- dre,

HELENE.

Air : Et non , je n'en veux pas davantage.

Sa douleur perce mon ame ;
 Quel pouvoir me fait la loi !
 Je crains d'écouter sa flâme ,
 Et je reste malgré moi.

PHILINTE.

Quand votre cœur se dégage ,
 N'en puis-je apprendre la raison ?

HÉLENE.

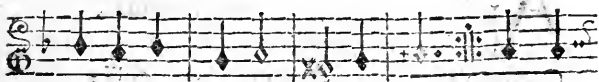
Eh ! non , non , non....
 Ne me dis rien davantage.

SCENE VII.

PHILINTE.



J'Ai donc per- du ma chère He- le- ne ;

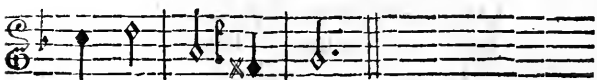


O douleur ! l'ingra- te me fuit : , Pourrai-

26 LES AMOURS CHAMPESTRES;



je ou- blier l'inhu- maine ? Je sens que



mon a- me la fuit.

Air : Amis , sans regretter Paris.

Je vois venir mes deux Rivaux ;
 Auquel dois-je m'en prendre ?
 Cachons-nous entre ces roseaux ,
 Afin de les entendre.

SCENE VIII.

DAMON, RICHARD.

RICHARD.

Air : Ronde de Platée.

ALLEZ tendre ailleurs vos panneaux ,
 Monsieur l'Amoureux volage ;
 Car ce n'est pas viande pour vos oiseaux ;
 Qu'un tendron de ce Village.

DAMON.

Air : Alte-là.

J'aurai sur toi la préférence.

RICHARD.

D'un vain espoir c'est se barcer ,

On doit récompenser

Notre persévérance.

Pestez , jurez , tout-ci tout-ça ,

Bredi breda ,

Pati para ,

Pata ta pouf , j'm'en soucierons tout com' de ça ;

Ma gentille Bargere ,

Sera ma minagere.

DAMON.

Eh ! oui da !

RICHARD.

Air : Vantez vous-en.

Quoiqu' je n'foyons pas Gentiz-homme ,

Dans not' Village on me renomme.

Al' n'aura pas d'autre que moi ,

J'vous tiandrons tête , jarnigoi.

DAMON.

Mon ami , j'ai pitié de toi ;

Mais finis , ton propos m'affomme ;

Hélène aimeroit ce manant !

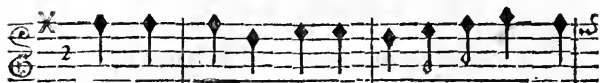
28 LES AMOURS CHAMPESTRES ;

RICHARD.

Vantez vous en. (bis.)

DAMON.

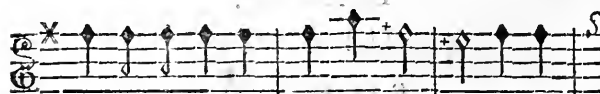
Air : *C'a n'se prend pas à poignée.*



DANS mil- le cœurs j'ai re-gné, Sans prendre beau-
Je suis sûr d'a-voir ga- gné Celui de la



coup de pei- ne ; Il croit drès qu'il a lor-
jeune Hé-le ne.



gné Qu'tout' les bel' font enflammé- es ; Est-c'qu'on



prend les cœurs à poi- gnée, Comme des lai-



tues pommé- es ?

Air : *C'est l'ouvrage d'un moment.*

Chez nous le cœur d'une maîtresse
Ne se rend pas si promptement ,
Il faut soupirer constamment.

D A M O N.

On brusque à Paris la tendresse :
C'est l'ouvrage d'un moment.

Air : *J'écoutois de-là son caquet.*

La constance assoupit le goût ;
Et le changement le réveille ;
Comme la diligente Abeille ,
Je fais prendre la fleur de tout.

R I C H A R D.

Air : *Pierrot sur le bord d'un ruisseau.*

Avec ce biau système-là ,
Pense-t-il rendre
Sa Belle plus tendre ?
D'un volage elle se rira ,
Ou comme un monstre le fuira.
Du côteau je la vois descendre ;
Entre nous deux elle s'expliquera.

D A M O N.

Ce n'est pas toi qu'Hélène choisira.

R I C H A R D.

Ah ! ah ! nous allons voir ça.

S C E N E IX.

RICHARD , DAMON , HÉLENE ,
PHILINTE, *caché.*

HÉLENE.

Air : *Sur cet aveu plein d'appas.* De la Chercheuse
d'Esprit.

JE m'éloigne vainement
De cette fontaine ;
Sur ces bords un tendre Amant ,
Gémit de sa peine ;
L'Amour insensiblement
Toujours m'y ramene ,
Toujours m'y ramene.

RICHARD.

Air : *Il l'attrap'ra.*
Vot' farviteur.

DAMON.

Venez , petite.
Elle est belle comme un beau jour.
Dans tous les cœurs sa vûe excite
Des desirs , des transports d'amour.
J'espere aussi qu'à mon mérite ,
Le votre aujourd'hui se rendra.

RICHARD.

Pr.... il l'attrap'ra ,
Il l'attrap'ra ,

DAMON.

Air : *Je viens de vous choisir.* De la Chercheuse
d'Esprit.

Calmez la vive ardeur
Du feu qui me dévore,
Pourquoi cette rougeur ?

HÉLÈNE.

Monsieur...

DAMON.

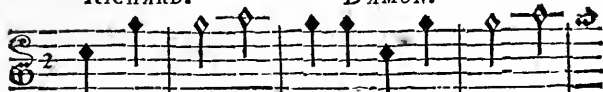
Je vous adore,
D'honneur.

De la pudeur encore !

Fi donc, c'est une horreur !

RICHARD.

DAMON.



Votre a- mour l'af- flige. Vous baï- sez les

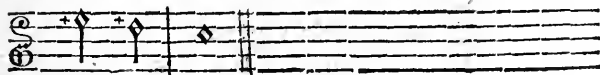


yeux ! J'en suis furi- eux, Mais, mais très fu-ri-

RICHARD.



eux, vous dis-je. Morgué, sa fu- reur Va gla-



cer son cœur.

D A M O N.

Air : *C'a n'se fait pas.*

Avec moi quand tu feras ,
 Tu brilleras
 Dans un galant équipage :
 Dépêchons-nous d'épouser ,
 Que ce baïser
 Soit le gage....

H É L E N E , *repoussant DAMON.*

Tout doux , ne badinez pas.

R I C H A R D & H É L E N E.

C'a n'se fait pas ,
 C'a n'convient pas.

R I C H A R D.

Air : *Ton humeur est , Catherine.*

Quand vous s'rez ma Minagere
 J'écart'rons tout ça d'cheux nous ;
 Ces farluquets n'font q'déplaire.

D A M O N.

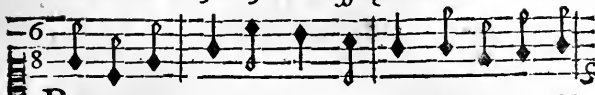
C'est un brutal , un jaloux.

R I C H A R D.

Si j'avons quelque querelle,
 C'a n'fa q'nous ravigoter ;
 Palsangué cela s'appelle
 Reculer pour mieux sauter.

Air :

Air : *Tré, tré, trémouffez-vous donc.*



RE-ti-rez tous deux dans nor' Farne , Je n'en fai-
Car j'avons l'a- miquié pus far-me , Que tous ces



rons que mieux l'amour ; Je n'vous baill'rons pas
biaux Messieurs de Cour.



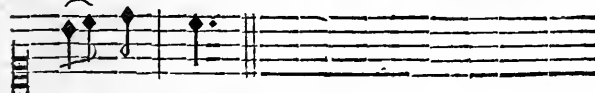
un ca- roffe ; A quoi ç'fracas est-il bon ?



Mais tous les jours s'ront jours de nôce : Tré, tré,



trémouffez- vous donc , Trémouffez- vous donc ,



mon tro- gnon.

DA MON.

Air : *Ma p'tit' mere.*

Faut-il être si fiere ,

Surtout avec un Seigneur ?

C

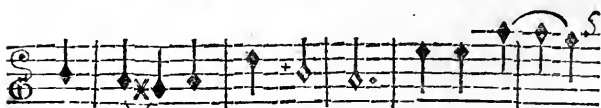
14 LES AMOURS CHAMPESTRES,

Hélène est la première
Dont j'éprouve la froideur :
Ma p'tit' mere , ma cher' mere ,
Ma p'tit' , ma p'tit' , ma cher' mere ,
C'est une misère ,
De me tenir rigueur.

HÉLENE.



Savez-vous quelles sont nos loix ? Savez-



vous quel- les sont nos loix ? L'Amour naïf



regne en nos bois. Nos cœurs n'é- courent que



sa voix. L'amant sin- cere ob-tient des



droits; Seul il mé- ri- te no- tre choix.

Air : *Le tout par nature.*

Nos discours n'ont point de fard ,
L'intérêt est à l'écart ;
Notre sentiment ne part
Que d'une source pure ;
Ici nous aimons sans art ,
Le tout par nature ,

DAMON.

Air : *Madame Olimpe.*

Vous décidez pour moi , Mignonne ;
Je suis si franc que rien n'est tel.

RICHARD.

Vous trouverez en ma personne
Un bon amour tout naturel.

ENSEMBLE.

Ah ! ma chère maîtresse.

DAMON.

Répondez donc à ma tendresse.

RICHARD.

Répondez donc à ma tendresse ;
Car c'est qu'c'est là mon seul désir ;
Car , tenez , c'est qu'ça m'f'ra bien du plaisir !

DAMON.

Air : *Ah ! le bel oiseau , maman !*

N'écoutez point ce manant ,
D'un rien il prendroit ombrage.

C ij

RICHARD.

De ce petit inconstant ,
 N'acoutez point le langage.
 Ah ! le bel oiseau vraiment ,
 Que vous auriez en partage !
 Ah ! le bel oiseau vraiment
 Que vous auriez pour amant !

Air : *J'aime , je ris , je bois , je chante.*

Le Rossignol fait son ramage ,
 Tant qu'il jouit de sa liberté ;
 Mais il se tait , s'il est en cage ,
 Et rien ne réveille sa gaité.
 D'un Petit-Maître c'est l'image ;
 Il aime d'abord avec excès ;
 Il chante avant le mariage :
 On ne l'entend plus chanter après.

DAMON.

Air : *Bouchez , Nayades , vos fontaines :*

Quand l'amour est las du ménage ,
 La liberté nous dédommage :
 Ce n'est plus que chez les Bourgeois
 Que l'hymen est un esclavage ;
 On goute à présent sous ses loix ,
 Tous les agrémens du veuvage.

RICHARD.

Air : *La jeune Abbessé de ce lieu.*

Tranchons des discours superflus ,
 Et qu'Hélène entre nous décide.

HÉLENE.

J'aime , je ne m'en défends plus ,
 Pardonnez à mon cœur timide ;
 Mais je crains , en nommant un époux ,
 Le courroux d'un rival jaloux.

D A M O N.

Air : Réveillez-vous , belle endormie.

Un cœur est maître de lui-même.

R I C H A R D.

L'Amour seul doit donner des loix.

PHILINTE à part , dans le fond du Théâtre ;

Qu'ai-je entendu !

D A M O N & R I C H A R D , à part.

C'est moi qu'on aime.

P H I L I N T E.

Elle va faire un autre choix.

D A M O N.

Air : Est-ce de toi qu'il veut parler ? De la Coquette
 sans le sçavoir.

Mon cœur , n'ayez aucun souci ,
 Je sçaurai vous défendre.

R I C H A R D.

J'sçaurons bien la défendre aussi.

PHILINTE , à Lifette , dans le fond du Théâtre.

Lifette , viens entendre.

L'ingrate Hélène , justes Dieux !

Je vais expirer à ses yeux.

C iij

S C E N E X.

HÉLENE , DAMON , RICHARD ;
PHILINTE , LISETTE.

HÉLENE.

Air : *Le Seigneur Turc a raison.*

JE vais faire en ce moment
Un aveu sincere :
Tous deux vous faites serment
De voir mon choix sans colere.

RICHARD.

Oui , prononcez hardiment.

PHILINTE , *dans le fond du Théâtre.*

O ciel !

DAMON.

Nommez votre amant.

HÉLENE , *choisissant Philinte qu'elle a remarqué.*

Voici qui je préfere.

PHILINTE.

Air : *L'Amant fidele.*

J'ai la victoire.

J'ai peine à croire...

HÉLENE.

Sèche tes pleurs.
Nos craintes cessent,
Nos plaisirs naissent :
Joignons nos cœurs.

Air : Réveillez-vous , belle endormie.

(à Damon.)

Un cœur est maître de lui-même.

(à Richard.)

L'Amour seul doit donner des loix.
Tous deux , suivant votre système ,
Vous devez garantir mon choix.

RICHARD.

Air : Le beau Dion.

Morgué , ceci passe le jeu :

HÉLENE.

à Richard.

à Damon.

Vous aimez trop ; Et vous trop peu.
Je ne veux point pour mon époux ,
D'un inconstant ni d'un jaloux.

DAMON.

Air : Songez-vous que je suis la Veuve.

Cet Arrêt est , sur ma parole ,
Délicieux.

Richard gémit & se désole ,
Moi je fais mieux ;

40 LES AMOURS CHAMPESTRES,

Sans adieu , Bergere adorable ,
Je vous attends au bout du mois.
La sorte d'un Berger fait choix ,
Au mépris d'un Seigneur aimable !
C'est un goût , foi de Chevalier ,
Singulier ,
Mais , mais , fort singulier ,
Mais , mais , fort singulier.

(Il sort.)

RICHARD.

Air : *La fille de Village.*

De leur flamme traîtresse ,
Morguënnne , vengeons-nous.

PHILINTE.

Je craignois ta tendresse ,
Je crains peu ton courroux ;

RICHARD.

Qu'al' garde son Philinte.
Pourquoi tant me troubler ?
Avec l'doux jus d'ma pinte ,
J'allons nous consoler.

(Il sort.)

LISETTE.

Air : *Tout cela m'est indifférent.*

Tout répond à votre désir ;
Il faut se livrer au plaisir.

La troupe des Bergers s'avance :
On va, sous ces ombrages frais ,
Donner le prix de la constance
Aux deux Amants les plus parfaits.

SCENE XI. & dernière.

HÉLENE, PHILINTE.

HÉLENE.

Air : Est-ce ainsi qu'on prend les Belles ?

ME pardones-tu, Philinte ;
D'avoir éprouvé ton cœur ?
Tes Rivaux causoient ma crainte ;
J'appréhendois leur fureur :
Par une innocente feinte ,
Je couronne ton ardeur.

PHILINTE.

Air : Entre l'amour & la raison.

Si les feux de tous les Amans ,
Et leurs transports les plus ardens
Étoient réunis dans mon ame ,
Hélène , ô mon plus cher trésor !
Ils ne pourroient payer encor
Une étincelle de ta flamme.

PHILINTE & HÉLENE.

D U O.

Air : *Ah ! Madame Anroux.*

Que nos nœuds charmants
Aux parfaits Amants
Servent de modèles ;
Bergers amoureux ,
De deux cœurs fideles
Couronnez les feux.

PHILINTE.

Amour , que tes faveurs
Ont pour nous de douceurs !

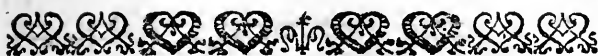
HÉLENE.

Amour , rends éternelles
Nos sinceres ardeurs.

ENSEMBLE.

Que nos nœuds charmants
Aux parfaits Amants
Servent de modèles ;
Bergers amoureux ,
De deux cœurs fideles
Couronnez les feux.





DIVERTISSEMENT.

Les Bergers & Bergeres descendent deux à deux du Côteau.

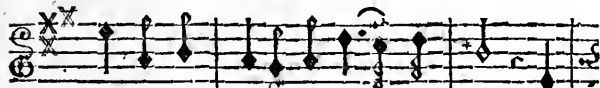
DANSE PASTORALE.

*Les Bergers présentent une Couronne à HÉLENE,
& les Bergeres une autre à PHILINTE.*

PHILINTE.



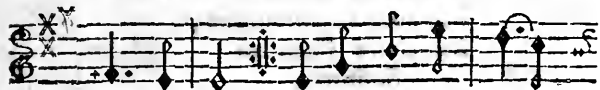
QU'en ce jour, tendre Mu- sette,



L'Echo ré- pe- te Tes ac- cens ; Hé-

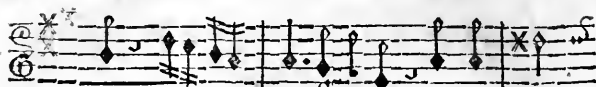


lene enfin s'enga-ge, Et par- tage Mes transf-



ports ar- dens. Tu n'osois te plain-

44 LES AMOURS CHAMPESTRES;



dre, Ni lui pein- dré Ma lan- gueur ,



mes sou- pirs, Après tant de pei-



ne , Hé- le- ne Permet de chan-



ter mes plai- firs.

UN BERGER *chante sur le même air :*

La Bergere qui m'engage
Craint le langage
De l'Amour.

Il faut que ma Musette
Plus discrète

S'exprime à son tour.

Quand je fais entendre

D'un air rendre

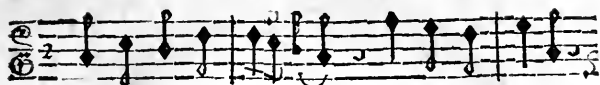
Les accords amoureux ,

Ma chère Thémire

Soupire ,

Et paroît sensible à mes feux.

UNE BERGERE.



LE Berger Sil- van- dre N'ose m'apprendre



Son ardeur. Il se tait ; mais sa Mu-sette Est



l'in-ter- prete De son cœur. Qu'il est dange-



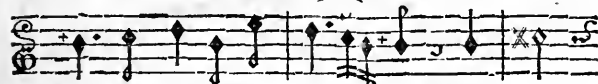
reux de l'en- ten- dre ! Je crains d'écou- ter



ses ac- cens ; Et je ne sçau- rois m'en défen- dre.



Hé. las ! par quels charmes puissants L'enchar-



teur sçait- il me sur- pren- dre ! Il trou-

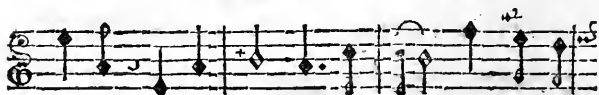
46 LES AMOURS CHAMPESTRES ;



ble, il en- chaî- - - - ne



mes fens. Le Berger Silvan- dre N'ose m'ap-



prendre son ar- deur. Il se tait; mais sa Mu-



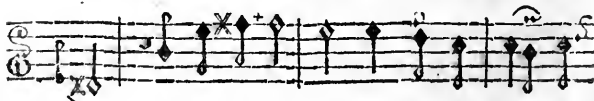
fette Est l'in- ter- prete De son cœur.



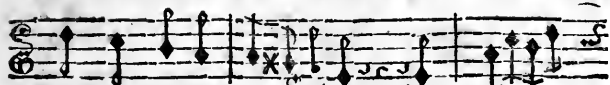
Je rêve, je suis dis- traite, Quand j'en-



tens ses chan- sons. Sans y pen- ser tout



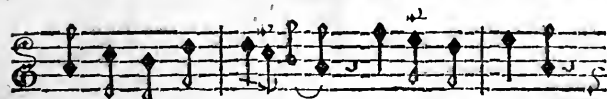
bas Je les répe- te, Et malgré moi ma



voix trop indis- cre- te S'é- lé-



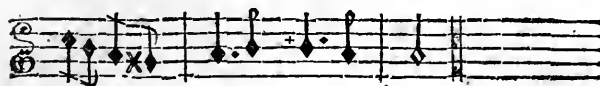
- - - - ve, & s'u- nit à ses sons.



Le Berger Sil- van-dre N'ose m'apprendre



son ar- deur. Il se tait ; mais sa Mu- fette Est ;



l'in- ter- prete De son cœur.

F I N.

Le Privilège & l'Enregistrement se trouvent aux Œuvres de l'Auteur.

Catalogue de Parodies & Opera Comiques:

De M. FAVART.

Moulinet premier.
 La Chercheuse d'Esprit.
 Le prix de Cythere.
 Le Coq du Village.
 Acajou, Opera Comique.
 Musique d'Acajou.
 Amours Grivois.
 Le Bal de Strasbourg.
 La Servante justifiée.
 Hippolite & Aricie.
 Les Batteliers de S. Cloud.
 La Coquette sans le sçavoir.
 Thétée, Parodie.
 Cythere assiégé.
 Musique Et Cythere assiégé.
 L'Amour au Village.
 Amans inquiets.
 Les Indes dansantes.
 Musique des Indes dansantes.
 Les Amours champêtres.
 Fanfale.
 Raton & Rosette.
 Musique de Raton & Rosette.
 Tircis & Doristhée.
 Baiocco.
 Les Amours de Bastien & Bastienne.
 Le Bal Bourgeois.
 Zéphyre & Fleurette.
 La Fête d'Amour, Comédie.
 Les jeunes Mariés.
 La Bohémienne, Comédie.
 La Musique de la Bohém. 2 Parties.
 Les Chinois.
 La Musique des Chinois.
 Les Nymphes de Diane.
 Musique des Nymphes de Diane.
 Ninette à la Cour.
 La Musique de Ninette, 4 parties.
 L'Amour impromptu, Parodie.
 Le Mariage par escalade.
 La Répétition interrompue, Op. C.
 Les Enlorcélés, ou Jeannot & Jeann.
 La Nôce interrompue.
 La Fille mal gardée, Parodie.
 La soirée des Boulevards.
 La Musique de la soirée.
 Petrine, Parodie de Proserpine.
 De M. V A D E'.
 La Fileuse, Parodie.
 Le Portier, Opera Comique.
 Le Bouquet du Roi.
 Le Sufficient.
 Les Troqueurs & le Rien, Parodie.
 Airs choisis des Troqueurs.
 Le Trompeur trompé.
 Il étoit tems, Parodie.
 La nouvelle Bastienne, avec la Fontaine de Jouvence.
 Les Troyennes de Champagne.
 Jérôme & Fanchonnette, Pastorale.
 Le Confident heureux.

Follette ou l'Enfant gâté.
 Nicaisé, Opera Comique.
 Les Racoleurs, Opera Comique.
 L'Impromptu du cœur.
 Le mauvais plaisant, Opera Com.
 Les Canadiennes, Comédie.
 La Pipe cassée, Poënie.
 Les Bouquets Poissards.
 Les Lettres de la Grenouillère.
 Oeuvres posthumes, faisant le Tome quatrième, contenant les Amans constants jusqu'au trépas, des Fables & Contes, des Chançons avec la musique, & divers morceaux de Poësie, &c.

De M. ANSEAUME.

Le Monde renversé.
 Bertholde à la Ville, avec les Ariettes.
 Le Chinois poli en France.
 Les Amans trompés, Opera Com.
 La fausse Aventuriere.
 Le Peintre amoureux de son Modèle.
 Le Docteur Sangrado, Opera Com.
 Le Medecin d'Amour.
 Les Ariettes du Medecin d'Amour.
 Cendrillon.
 L'Ivrogne corrigé, Opera Comique.
 Suite des Opera Comiques de differents Auteurs.
 Le Troc, Parodie des Troqueurs avec la Musique. 3 liv. 12 sols.
 Le Retour favorable.
 La Rose ou les fêtes de l'Hymen.
 Le Miroir Magique.
 Le Rossignol, avec la Musique.
 Le Desert des Petits Soupers.
 Le Calendrier des Vieillards.
 La Coupe enchantée.
 Les Filles, Opera Comique.
 Le Plaisir & l'Innocence.
 Les Boulevards.
 L'Ecole des Tuteurs.
 Zephire & Flore.
 La Péruvienne.
 Les Fra-Maçonnés.
 L'Impromptu des Harangeres.
 La Bohémienne, avec la Musique.
 Le Diable à quatre, avec les Ariettes.
 Les Amours Grenadiers.
 La Guitlande.
 Le Quartier Général, Opera Com.
 Le Faux Dervis, Opera Comique.
 Le Nouvelliste, Opera Comique.
 Gilles, Garçon Peintre.
 Le Magasin des Modernes.
 L'heureux Déguisement.
 Les Ariettes de l'heureux Déguisement.
 La Parodie au Parnasse.
 Baise le Savetier, Opera Comique.
 La Musique du même.
 Le Retour de l'Opera Comique.

FANFALE,
PARODIE D'OMPHALE,
EN CINQ ACTES;
AVEC DES DIVERTISSEMENTS.

Par MRS. FAVART & MARCOUVILLE.

*Représentée pour la première fois par les Comédiens
Italiens Ordinaires du Roi , le Mercredi
8 Mars 1752.*

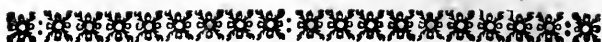
Le prix est de 30 sols avec les Airs notés.



A PARIS,
Chez N. B. DUCHESNE , Libraire , rue S. Jacques ,
au-dessous de la Fontaine S. Benoît ,
au Temple du Goût.

M. DCC. LIX.

Avec Approbation & Privilège du Roi



ACTEURS.

OCCIDE, *Commandant des*
Houzards, M. Rochard.

TITI, *Lieutenant des Houzards*, Me. Deshayes.

FANFALE, *Dame du Village*, Me. Favart.

GRISEMINE, *Sorciere*, M. Chanville.

LE PREMIER MARGUILLER, M. Desbrosses.

LISETTE, { *Suivantes de* } Mlle. Catinon.

MIMI, { *Fanfale*, } Mlle. Astraudi, C.

PAYSANS, HOUZARDS, BRACONNIERS,

DIABLES, MONSTRES, &c.



FANFALE, PARODIE D'OMPHALE.



*Le Théâtre représente un Village. On voit
d'un côté le Château de Fansale, & de
l'autre le lieu où l'on rend la Justice.*

ACTE PREMIER. SCENE PREMIERE.

TITI, *seul.*

Air : Adieu mon cher la Tulipe , &c.

L'AMOUR qui me cherche noise ,
Remplit mon cœur de son feu ,
Cela me rend , ventrebleu ,
D'une humeur triste & fournoise.
S'enflâmer pour sa bourgeoise ,
C'est le jeu ;
Mais je risque un peu.

A ij

F A N F A L E ,

Air : *J'ai perdu ma liberté.*

Sans songer à mon état ,
 Follement je m'engage :
 Fanfale , pour un soldat ,
 Est d'un trop haut étage :
 Mais malgré sa dignité ,
 Son air fripon m'attire.
 Ah ! quelle étrange cruauté
 D'aimer sans l'oser dire.

*(On joue la marche des Dragons.)*Air : *Nous autres bons Villageois.*

Je ne songe qu'à l'amour
 Tandis qu'Occide fuit la gloire ;
 J'entends le bruit du tambour
 Qui nous annonce sa victoire.
 Occide est un fier Commandant ,
 Moi, son poltron de Lieutenant ;
 Je fers sous un grand Général ,
 Mais, ma foi , je l'imité mal. *(bis.)*

S C E N E II.

OCCIDE , TITI , HOUZARDS *de la*
suite D'OCCIDE.

*(La Symphonie joue d'abord la Marche suivante ,
 avec un accompagnement de Tambour.)*

O C C I D E .



DÉS in- solens ont bra-vé, La Dame du vil-

PARODIE D'OMPHALE. 5



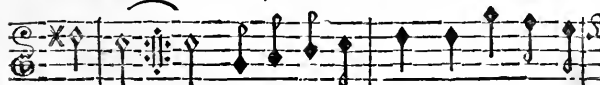
la- ge ; Mais en ce jour ils ont tous é-prou-



vé, L'effet de mon coura- ge , Re-tenez
Au milieu



Prisonniers les bracon- niers prenez soin de leurs
de nos jeux :antôt je veux les offrir à ses



armes : Ça prépa-rez vous il faut mes en-
charmes.



fans Donner un bouquet à Fanfa- le , La bonne



Dame depuis longtems chez elle nous re-ga- le.

(Les Houzards sortent.)

S C E N E I I I .
O C C I D E , T I T I .
O C C I D E .

Air : Mais je sens mon cœur qui soupire.

DEs fureurs d'un loup plein de rage ,
Mon bras a sauvé ces cantons ,
J'ai purgé tout le voisinage ,
De Braconniers & de fripons.
Cher Titi.

T I T I .

Que voulez-vous dire ?

O C C I D E .

Ah !

T I T I .

Seigneur
A votre bonheur
Tant d'exploits ne peuvent-ils suffire ?

O C C I D E .

Entens-tu mon cœur qui soupire.

Air : Vous en venez.
Que fert une gloire si belle ?
L'amour me tourne la cervelle.

T I T I .

Ah ! ma foi , vous me surprenez ,

PARODIE D'OMPHALE. 7

Vous en tenez ,
 Vous en tenez ,
 Oui , je vois bien que vous en tenez ,
 Que vous en tenez.

OCCIDE.

Air : *Jean Gille , mon gendre.*
 Oui , mon penchant m'entraîne ,
 Vers l'objet le plus doux.

TITI.

Que ne le suivez vous ,
 Mon brave Capitaine ?

OCCIDE.

Air : *Parbleu , c'est une autre affaire.*

TITI.

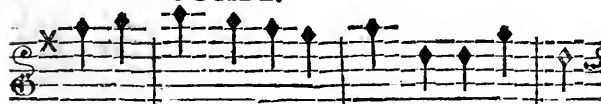


J'Aime d'un amour ti-mide. Je ne connois



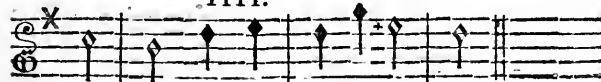
plus Oc- cide , Quel ob- jet vous atten- drit ?

OCCIDE.



Fanfale a trop sçû me plaire , Et j'en perds

TITI.



l'es- prit. C'est u- ne autre affai- re.

A iv

F A N F A L E ,

Air : *Ce sont les filles de la Chapelle.*
 Souvenez vous que Grifemine
 Vous a suivi dans vos exploits ;
 Elle est pire que Proserpine ,
 Sur votre cœur elle a des droits.

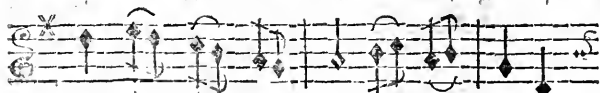
Air : *A l'envers.*
 Un himen avec son calcul
 Devient nul ,
 Elle fait tonner , pleuvoir ,
 Tout mouvoir ,
 Elle met tout l'Univers ,
 A l'envers.

OCCIDE.

Air : *J'aime une jeune Brunette.*



D'Un ob- jet rempli de charmes, On veut



faire l'at- trait vainqueur ; La fier- té qui

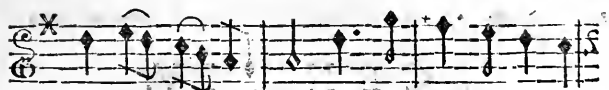


prend les armes N'en def- fend pas no- tre



cœur : On sent un trouble en soi- même ; On com-

PARODIE D'OMPHALE. 9



mence à s'al-lar-mer, Mais he-las! dé-jà l'on



aime, Si-tôt que l'on craint d'ai-mer.

TIT I.

Air : Ici l'on fait ce que l'on veut.

Occide chante des Brunettes !
 Ce guerrier qui répond l'effroi ,
 Débite aujourd'hui des sornettes !
 Il est presque aussi sot que moi.

PRÉLUDE.

Air : Je ne sçais pas écrire.

Tout le hameau vient en ces lieux
 Chanter vos exploits glorieux ,
 D'une ardeur sans égale.
 Vous rendez ces Manans heureux ,
 Voyez leurs danfes & leurs jeux.

OCCIDE.

Je ne vois que Fanfale.



S C E N E I V.

OCCIDE , FANFALE , TITI , LES
MARGUILLIERS , *Troupe de Paysans.*

(*Marche des Paysans qui
viennent saluer Occide.*)

FANFALE.

Air : *L'Amour comme Neptune.*

ON chassoit sur ma terre
Comme chez un bourgeois ;
Votre valeur guerrière
Partout soutient mes droits ;
Vous avez pris d'emblée ,
Les Braconniers de ces lieux.
Quels exploits glorieux !
C'est en agir aux mieux :
Ah ! j'en suis vraiment comblée ;
Il faut , Monsieur ,
Vous faire honneur.

(*On danse.*)

FANFALE.

Air : *Gai , gai , mon Officier.*

Votre rare vaillance
Ne sçauroit s'oublier ,
Et la reconnoissance
A vous doit nous lier.

PARODIE D'OMPHALE. 123

CH Œ U R.

Gai , gai , gai , mon Officier ,
Je v'nons vous remercier.

LE MARGUILLIER.

Écoutez la harangue
Du premier Marguillier ;
J'avons trop bonne langue ,
Pour rester le dernier.

C Œ U R.

Gai , gai , &c.

LE MARGUILLIER.

Tout' nos Maréchauffées
N'vallont pas un denier ,
Vous purgez les chauffées
De tout avanturier.

CH Œ U R.

Gai , gai , &c.

LE MARGUILLIER.

Un loup fort malhonnête
Désoloit ce quartier ;
Vous avez rué la bête ,
Gn'ia qu'à vous en prier.

C Œ U R.

Gai , gai , &c.

LE MARGUILLIER.

Quand un lapin ravage
Les choux d'un Jardinier ,
Occide avec courage
Le met dans son clapier.

CH Œ U R.

Gai , gai , &c.

F A N F A L E ;

LE MARGUILLER.

Quand un sanglier gâte
 Le bien de not' grenier ,
 Vous le mettez en pâte ,
 Et l'mangez tout entier.

CH Œ U R.

Gai , gai , &c.

LE MARGUILLER.

Vous avez pour la pêche
 Débourné not' Vivier ,
 Cette bonne œuvre empêche
 Les crapiaux de crier.

CH Œ U R.

Gai , gai , &c.

OCCIDE.

Peste soit de la Fête ,
 C'est assez m'ennuyer ,
 Vous me rompez la tête ,
 Je demande quartier.

CH Œ U R.

Gai , gai , gai mon Officier ,

C'est pour vous remercier.

F A N F A L E.

Air : Ma tourelourette en amourette.

Des cœurs les plus reconnoissans !

Des cœurs les plus reconnoissans !

OCCIDE.

Ah ! si vous partagiez mes feux ,

Mⁱ tourelourette ,

En amourette ,

Vous sauriez qu'il est pour nous deux

Des momens plus heureux.

PARODIE D'OMPHALE. 13

FANFALE.

Air : *Tu croyois en aimant Colette.*

Il suffit ; de votre tendresse
Vous parlerez une autre fois.
Allez au Greffe , & qu'on y dresse
Procès-verbal de vos exploits.

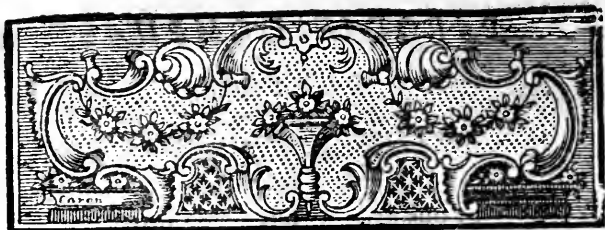
LE CŒUR & FANFALE , *en reconduisant*
OCCIDE , reprenent.

Air : *Gai , gai , mon Officier.*

Votre rare vaillance
Ne sçauroit s'oublier ,
Et la reconnoissance
A vous doit nous lier ;
Gai , gai , gai mon Officier ;
C'est pour vous remercier.

Fin du premier Acte.





A C T E II.



*Le Théâtre représente l'appartement de
FANFALE , plusieurs Filles sont occu-
pées à différens ouvrages.*

S C È N E P R E M I È R E.

FANFALE , LISETTE , MIMI.

FANFALE , *faisant des nœuds.*

Air : Faites joujou , Brunette.

TRAVAILLEZ donc , Fillettes ,
Travaillez donc ;
En parlant de vos amourettes ,
Le tems vous paroîtra moins long.
Travaillez donc , Fillettes ,
Travaillez donc.

PARODIE D'OMPHALE. 15

L I S E T T E.

Air : De tous les Capucins du Monde.

Madame , je vous félicite ,
Occide est d'un rare mérite ,
Soyez sensible à son ardeur.

M I M I.

Pour vos appas quelle victoire !
D'avoir les prémices d'un cœur
Qui n'a rien aimé que la gloire.

F A N F A L E.

Air : Vous m'en contez , vous m'amusez toujours.

Vous ignorez tous ses exploits :
Sçavez-vous que le fin matois ,
Eût cinquante objets à la fois ?
Il voltigeoit ,
Il s'engageoit
Toujours ,
Et dans la Ville & les Fauxbourgs ,
On conte de ses tours.

L I S E T T E & M I M I.

Air : Ton humeur est , Catherine.

L'honneur de vous voir sa femme....

F A N F A L E.

Cet honneur ne suffit pas.

L I S E T T E , M I M I.

Un héros qu'Amour enflâme ,
A toujours assez d'appas.

FANFALE.

Mais mon goût n'est pas le vôtre.

L I S E T T E , M I M I.

Il est digne de vos feux.

FANFALE.

Ah ! partez l'une après l'autre ,

Ou , taisez vous toutes deux.

*Air : Si j'avois connu Monsieur de Catinat.*De mes Amans , Occide est le plus glorieux ,
Mais n'est-il point d'objet plus aimable en ces lieux ?

L I S E T T E.

Aimeriez-vous Titi ?

M I M I.

Madame , vous riez.

FANFALE.

En devinant mon choix , vous le justifiés.

Air : Ba et que t'est gentille.

Occide & ce Garçon

Font un parfait contraste :

L'un a l'air d'un Gascon ,

L'autre est simple & sans faste ;

Son maintien décent ,

Son air innocent

Est la nature même ;

Son cœur n'est point encor formé ,

L'Amour ne l'a point animé ;

Puisqu'il n'a pas encor aimé ,

Hé ! bien , c'est lui que j'aime. *(bis.)*

PARODIE D'OMPHALE. 17

Air : Pour la jeune Annette.



Pour un Mi-li-tai-re, Qu'il est d'un bon carac-



tere ! Sa ti-mi-di-té Gagne beaucoup sur ma fier-



té. En baissant la vûë , Sa voix est é-mûë ;



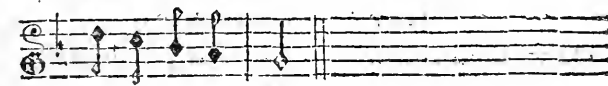
Un petit Co-let Seroit moins dis-cret.



On vient ; c'est lui-même. Tâchons de sçavoir s'il



aime ; Sans l'ef-fa-rou-cher , Voyons si



j'ai pû le tou-cher.

(Lisette & Mimi se retirent dans le fond du Théâtre.)

B

SCENE II.

TITI, FANFALE, & les précédents
dans le fond du Théâtre.

TITI.

Air : *En passant sur le Pont-Neuf.*

NOTRE brave Commandant
Va venir dans un instant.
Pour le jour de votre Fête;
Il s'est mis d'un air coquet :
Avec ses gens il s'apprête
A vous donner un bouquet.

FANFALE.

Air : *Approchez , mon aimable Fille.*

Ah ! vraiment , il est fort honnête ;
Mais j'ai bien autre chose en tête ,
Que de songer à son cadeau.

TITI.

Oh ! oh !

FANFALE.

Occide m'aime avec tendresse.
De ses soins amoureux je lui sçais peu de gré ;

TITI.

Hé ! hé !

PARODIE D'OMPHALE. 19

FANFALE.

Un objet m'intéresse ,
Sur tout autre il l'emportera.

TITI.

Ah ! ah !

FANFALE.

J'avouerai ma foiblesse ;
Mais je sens que mon cœur est pour jamais épris.

TITI.

Quoi ! Tout de bon ? Ma foi , tant pis.

FANFALE.

Air : Je n'y puis rien comprendre.

(*A part.*)

Je croyois qu'il diroit tant mieux.

(*A Titi.*)

D'où vous vient cet air de tristesse ?

TITI.

Un autre Amant charme vos yeux !

D'un ami je plains la tendresse.

FANFALE.

Vous êtes bon !

Pauvre garçon !

Ah ! mon cœur est trop tendre...

Titi devrait m'excuser.

TITI.

Non.

FANFALE.

Il ne peut rien comprendre.

B ij

FANFALE, TITI.

Air : *Quel mystere !*



AH ! Ma-dame, Ma douleur vous en dit as-

FANFALE. TITI.



sez. Parlez. Oh ! dame ! Ah ! Ma- dame...

FANFALE.



Vos propos sont embar-ras- sés. Les



yeux baissés, Qu'est-ce que vous pensez ?

TITI.



Ah ! si vous li- siez dans mon a-me.. C'est que..

FANFALE. TITI.



C'est que je voudrais.. Achevez. Je n'ose-

PARODIE D'OMPHALE. 21

FANFALE.



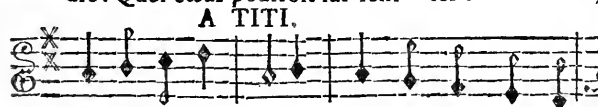
rois. Toujours craindre ! Faut- il donc se dé-



concer- ter ? Il est à peindre ! Pourquoi fein-



dre ? Quel cœur pourroit lui réfi- ter ? Il rêve ,



il est distrait. Avez- vous quelque se- cret ?



Pourroit- on vous ser- vir ? Mais, mais pourquoi



donc rou- gir ? On ne sçait ce que c'est.

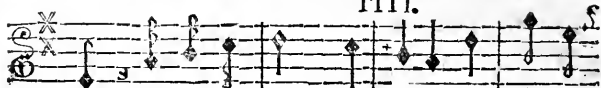


Cet air me dé- plaît. Ça re- gar- dez- moi :

B iij

FANFALE,

TITI.

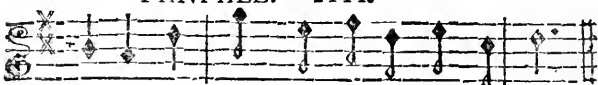


Quoi ! Expliquez-vous. Ma- dame, Un feu que



je ne puis ca- cher Trouble mon a-me. Cette

FANFALE. TITI.



flamme.. Hé ! bien ? Vous al- lez vous fa- cher

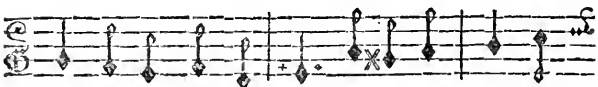
A I R,

FANFALE. TITI.

Vivement.



Q Je di-tes-vous ? Je vous of- fense, Mais hé-



las ! de grace', excu- fez ; Je sens mon tort : vous



vous tai- fez ! C'est un ar- rêt que ce fi- len-

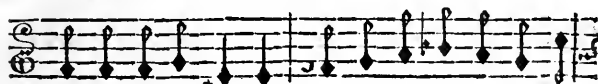
PARODIE D'OMPHALE. 23

FANFALE.

RECITATIF. TITI.

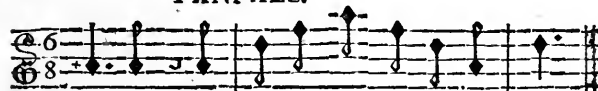


ce. Ah ! quel imbé-ci-le est-ce là ! Je m'en i-



rai ma belle Dame , Puisque vous condamnez ma

FANFALE.



flâme. Mais je ne vous dis pas ce- la.

Air : *Sur le Pont d'Avignon.*

(*A part.*)

Arrêtez son rival trouble le tête à tête !
C'est bien à contretems qu'il m'amene une fête !



SCENE III.

DIVERTEMENT.

OCCIDE , FANFALE, *Travailleuses ,
Houzards qui amènent des Braconiers.*

OCCIDE.

Air : *Quand je vous ai donné mon cœur.*

V OYEZ tous ces fripons soumis
Qu'ici l'on vous amène.

FANFALE.

En liberté qu'ils soient remis,

OCCIDE.

Vous êtes bien humaine !
Que gardez-vous à vos amis ?
Un doux espoir m'est-il permis ?

Air : *Sans le Dieu de la tendresse,*

(*A sa suite.*)

A la Dame du Village ,
Amis , rendez les honneurs.

(*A Fanfale.*)

Dans leurs jeux voyez l'image
De mes plus vives ardeurs.

PARODIE D'OMPHALE. 25

Pour garant d'un tendre hommage ,
Prenez ce monstre & ces fleurs.

(Occide donne un bouquet à Fanfale , & lui
fait présenter le Loup qu'il a tué , & les
fusils des Braconiers.)

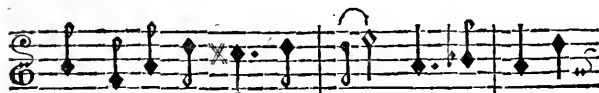
(DANSE DES HOUZARDS .)

OCCIDE prend le panier à ouvrage de Fanfale,
& chante en faisant des nœuds.

Air : *Quel voile importun le couvre !*



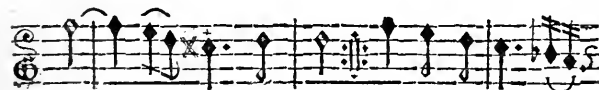
IL faut, pour charmer les Belles , Suivre leurs plai-



firs , N'avoir que leurs dé- firs : En nous a-mu-



sant comme elles , Nous formons nos nœuds ; L'A-



mour nous rend heu-reux. Un cœur al-tier n'est



plus le même, Quand d'un objet il est é-



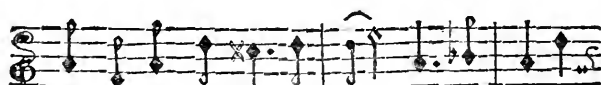
pris. L'amant de- vient tout ce qu'il ai-me ;



Un doux re- tour en est le prix. Il faut ,



pour charmer les Belles , Suivre leurs plai-

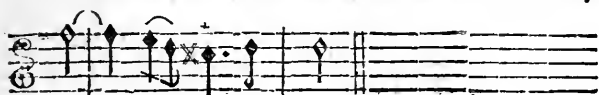


firs , N'avoir que leurs dé- firs : En nous amu-



fant comme el-les , Nous formons nos nœuds ; L'A-

PARODIE D'OMPHALE. 27



mour nous rend heu- reux.

(Les filles de la suite de Fanfale quittent leurs ouvrages , & dansent pendant que les Houzards travaillent à leur place.)

V A U D E V I L L E.

O C C I D E.



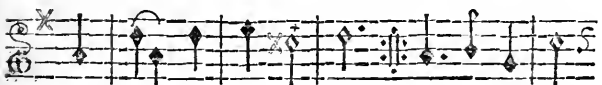
D'Es faveurs que l'A- mour vous donne ,



U-sez a- vec mé- nage- ment ; Si trop



tôt ce Dieu vous cou- ronne , Il perd



ce qu'il a de charmant : Prenez cet- te



F A N F A L E.

Ce n'est qu'à la délicatesse
 Que nous devons l'art de jouir.
 Sans elle , à la moindre foiblesse
 On voit l'amour s'évanouir :
 Que le bonheur soit difficile ;
 On n'éteint jamais les désirs ,
 Lorsque l'on file
 Les plaisirs.

(bis.)

O C C I D E.

Le doux attrait de l'espérance
 De l'amour devient le soutien ;
 L'attente de la récompense
 De deux cœurs ferre le lien ;
 Mais qui se presse est mal habile :
 On n'éteint jamais les désirs ,
 Lorsque l'on file
 Les plaisirs.

(bis.)

FANFALE.

Beauté que le penchant engage
A rendre un amant plus heureux ;
Craignez , si vous êtes peu sage ,
Qu'un jour n'amortisse ses feux :
A ses vœux soyez moins docile ;
On n'éteint jamais les désirs ,
Lorsque l'on file (bis.)
Les plaisirs.

(ENTRÉE D'ALLEMANDES.)

(Les filles de la suite de Fanfale vont prendre
les Houzards, leur attachent des quenouilles,
& dansent avec eux en les faisant filer.)

(On entend le bruit du tonnerre ; Grisemine
descend par la cheminée.)

FANFALE.

Air : Je ne suis pas assez beau , oh ! oh !

Quel tonnerre , quels éclats !

Ah ! ah !

Mon ame en est étonnée.

OCCIDE.

Grisemine avec fracas

Ah ! ah !

Descend par la cheminée.

SCENE IV.

GRISEMINE, *les Acteurs précédens*,
& *des DIABLES.*

GRISEMINE.

NE crois pas
Qu'impunément on m'offense.
Lutins, servez ma vengeance ;
Troublez ce galant cadeau.

CHŒUR.

Oh ! oh ! oh ! oh !
Sortons vite du Château.
(*Les Diables mettent le feu aux quenouilles ;
& brisent les ouvrages. Fanfale & toute
sa suite s'ensuyent.*)

SCENE V.

GRISEMINE, OCCIDE.

GRISEMINE.

Air : Chacun vient ici péle , mêle.

TU m'as fait parcourir l'Allemagne ,
La France , l'Espagne ,
Mais je te tiens :

PARODIE D'OMPHALE. 31

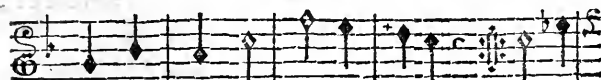
J'ai fait mainte campagne
 Comme ta compagne :
 Peux-tu briser ton lien ?
 J'aime à la Houzarde ;
 Morbleu je poignarde
 Ton cœur & le sien ,
 Si Fanfale hazarde
 D'avoir mon bien.

OCCIDE.

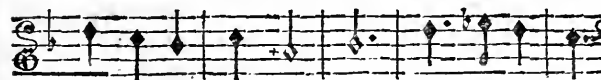
Air : *C'est ici qu'on sçait bien aimer.*



L'Amour est ti- mide & trem-blant , Près
 Mais il ces- se d'être un en- fant , Quand



d'un ob- jet qui l'in- te- resse ; Des ja-
 on veut troubler sa ten- dresse.



loux si- tôt qu'il se plaint , Son audace est



ex- tre- me ; Un amant ne craint



Que ce qu'il ai-me.

Air : *Deux beaux yeux n'ont qu'à parler.*

En vain pour fuir le tourment
D'être amant ,
J'évitois tout engagement ;
La beauté commande à nos ames ,
Peut-on la voir & ne pas se troubler ?
Pour inspirer de vives flâmes ,
Deux beaux yeux n'ont qu'à parler.

GRISEMINE.

Air : *Il n'est pire eau que l'eau qui dort.*

Si c'est ton sort d'avoir une maîtresse.
Pourquoi ton feu pour moi s'est-il usé ?
Mes yeux parloient , mes charmes , ma tendresse ,
Ne t'auroient que trop excusé.

Air : *Que n'a-t-elle un nez vilain ?* Menuet.

Toi qui m'as juré cent fois ,
Que ton cœur brûloit d'un feu Grégeois ;
Que tu vivrois toujours sous mes loix ,
Tu veux t'engager en tapinois ;
Tu veux faire un autre choix :
Et moi , je soufflerois dans mes doigts !
Non , non , amant ingrat & fournois ,
Je fouriendrai mes droits.

Je te rappelle
Ces petits momens si doux
Qui se passoient entre nous ,
Quand l'Amour du vent de son aîle
Éloignoit les soins jaloux.

Quand

PARODIE D'OMPHALE. 33.

Quand j'étois dans mon printems ,
On voyoit ton amour tous les ans
S'accroître avec mes appas naissans ;
Tout doit se former avec le tems.

OCCIDE.

Sur ces attraits si charmans ,
L'Amour avoit écrit mes sermens ;
Ne condamnez point les inconstans ,
Tout passe avec le tems.

Air : Les cœurs se donnent troc pour troc.

Votre esprit en vain s'est flatté
De rendre une ardeur éternelle ;
Les sermens faits à la beauté
Ne doivent pas durer plus qu'elle.

D U O.

Air : Ah ! Barnabas.

OCCIDE.

Ah ! quel tracas !
Cette folle est un martire.
Jusqu'au trépas
L'aurai-je donc sur les bras ?
Pleure , soupire ,
Je n'en fais que rire ;
Gémis , crève , expire ,
Cela ne me touche pas.
Ah ! quel tracas !
Cette folle est un martire.
Ah ! quel tracas !
De l'entendre je suis las.
[Occide sort.]

GRISEMINE.

Ah ! quel tracas !
Amour , quel est ton empire !
Jusqu'au trépas ,
Gémirai-je dans tes lacs ?
De mon martire
Tu ne fais que rire !
Que le traître expire ,
S'il ne m'aime pas.
Ah ! quel tracas !
Amour , quel est ton empire !
Jusqu'au trépas ,
Gémirai-je dans tes lacs ?

Air : Au bout du Monde.

Ne crois pas que je sois ta dupe ,
Puisqu'un nouvel amour t'occupe ,
Par mon art je te troublerai :
Sur la terre & l'onde
Je te poursuivrai
Au bout , au bout , au bout du Monde.

Fin du second Acte.





ACTE III.



Le Théâtre représente les Jardins de Fanfale.

SCENE PREMIERE.

FANFALE.

Air : Charmante Gabrielle.

CHER amant je t'appelle ,
Je ne crains plus pour moi.
L'amour chez une Belle
Est plus fort que l'effroi :
Lorsque le sort la plonge
Dans la douleur ,
Son tendre cœur ne songe
Qu'à son vainqueur.

Cij

Air : *Hélas ! qu'ils sont heureux , ceux , &c.*

Hélas !

Quel embarras !

Ah ! dois-je encor longtems garder le silence ?

Hélas ! je n'oserois ;

Mais

Mon amant n'osera-t-il jamais ?

Croît-il qu'un rendre aveu

Pour les Belles soit une offense ?

Il hésite , il balance ,

Il craint : il nous connoît bien peu !

Hélas !

Quel embarras , &c.

SCENE II.

FANFALE , GRISEMINE.

GRISEMINE , *dans le fond du Théâtre ,
observant Fanfale.*

Air : *J'ai des vapeurs , je me meurs.*

LA voilà feule qui caquette ,
Je guette
Pour l'écouter.

FANFALE , *sans voir Grisemine.*
Déclarons mon ardeur secrète....

GRISEMINE.

Coquette !

PARODIE D'OMPHALE. 37

FANFALE *continue.*

Sans hésiter.

Sans cette arrivée indiscrette ,

J'aurois fait l'aveu

De mon feu.

GRISEMINE , *s'approche de Fanfale , & la
touche de sa baguette.*

Bon ! touchons la de ma baguette.

FANFALE.

J'ai des vapeurs ,

Je me meurs.

*(Fanfale surprise par le charme de Grisemine ;
tombe sur un banc de gazon , & s'endort.)*

GRISEMINE.

Air : *Je sommeille.*

Ma puissance opere déjà :

Nous sommes seules ; la voilà

Qui sommeille.

Jouissons du plaisir charmant

De la tuer tout doucement ,

Sans qu'elle s'éveille.

Air : *Faites dodo.*

Faites dodo ,

Belle Fanfale ,

Faites dodo :

Tirons mon couteau.

Air : *Turelu tu tu , rengaîne.*

Oui , dans son supplice

Cherchons mon repos ;

Qu'un seul coup finisse

Sa vie & mes maux.

(Elle s'avance pour frapper Fanfale.)

SCENE III.

OCCIDE, GRISEMINE,
FANFALE, *endormie.*

OCCIDE, *arrachant le poignard à GRISEMINE.*

Suite de l'Air précédent.

T Urelu tu tu rengaine, rengaine, rengaine.
Pour désarmer ta haine,
J'arrive à propos.

GRISEMINE.

Air : Je suis un bon Jardinier.

Si tu veux la désarmer,
Cher Occide, il faut m'aimer;
Ou plonge en mon sein,
Ce fer assassin.

Air : Badinez, mais restez-en-là.

Il méprise encor ma tendresse!
Pour me venger de ta maitresse,
Rends-moi ce fer,

OCCIDE.

Oh ! nenni-dà ;
Badinez ... badinez, mais restez-en-là.

PARODIE D'OMPHALE. 39

GRISEMINE.

Air : *Ah ! Pierre , ah ! Pierre.*

Courons à ma rivale
Pour l'étrangler.

OCCIDE.

Tout doux.

De ta rage infernale
J'arrêterai les coups.
Fanfale , Fanfale ,
Tôt , tôt , réveillez-vous.

*(Fanfale revient à elle , & se leve avec
frayeur en appercevant Grisemine.)*

Air : *Ah ! Maman , que je l'ai échappé belle !*

Ah ! vraiment , vous l'avéz échappé belle ;
Sauvez-vous mon cœur.

GRISEMINE.

Ah ! ma fureur
Est immortelle.

FANFALE.

Oui vraiment ; je viens de l'échapper belle !
Dieux , quelle noirceur !
Fuyons , fuyons , c'est une horreur.

(Elle s'enfuit.)

SCENE IV.

ORISEMINE, OCCIDE.

GRISEMINE.

*Suite de l'air.***E**LLE fuit , mais je vais....

OCCIDE.

Ah ! cruelle !

Occide te fuit ;
L'Amour conduit
Mon cœur fidele.

GRISEMINE.

Qu'elle meure.

OCCIDE.

Tu meurs avec elle.

GRISEMINE , à part.

Un pareil danger
Vaut bien la peine d'y songer.

Air : Tant de valeur & tant de charmes.

J'aurois satisfait ma vengeance ;
Occide est venu m'arrêter.
Mon pouvoir eût pû l'écarter.
Que je maudis mon imprudence !

PARODIE D'OMPHALE. 41

D U O.

Air : *Que le mal de dents.*

OCCIDE.

Je frémis d'horreur ,
De haine , de rage ;
L'Amour qu'on outrage
Produit la fureur.
Fanfale a mon cœur ;
Si ton bras coupable
Ne l'épargne pas ,
Mon courroux l'accable ;
Jusquès chez le Diable ,
Je suivrai tes pas.

GRISEMINE.

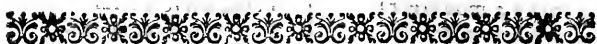
Je frémis d'horreur ,
De haine , de rage.
L'Amour qu'on outrage
Se change en fureur.
Fanfale a ton cœur ;
Elle est trop coupable
Avec tant d'appas.
Que l'Enfer l'accable.
Je ferai le Diable ,
Ou tu m'aimeras.
(*Ils sortent.*)

Fin du troisiéme Acte.





ACTE IV.



Le Théâtre représente un Caveau.

SCENE PREMIERE.

OCCIDE *seul.*

Air : *Dans le fond d'un Caveau.*

DANS le fond d'un Caveau
Le désespoir m'entraîne ;
Que ce lieu soit mon tombeau.
Jalousie inhumaine ,
Tu viens avec ton flambeau
Offusquer mon cerveau.
Fanfale en ce moment
Nous a dit nettement
Qu'elle avoit un Amant ,
Et ce n'est pas moi qui l'enchaîne ;
Dieux ! quel tourment !

PARODIE D'OMPHALE. 43

Mais quel rival
Fatal
Fait de mon bien
Le sien ?
Sur qui doit éclater ma haine ?
Je n'en sçais rien.

SCENE II. GRISEMINE, OCCIDE.

GRISEMINE.

Air : *Heureuse épée ! ah ! sans elle.*

JE viens sur tes pas , volage ,
Conduite par les Amours.

OCCIDE.

Sa tendresse est une rage.
Quoi ! je la verrai toujours ?

Air : *Hélas ! Maman , pardonnez , je vous prie.*



SI vous m'aimez , Madame , je vous prie



De conten- ter ma cu-ri-o-si- té ; Je hais Fan-



fale, employez la diable- ri- e ; Je veux sça-
GRISEMINE.



voir quel Rival m'a supplan- té. Si tu la



hais , pourquoi donc , je te prie , Cette indif-



crette cu- ri- o- si- té ?

OCCIDE.

Même Air , en commençant à la reprise.

Ne craignez rien : ce n'est point par jalousie ;
Si je me venge ; ce n'est que par fierté :
Et qu'and j'aurai satisfait mon envie ,
Epoufons-nous par curiosité.

GRISEMINE.

Air : Pour faire honneur à la nôce.

Ne prends point d'autre vengeance
Que de partir & de m'aimer.

PARODIE D'OMPHALE. 45,
OCCIDE.

Ah ! cessez de vous allarmer ;
Contentez mon impatience.

GRISEMINE , à part.

Ayons cette complaisance :
De ton fort je vais t'informer.

Air : *La sombre dondaine.*

Formons un triple cercle ,
Et de l'Enfer levons le couvercle :
Formons un triple cercle ;
Venez , accourez tous ,
Broux , broux ,
Hiboux ,
Loups garoux ,
Matoux.

(Cris de Chats.)

Air : *Marche des Bostangis.*



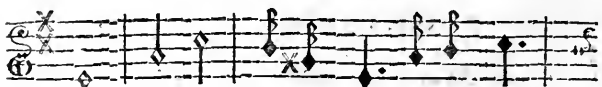
L'Éclat nuit Aux horreurs que mon art pro-



duit. Point de bruit, E-clipsons l'Astre qui nous



luit; Le jour fuit. Qu'il succède une affreuse



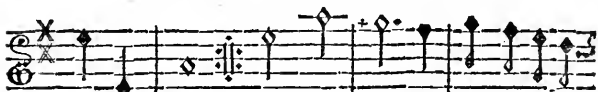
nuît. Sortez des tombeaux, Armez-vous



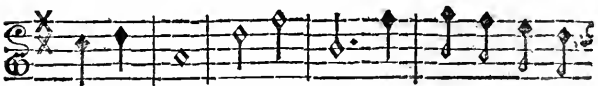
de flambeaux, Esprits follets, Sur vos manches



à balais, Faites des entrechats, Aux cris ai-



gus des chats. Dans les airs, La Lune attentive



à mes airs, En tremblant, Se couvre d'un voi-



le fan- glant : J'ai le cochemart, Mon regard

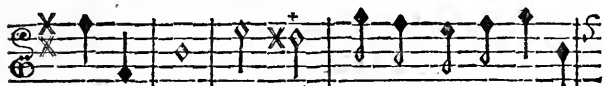
PARODIE D'OMPHALE. 47



Est hagard : Je touche au but : Tout l'U-nivers



souffre , Du fu- neste gouffre , S'ex-ha- le le



souffre ; Chut. Mes forts Glacent d'épou- vante



Les Morts : L'Aver-ne présen- te Ses bords ,



Où Cer- bere tient par son li- cou. Au fein



de l'Enfer , Lu-ci- fer M'obé- it ; Il en fré-



mit : Pour appai-fer son dé- pit , Vous qui por-



tez son joug, Rendez hommage au bouc.

Air : *Je suis fait pour conquérir le Monde.*

Je m'égare....

O Destin barbare !

Le perfide trahit mon espoir !

L'Infidèle

Court de Belle en Belle,

Et moi seule je ne puis l'avoir !

Frémis scélérat,

L'Amour punit ton cœur ingrat ;

Ta maîtresse enfin

A ton rival donne la main ;

On prépare le festin.

OCCIDE.

Air : *Je n'en dirai pas le nom.*

Quelle affreuse jalousie !

Mon rival.... Ah ! quel guignon !

Et ! comment le nomme-t-on ?

Achevez, je vous supplie.

GRISEMINE.

Je n'en dirai pas le nom.

OCCIDE.

A quoi sert donc ta magie ?

GRISEMINE.

Je n'en dirai pas le nom :

Mais écoute ma chanson.

Air :

Air : *Guérissez-moi mon mal , ma chere mere.*

Que la rage , que la douleur ,
 Que cent Diables rongent ton cœur.
 Tout disparoit , quelle terreur !
 Dieux ! quel cahos ! Dieux ! quelle horreur !
 Qu'on me soutienne * ; Occide ,
 Perfide !
 Je meurs d'amour & de fureur.

(* *Des Monstres soutiennent
 Grisemine , & l'emmenent.*)

SCENE III.

OCCIDE , *seul.*

Air : *Des Pendus.*

JE ne suis guere mieux instruit.
 Quel est le rival qui me nuit ?
 Fanfale aujourd'hui se marie !
 Destin cruel ! j'entre en furie....
 Déjà le fallon est paré
 Et le festin est préparé !

Air : *Des Folies d'Espagne.*

De leur bonheur je me fais une image ;
 Je vois leurs jeux ,
 Leurs transports amoureux.
 Perfide ! Arrête & redoute ma rage....

D

Air : Dieux ! quel moment.

Fanfale & son amant...

Dieux ! quel moment !

Air : Menuet d'Omphale.

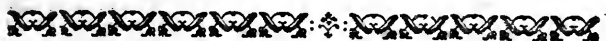
Les plaisirs vont les suivre en foule ;
L'un près de l'autre assis ,
Ils n'ont plus aucuns soucis.
Qu'à leurs yeux le buffet s'écroule :
 Sabre à la main ,
Je sçaurai troubler le festin :
A leurs pieds que la table roule ,
Et que leur sang cou le
 Avec le vin.

Fin du quatrième Acte.





A C T E V.



*Le Théâtre représente un lieu préparé pour
un Festin de noces.*

SCENE PREMIERE.

FANFALE, *seule.*

Air : *Menuet Allemand.*



Viens, Dieu que j'a- dore, Vo- le, Amour, je t'im-



plore ; Au vainqueur De mon cœur , Peins l'ar-



deur qui me dévore : Que n'ai-je plus d'attraits ? Amour,
D ij



prends tes armes, Lance tes traits, Prête



moi tes feux, Et redouble mes charmes,



Pour ne bril- ler qu'à ses yeux. Aux ja-



loux mets ton ban- deau, Et donne à ton a-



mant ton flam- beau.

Air : Je ne sçais pas écrire.

Mais, c'est lui qui vient en ces lieux.

SCENE II.
FANFALE, TITI.

TITI.

Suite de l'Air.

SI mon aspect blesse vos yeux,
Parlez, je me retire.

FANFALE.

Restez donc : vous m'aimez , Titi ;
Hé ! bien , moi je vous aime aussi ,
Puisqu'il faut tout vous dire.

Air : Mariez , mariez-moi.

J'ai compté sur votre foi ,
La nôce est prête d'avance ;
Tout est arrangé chez moi ,
Admirez ma prévoyance ;
Marions , marions , marions-nous.

TITI.

Vous comblez mon espérance.

ENSEMBLE.

Marions , marions , marions-nous.

FANFALE.

Mais je vois notre jaloux.

D iij

SCENE III.
OCCIDE, FANFALE, TITI.

OCCIDE, *le sabre à la main.*

Air : *Voici les Dragons qui viennent.*

QUE ce couple trop perfide
Tombe sous mes coups :
Que le désespoir me guide.

FANFALE.

Fuyons la fureur d'Occide.
Sauvons-nous.

TITI.

Oui, sauvons-nous.

OCCIDE.

Air : *Ces filles sont si sottes.*

Arrêtez ; mais je vois Titi !

(A TITI.)

Pour la punir tu viens ici ?

TITI,

Vous comptez sans votre hôte :
En secret , j'étois son amant ;
Mais ce n'est pas ma faute.

PARODIE D'OMPHALE. 55.

OCCIDE.

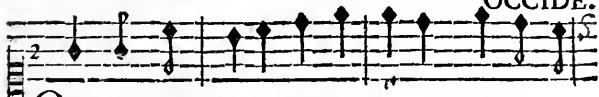
Comment ?

TITI.

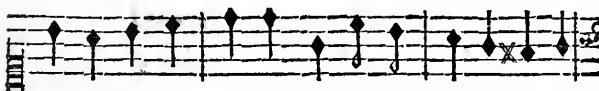
Non , ce n'est pas ma faute.

FANFALE , à part.

OCCIDE.

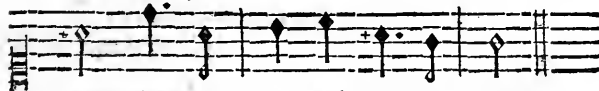


OH ! ciel , nous voilà dans la crise. Rien n'est é-



gal à ma fur- prise , Un A-mi jouer de ces

TITI.



tours ! C'est ce qu'on voit tous les jours.

OCCIDE.

Air : *Mais , mais , fort singulier.*

Vengeons ma tendresse trahie.

FANFALE.

Quels procédés !

Avec vos traits de jalousie ,

Vous m'excedez.

Div

F A N F A L E ,

Sans votre avis , si bon me semble ,
 Ne puis-je pas me marier ?
 Un soldat seroit moins altier.

O C C I D E .

Je suis en fureur.

T I T I .

Moi , je tremble.

F A N F A L E .

Vous êtes , mon bel Officier ,
 Singulier ,
 Mais fort singulier ,
 Mais , mais , fort singulier.

O C C I D E .

Air : *Malheureuse journée !*

Vous qui causez ma peine ,
 Vous la partagerez ,
 L'Amour jaloux m'entraîne ;
 Mourez , ingrats , mourez . . .

(*Symphonie douce.*)

Air : *Qu'allois-tu faire , dans cette galere.*

Qu'allois-je faire ?
 Lere , lere ,
 La raison m'éclaire.

Air : *Allons à la guinguette.*

(*Accompagnement qui imite le chant du Coucou.*)

Je vois l'Hymen ,
 C'est un joug qu'il m'apprête ;

PARODIE D'OMPHALE. 57

Cet examen

Fort à propos m'arrête :

Qu'ils s'aiment tout leur fou,

(Symphonie.)

Pour moi je ne suis pas si fou.

Air : *Ça n'dur'ra pas toujours.*

A leur nôce je danse :

Vivez en bons époux.

TITI.

Ah ! quelle heureuse chance !

FANFALE.

Est-il un fort plus doux !

FANFALE & TITI.

Que nos tendres amours ,

Puissent durer toujours.

(3 fois.)

OCCIDE , à part en même tems.

Ça n'dur'ra pas toujours.

(3 fois.)

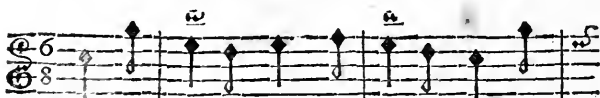




VAUDEVILLE DE TABLE.

FANFALE.

PREMIER COUPLET.



Que le plaisir nous en-chante, Qu'il soit



l'ame du re-pas : Que l'on boive, que l'on



chante ; Ou-bliions tous nos dé-bats. A-vec



ce jus délec-table , Le chagrin n'est plus per-



mis ; Et c'est toujours à la table Que l'on

PARODIE D'OMPHALE. 59



devient bons a- mis.

I I.

C'est le moment du silence ,
 Quand on sert les premiers plats ;
 On s'observe avec décence ,
 Et l'on se parle tout bas :
 L'entremets rend plus aimable ;
 Au dessert on voit les ris :
 Quand le champagne est sur table ;
 On devient tous bons amis.

I I I.

Dans un cercle , la saillie
 Cause souvent du dépit ;
 La plus légère ironie
 Est un vice de l'esprit :
 Dans un repas agréable ,
 Tous les bons mots sont bien pris ;
 La franchise regne à table ,
 On est toujours bons amis.

I V.

Que je sçais de gens sévères ,
 Durs & brusques le matin ,
 Qui , le soir , au bruit des verres ,
 Ont un plaisir clandestin :
 Leur humeur est plus affable ,
 Et dans des soupers jolis ,
 Avec eux l'Amour à table
 Les rend les meilleurs amis.

V.

UN PAYSAN.

Allons gai , cher camarade ,
 Je t'attends le verre en main ;
 Il faut boire une rasade
 A la santé de Catin :
 Si la Belle peu traitable ,
 T'a causé de noirs soucis ;
 Morgué , fais la mettre à table ,
 Vous deviendrez bons amis.

V I.

Blaïse , Barbier du Village ;
 Pour humer du vin clairer ,
 Les soirs quitte son ménage ,
 Et chopine au cabaret :
 Sa moitié qui fait le diable
 Va l'étourdir de ses cris ;
 Blaïse la fait mettre à table ;
 Ils en fortent bons amis.

F I N.



A P P R O B A T I O N.

J'AI lû par ordre de Monseigneur le Chancelier *Fanfale*,
 Parodie d'Omphale , & je crois que l'on peut en per-
 mettre l'impression , ce 30 Mars 1759.

CRÉBILLON.

LA
COQUETTE
TROMPÉE,
COMÉDIE LYRIQUE;

Par M. FAYART;

*Représentée pour la première fois à Fontainebleau ;
sur le Théâtre de la Cour , par Ordre de
SA MAJESTÉ , le 13 Nov. 1753.*

*Et à Paris , par l'Académie Royale de Musique ;
le Mardi 8 Août 1758.*



A C T E U R S.

C L A R I C E , Mlle. F E L.

D A M O N , { M. J E L L I O T T E , à la Cour ,
& M. P I L O T , à Paris.

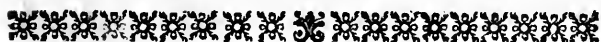
F L O R I S E , *Amante de* { M^{me}. F A V A R T , à la Cour ,
Damon, travestie sous {
le nom de Dariman. & Mlle. L E M I E R E , à Paris.





LA COQUETTE

T R O M P É E.



*Le Théâtre représente l'Appartement
de CLARICE.*

SCENE PREMIERE,

F L O R I S E.



LATTEUSE Espérance,
Rassure mon cœur :
De ma persévérance
J'attends mon bonheur :

Damon me quitte pour Clarice ,
Lorsque l'Hymen alloit nous rendre heureux ;
De mon Portrait il fait un sacrifice
Au nouvel objet de ses vœux :

A ij

Sous ce déguisement , employons l'artifice ;
Pour retirer ce gage & rejoindre nos nœuds.

Flatteuse Espérance ,
Rassûre mon cœur ;
De ma persévérance ,
J'attends mon bonheur.

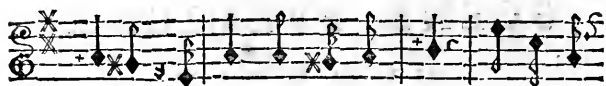
A R I E T T E.



UN in-fi-de-le Bri- - - fe les



nœuds les plus par-faits ; Mais une ardeur nou-



velle A-t-elle au-tant d'attraits ? Mais une ar-



deur nou- velle , A-t-elle au-tant d'attraits ?



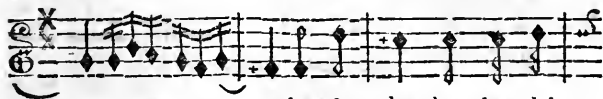
D'une ai-le lé- gere , d'une ai-le lé-

TROMPÉE.

5



gere, Il vo-

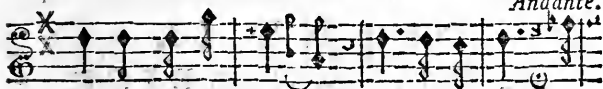


- le, & cherche les plai-



firs; Et dans sa course passa- gere, Il ne

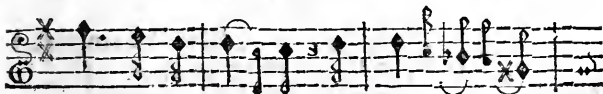
Andanté.



trouve, il ne trouve que des de-sirs; L'a-



mour le ra-mene, Sui-vi des re- grets, L'a-



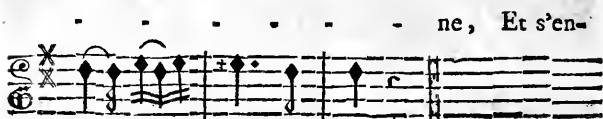
mour le ra- me- ne, Sui- vi des re-

Allegro.



grets: Il reprend sa premi- re chaî-

Aiii



flâm- me pour ja- mais.

Clarice vient. Cette Coquette
Me fuit , me guette ,
Et pour moi s'attendrit ;
Tout sert mes feux & mon dépit.
Contraignons-nous.

SCENE II.

FLORISE, CLARICE.

FLORISE.

BON jour , mon Adorable.
CLARICE.

Et bon jour , Dariman

FLORISE.

Quels yeux ! Qu'elle est aimable !

CLARICE , *en minaudant.*

Ne me regardez pas , je suis à faire peur.

FLORISE.

Je vous trouve à ravir

CLARICE.

En honneur.

FLORISE.

En honneur.

TROMPÉE.

7

ARIETTE.

FLORISE. *AIR Gracieux sans lenteur.*



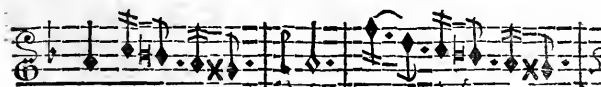
Qui peut ré- sis- ter à vos char-



mes ? Pour triom- pher en tous lieux,



L'a- mour pré- pa- re ses ar- mes,



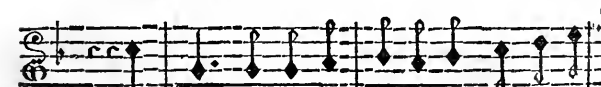
Dans vos beaux yeux ; Dans vos beaux



yeux. Il ex- cite a- vec ses ai- les Le

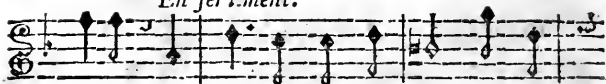


feu de vos re- gards , Pour y forger ses dards ;

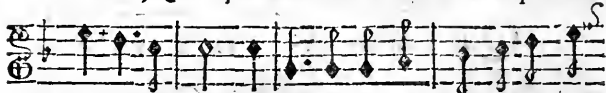


Il fait de toutes parts Voler des étin-
A iv

LA COQUETTE

En sentiment.

celles , Qui portent dans les cœurs Les plus



vi-ves ardeurs. Il fait de toutes parts Voler des



étin-celles , Qui portent dans les cœurs Les plus

Adagio.

vi- ves ar-deurs. Ah ! je les sens !



Ah ! je les sens ! Appai-sez mes dou-leurs ,



Ou je me meurs , Ou je me meurs.

CLARICE.

Vous êtes fort à plaindre !

Je ne puis vous guérir ;

Les Amants sont à craindre.

FLORISE.

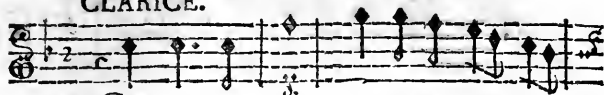
Laissez-vous attendrir.

T R O M P É E.

9

A R I E T T E.

CLARICE.



Ces feux er-rants, dont la va-peur lé-



ge-re, Eclaire, en volti-geant, les



ombres de la nuit, E-garent fi-



tôt qu'on les fuit, si- tôt qu'on les



fuit. Ain-si par une erreur trop che-re, Ain-



si par une erreur trop che-re, Des A-mants



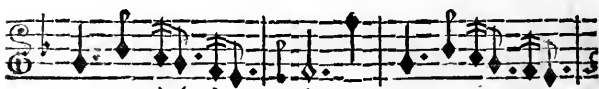
in- con- stants, des A-mants in- con-



flants la flam-



me, la



flamme nous fé- duit, la flamme nous fé-



duit; Des a-mans in- con- stans la flam-



me, la flam-me nous fé-duit ;



Des a-mans inconstans, la fla-

T R O M P É E.

11

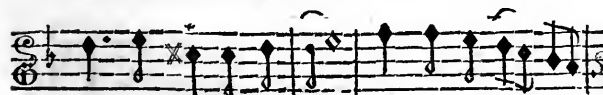


me, la flamme nous fé-

FIN.



duit, la flamme nous fé- duit. Nous cro-



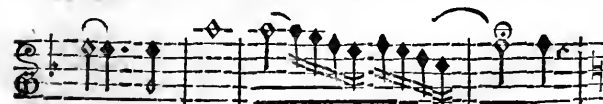
yons qu'un autre nous luit ; Mais on ne voit bril-



ler, mais on ne voit bril- ler qu'une ar-

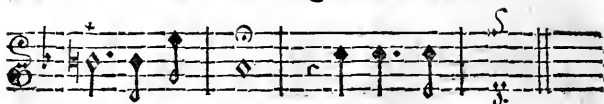


deur passa- gere, Qui dans le même in-



stant é- cla- = = = = te,

LA COQUETTE



& se dé- truit. Ces feux errans , &c ,

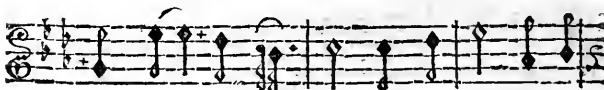
FLORISE. A I R.



Aimez , ai- mez , quelle crainte bi-



farre S'oppose aux plus charmants de-



firs ? Ai- mez , ai- mez ; si l'A-mour vous é-



gare , C'est dans la route des plai-



firs , Ai- mez ; ai- mez ; si l'Amour vous é-



gare , C'est dans la route des plai- firs.

CLARICE.

Si je m'engage ,
 Peut-être ferez-vous
 Jaloux ,
 Ou volage.

FLORISE.

Vos seuls attraits fixeront mon hommage ;
 On verra les Plaisirs folâtrer avec nous.

Ce soir je vous donne une Fête :
 Damon n'est point ici , que rien ne vous arrête.
 Si mes soins ont pu vous toucher ,
 Je veux sur cette main en prendre l'assurance.

CLARICE.

Moderez-vous.

FLORISE , *prenant la main de Clarice.*

C'est trop de résistance.

CLARICE , *tendrement.*

Eh ! bien ! je sens. . . je sens que je vais me fâcher.

FLORISE , *baisant la main de Clarice.*

A R I E T T E.



AH ! Ma- dame , Ah ! Ma- da- me ,



Quel plai- sir Vient fai- sir Mon



a- - me ! Quel bon- heur !

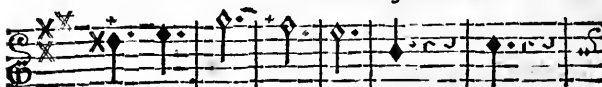


Quelle ar- deur M'enflam-



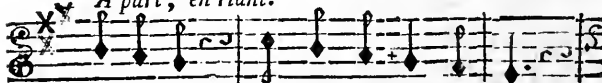
- - - - - me ! Quelle ar-

En sentiment.



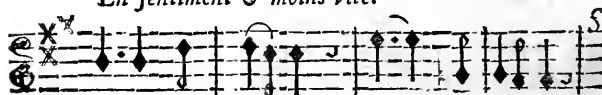
deur M'en- flam- me ! Ah ! ah !

A part , en riant.



ah ! ah ! ah ! comme el- le croit ce- la !

En sentiment & moins vite.



Jẽ de- fi- re , Je sou- pi- re ,



Je de- si- re, Je foû- pi- re.



A part, en riant, d'un mouvement plus pressé.

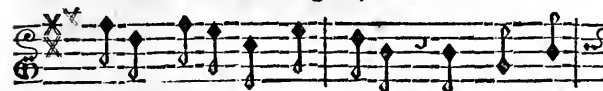
Ah! ah! ah! ah! ah! comme elle



croit ce- la! comme elle croit ce-la!



Mon cœur s'a- gite, S'ex-cite, S'ir-



rite, Palpi-te, Si vite; Mon cœur s'a-



gi-te, S'exci- te, s'ir- rite, Pal- pite, Si

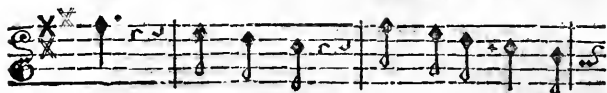


Moins vite.

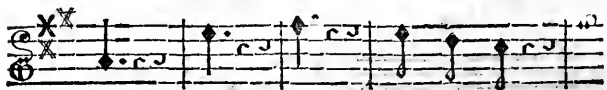
vi-te, Que- je crains, que je

Allegro.

crains qu'il ne me quitte. Ah!



ah! ah! ah! ah! comme elle croit ce-



la! Ah! ah! ah! ah! ah!



comme elle croit ce- la!

Vous triomphez de ma foiblesse.

FLORISE.

Je suis comblé.

CLARICE., *faisant semblant de rougir.*

J'en ai trop dit.

FLORISE.

Mais de Damon vous avez un dedit,

Avec certain portrait...

CLARICE.

Comptez sur ma tendresse.

FLORISE.

Remettez en mes mains les gages de ses feux...:

Vous hésitez! Que je suis malheureux!

Ah! Votre cœur n'est pas sincère.

CLARICE.

CLARICE.

Eh ! bien. . . il faut vous satisfaire.

(*Prête à donner le Brassélet & le Dédit ,
Clarice entend du bruit , & fait cacher
Florise dans un Cabinet.*)

Mais qu'entends-je ? Quel embarras !

On frappe.

FLORISE.

Mon bonheur m'échappe.

CLARICE.

Retirez-vous.

FLORISE.

Je ne vous quitte pas.

CLARICE.

Evitons les éclars.

FLORISE.

A quoi bon ce mystère ?

CLARICE.

Ne craignez rien ; laissez-moi faire.

(*Clarice fait entrer Florise dans le Cabinet.*)

S C E N E . III.

DAMON, CLARICE.

DAMON.

JE veux me venger
D'un Rival qui m'outrage ;
B

ENSEMBLE. { Qu'il éprouve ma rage.
CLARICE.
D'où vient cet orage ?

DAMON.

Je veux me venger.

CLARICE.

Qu'avez-vous ?

DAMON.

Infidelle !

Cruelle !

Une ardeur nouvelle

Rend votre cœur léger ;

Vous avez pu changer !

CLARICE.

Moi !

DAMON :

Vous.

CLARICE.

Moi !

DAMON.

Perfide, volage !

Votre cœur est un Papillon ,

Qui vole où le plaisir le flatte d'avantage.

CLARICE.

Votre esprit est un tourbillon ,

Qui tourne , tourne , & porte le ravage ,

DAMON.

C'est un Papillon.

CLARICE.

C'est un tourbillon ,

ENSEMBLE. { Qui tourne, tourne, & porte le ravage.
D A M O N.
Qui vole où le plaisir le flarte d'avantage.

CLARICE.

Ecoutez-moi, Damon.

D A M O N.

Non.

CLARICE.

Mais....

D A M O N.

Non.

CLARICE.

Si..

D A M O N.

Non, non,

ENSEMBLE. { Non, non, non, non, non, non.
CLARICE.
Il n'entend pas raison.

D A M O N.

Je brise le nœud qui m'engage.

CLARICE.

Dégagez-vous, dégagez-vous ; Damon,

Et portez ailleurs votre hommage.

Je brise le nœud qui m'engage ;

D A M O N.

ENSEMBLE. { O Ciel ! quoi ! vous brisez le nœud qui
vous engage !

ARIETTE.

CLARICE. *AIR, Gracieux.*

Quand l'A-mour en- chaîne les



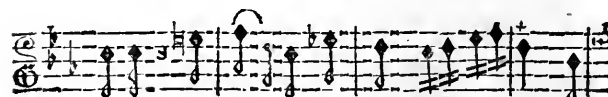
cœurs, Il ca- che ses fers sous des fleurs; On ne



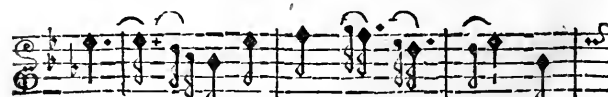
voit que l'i- mage Des plai- firs les



plus fé- duc- teurs; On i- gnore son esclav-



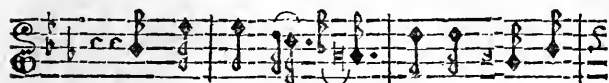
vage, On pas- se des jours enchanteurs; On



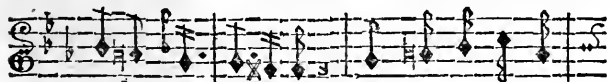
pas- se des jours en- chan- teurs, On



pas- - se des jours en- chan- teurs :



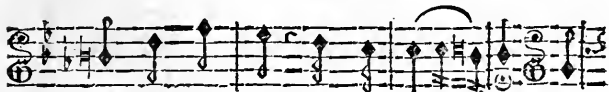
Mais si- tôt que les craintes, Les soup-



çons, les plain-tes, Nous font sen-tir le



poids de la capti- vi- té, Quel tour-



ment, quel tourment, quel mar-ty- - re ! Un



cœur a- gi- té N'as- pi- re Qu'a-



près la li- ber- té ; Un cœur a- gi- té N'as-

B iiij



pi-re Qu'a- près la li-ber-té, li-ber-



té, li-ber- té, li-ber- té, li-ber-



té, li-ber- té.

D A M O N.

Ainsi vos feux ont pu s'éteindre !

Ingrate , ai-je tort de me plaindre ?

C L A R I C E.

De vos soupçons jaloux je me plains à mon tour.

D A M O N.

Je fais qu'on prépare une Fête ,

Vous en êtes l'objet.

C L A R I C E.

C'est pour vous qu'on l'apprête ;

Nous avons su votre retour.

D A M O N.

Pour moi ! Non , non , c'est un détour.

D'un autre Amant vous êtes la conquête ;

Et je fais qu'en ce même jour . . .

C L A R I C E.

Eh ! bien , Monsieur , j'approuve son amour ,

Il n'est point d'ardeurs éternelles.
Depuis un mois nos deux cœurs sont constans :
L'Amour & le tems ont des aîles ;
L'Amour s'envole avec le tems.

D A M O N.

A R I E T T E.

Je sens par cet aveu rallumer ma colere :
Tremblez pour votre Amant ; ce Rival téméraire
Tombera sous mes coups.
Que ma fureur éclate , & punissons l'offense !
Le seul plaisir de la vengeance
Peut satisfaire un cœur jaloux.

C L A R I C E , *en riant.*

Ah ! ah ! que les Amants sont foux !

D A M O N.

L'Amour va céder à la haine.

C L A R I C E , *ironiquement.*

Vous me haïssez ?

D A M O N , *d'un ton ferme.*

Oui.

C L A R I C E , *très-tendrement.*

Moi , je vous hais aussi ;

Haïssons-nous toujours ainsi :

Cédons à la fureur qui tous deux nous entraîne.

D A M O N.

Cessez de me désespérer.

C L A R I C E.

Vous me haïssez trop pour ne pas m'adorer.

DAMON. *AIR, Andanté.*

Quand on se plaint d'une inhu- maine,



On veut la quit- ter, la quitter sans re-



tour ; On croit sen- tir tous les feux de la



haine, Et c'est la flam- me de l'A- mour :



On croit sen- tir tous les feux de la haine,



Et c'est la flam- - - - me,



Et c'est la flamme de l'A- mour.

Vous faites mon malheur.

CLARICE.

Eh ! bien , je vous pardonne.
Ma bonté vous étonne.

D A M O N.

Ah ! c'est moi qui suis outragé.
(*Apart.*) Florise , hélas ! ton cœur est bien vengé ;
Damon gémit sous un joug qui l'accable.

CLARICE.

Regardez dans mes yeux si je suis si coupable.

DAMON. *AIR , Andante.*



DEux beaux yeux ont- ils ja- mais tort ?



Le char- me d'un re- gard si ten- dre ,



En- chaî- - - - ne , en-



châ- ne mon courroux, & me force à me



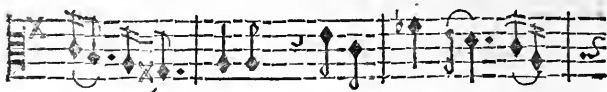
ren- dre ; Deux beaux yeux ont- ils ja- mais



tort ? Quand votre in-constance m'ou- trage,



Leur dou- ceur cal-me mon transport ; De



l'in- no- cence elle m'of- fre l'i-



ma- ge : Ah ! quand ils par- lent ce lan-



gage , Deux beaux yeux ont- ils ja- mais tort ?

CLARICE.

D'un Bal que pour vous on apprête,
 Ce prétendu Rival n'est que l'ordonnateur;
 J'arrangeois avec lui la Fête,
 Voilà tous nos secrets.

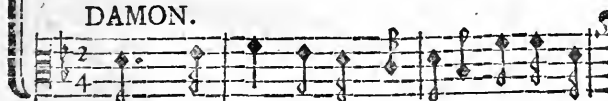
D A M O N.

Pardonnez mon erreur.

CLARICE. *D U O Gracieux.*

Q U e ja-mais aucun om-brage, De nos a-

D A M O N.



Q U e ja- mais aucun om-brage, De nos a-



-mours N'in-terrompe le cours. Ai-mons - nous



mours N'interrompe le cours. Ai-mons-nous

tou- jours fans par- tage ,

tou- jours fans par- tage ,

fans par- tage , fans par- ta- ge.

fans par- tage , fans par- ta- ge.

Que ja- mais au- cun om- bra- ge, De nos a-

Que ja- mais au- cun om- bra- ge, De nos a-

mours N'inter-rompe le cours.

mours N'inter-rompe le cours. Aïmons

T R O M P È E.

29

Ai- mons- nous tou-

nous tou-jours fans par- ta- ge, fans par-

jours, fans par- tage, fans par-

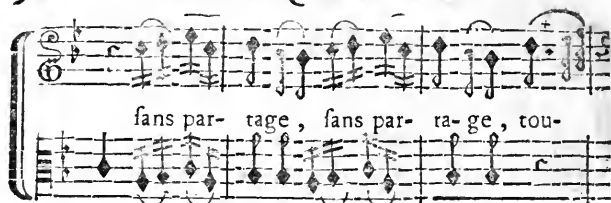
ta- ge, Ai- mons nous tou- jours fans par-

ta- ge, Aïmons nous toujours fans par-

ta- ge, fans par-

tage, fans par- tage,

ta- ge, fans par- ta- ge, Aïmons nous tou-



jours fans par- tage , fans par- ta- ge ,



tou- jours , tou- jours , toujours , tou- jours .

S C E N E D E R N I E R E.

DAMON, CLARICE, FLORISE.

D A M O N.

L'Amour comble mon espérance ;
Je triomphe , je suis heureux.

CLARICE, *appercevant Florise.*

O Ciel !

FLORISE, *à part , sortant du Cabinet.*

O Ciel ! je n'ai plus d'espérance !
Il triomphe , il est heureux !

CLARICE, *à Florise, en lui donnant le Brasselet
& le Dédit , & faisant semblant
d'adresser la parole à Damon.*

Recevez de mes feux
Une entière assurance.

DAMON ET FLORISE.

Souffrez qu'à vos genoux ...

(*Ils se jettent aux genoux de Clarice ,
& se trouvent l'un vis-à-vis de l'autre.*

CLARICE, *à Florise.*

Que faites-vous ?

LA COQUETTE

D A M O N.

Juste Ciel ! c'est Florise.

F L O R I S E.

Perfide !

C L A R I C E.

Quelle est ma surprise !

F L O R I S E , à *Damon*.

Si tu l'oses , venge - toi.

Punis - moi

D'avoir charmé ta fidelle Clarice.

D A M O N.

Je rougis de mon injustice.

Mon cœur a-t-il pû vous trahir ?

Ah ! c'est à vous de me punir :

Oui , je vous ai fait une offense ;

Qui me rend indigne du jour ;

N'écoutez que votre vengeance.

F L O R I S E.

Je n'écoute que mon amour.

D A M O N.

Ah ! je sens tout le mien renaître ;

Et je veux suivre à jamais votre loi.

F L O R I S E.

T R O M P É E.

33

FLORISE, déchirant le Dédit, & remettant à
Damon le Brasselet.

Ce Dédit déchiré vous en laisse le maître,
Et je vous rends ce gage de ma foi.
(A Clarice, ironiquement.)

Je vous enleve une conquête.

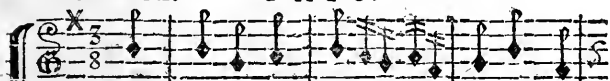
CLARICE, gaiment.

Ce malheur ne peut me troubler;

Mille autres cœurs pourront me consoler :

Livrons-nous aux plaisirs ; jouissons de la Fête.

FLORISE. T R I O.



Que notre ten- dresse Re- naîsse Sans
CLARICE.



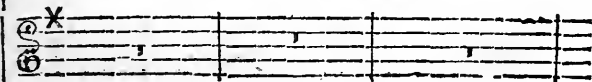
DAMON.



Que notre ten- dresse Re- naîsse Sans



cesse, Goûtons à ja- mais, à ja-



cesse, Goûtons à ja- mais, à ja-

C

mais Ses at- traits.

Inf- pions fans cefle L'i-

mais Ses at- traits.

vresse De la ten- dresse : Mais N'aimons ja-

Goû- tons à ja-

Goû- tons à ja- mais, Goû- tons

mais , Mais N'aimons ja- mais ,

mais, - - - - - Goû- tons



à ja- mais Ses at- traits.



N'aimons ja- mais.



à ja- mais Ses at- traits.

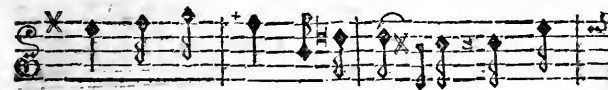
CLARICE.



Fefons triom- pher nos charmes,



Tout doit nous rendre les armes; Tous les



cœurs sont à nous. U-ne Bel-le qui fou-



pi-re Re- nonce à ses droits les plus



doux; Ai-mer, c'est perdre son Em-pi-re, Ai-

C ij



mer, c'est perdre son em- pi-re. Inf-



pirons sans cesse L'i- vresse De la ten- dresse ,



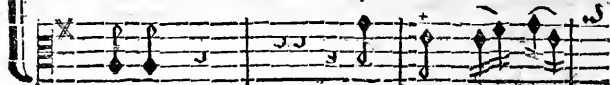
Que notre ten- dresse Re- naisse Sans



Que notre ten- dresse Re- naisse Sans



cesse, Goû- tons à ja- mais Ses at-



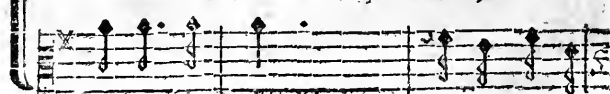
cesse, Goû- tons à ja-



traits, Goûtons à ja- mais ,



Mais N'aimons ja- mais ,

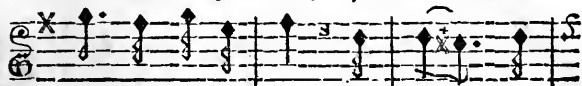


mais Ses at- traits ,

Goûtons à ja-



Goûtons à ja- mais , à ja- mais Ses at-



Mais N'aimons ja- mais , N'ai- mons ja-



mais , à ja- mais Ses at-



traits. Que notre ten- dresse Re- naisse



mais. Inf- pions sans cesse L'i- vresse De



traits. Que notre ten- dresse Re- naif- se



Sans cesse , Goûtons à ja-



la ten- dresse : Mais N'aimons ja- mais ,



Sans cesse , Goûtons à ja- mais ,

mais Ses at-traits, Goûtons à ja-mais Ses at-

Mais N'aimons ja-mais , N'aimons ja-

à ja- mais Ses at-

traits, Goûtons à ja-

mais , Mais N'aimons ja- mais ,

traits, Goûtons à ja- mais ,

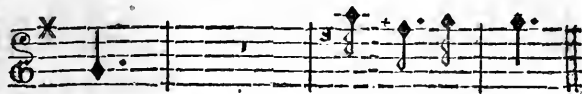
mais Ses at-traits, Goûtons à ja- mais Ses at-

Mais N'aimons ja- mais , N'aimons ja-

à ja- mais Ses at-



'traits, Goûtons à ja- mais Ses at- traits.



mais , N'aimons ja- mais.



traits, Goûtons à ja- mais Ses at- traits.

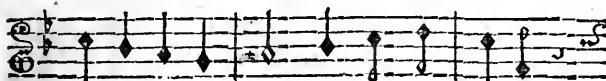
(Entrée de Masques de différents Caractères.)

V A U D E V I L L E.

CLARICE.



L Orsque l'Amour a des rigueurs , Il faut en



af-franchir nos cœurs. On est bien dupe ,

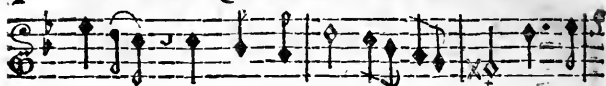


Quand on s'oc- cupe D'un es- poir qui nous



fait lan- guir ; Par la peine , Par la

46 LA COQUETTE TROMPÉE.



gê-ne , C'est trop payer le plai- fir : Par la



peine , Par la gêne , C'est trop pay-



cr le plai- fir.

FLORISE.

Pour effacer un long tourment
Il ne faut qu'un heureux moment ;

Amour , tes charmes

Séchent mes larmes ,

Le bonheur comble mes desirs ;

Quand la peine

Nous y mène ,

On goûte mieux les plaisirs :

D A M O N.

Qui met sa gloire à tout charmer ,

Connoît peu le bonheur d'aimer ;

Une Coquette

Est satisfaite

De tromper toujours nos desirs ;

Trop de peine ,

Sous sa chaîne ,

Fait acheter les plaisirs.

(Une Contredanse termine le Divertissement.)

F I N.

Le Privilège général de toutes les Œuvres de M. Favart a été accordé le 27 Avril 1759 , & a été enregistré le 16 Mai suivant à la Chambre Royale & Syndicale des Libraires & Imprimeurs de Paris , N^o. 521. fol. 356.

m/2/10 vols

255





